

Will-
Unsere
kommen
Gemeinsamkeiten
in der
und der Reichtum
Groß-
unserer Unterschiede
region

Warum
in die Ferne
schweifen,
wenn das Gute
liegt so nah?



Die Großregion entdecken

Die Großregion. Hinter diesem Namen verbirgt sich ein einzigartiges Gebiet in Europa: fünf Regionen, vier Länder, drei Sprachen und Millionen Menschen, die viel mehr miteinander teilen, als sie denken.

Es ist fast 30 Jahre her, dass diese Nachbarländer eine einfache, aber bahnbrechende Idee hatten: über die Grenzen hinweg arbeiten, Stärken und Vielfalt teilen, gemeinsam mehr erreichen. Seitdem hat sich dieses grenzüberschreitende Laboratorium zu einem Modell für die Zusammenarbeit in Europa etabliert.

Was die Großregion so einzigartig macht, ist wie selbstverständlich die Menschen dort Europa im Alltag leben. Hier teilt man mehr als nur eine Region: kleine Gewohnheiten, Projekte und eine bestimmte Vorstellung vom „Zusammenleben“ - ein echtes kollektives Abenteuer, bei dem jede Reise zu einer Entdeckung und jede Begegnung mit den Nachbarn zu einer Chance wird.

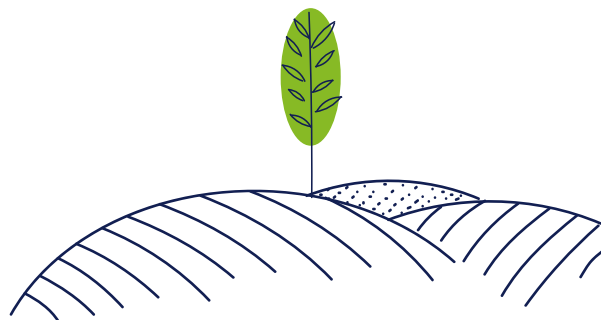
Man ist sich ähnlich, man ergänzt sich und manchmal überrascht man sich gegenseitig. Es ist diese Mischung aus Ideen, Kulturen und Talenten, welche den Reiz der Großregion ausmacht.

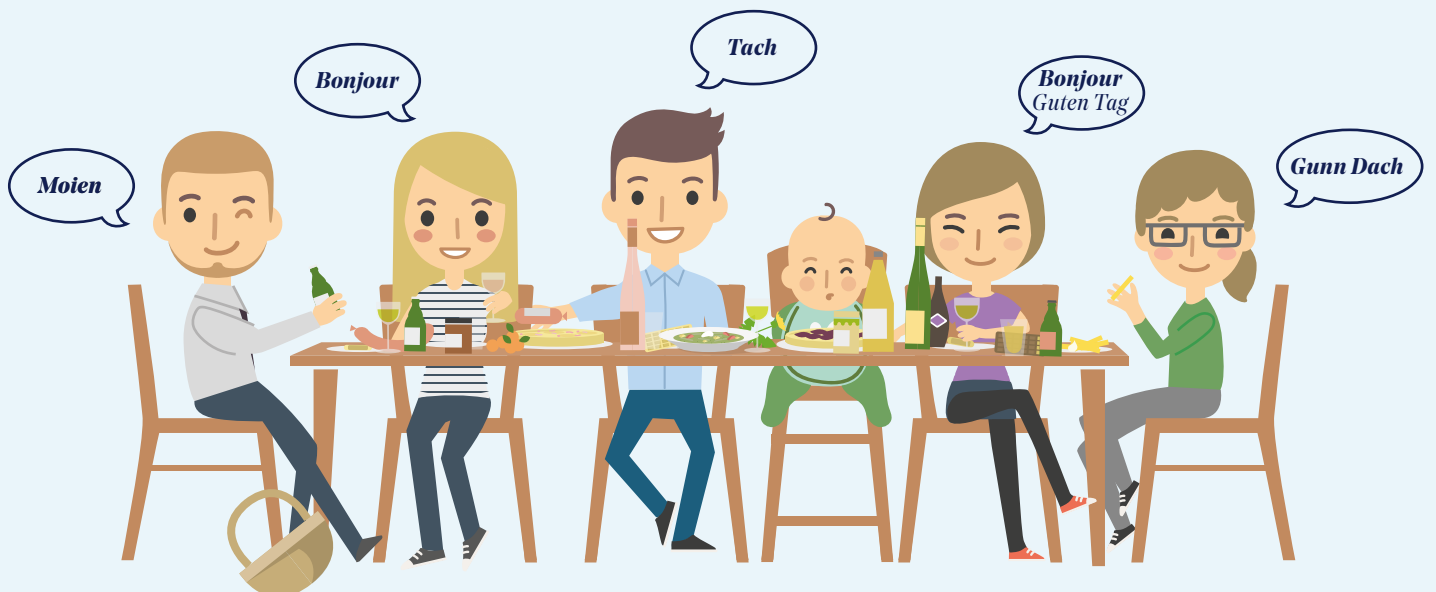
In diesem Magazin laden wir Sie ein, in das Herz dieser Region einzutauchen und ihre Geschichte, Innovationen, Gastronomie und vieles mehr zu erkunden. Wir werden Ihnen zeigen, wie die Zusammenarbeit Grenzen verschiebt, wie wir unsere Unterschiede überwinden und vor allem, wie wir gemeinsam ein neues Kapitel in der Geschichte Europas aufschlagen.

Entdecken Sie diese außergewöhnliche Region! Zunächst über diese Zeilen, aber auch ganz persönlich. Wir wetten, dass Sie von der Fülle dessen, was unsere fünf Regionen zu bieten haben, überrascht sein werden.

Wir freuen uns darauf, Sie demnächst in der Wallonie, in Lothringen, in Luxemburg, in Rheinland-Pfalz oder im Saarland begrüßen zu dürfen.

Die Präsidentschaft des 20. Gipfels der Großregion wird von der Wallonie in Zusammenarbeit mit der Französischen Gemeinschaft und der Deutschsprachigen Gemeinschaft ausgeübt.





Wer sie kennt, liebt sie,
wer sie noch nicht kennt,
muss sie unbedingt
kennenlernen! Unser Ziel:
Die Großregion und ihre
Teilregionen mit ihren
Unterschieden und
Gemeinsamkeiten
vorstellen und Einblicke
in die Geschichte, das
Leben, den Arbeitsalltag,
die Traditionen, das
kulturelle Erbe und die
Freizeitangebote gewähren.

Die Großregion

Im Herzen Europas haben sich fünf Regionen in vier Ländern zu einer Großregion zusammengeschlossen: die Wallonie mit Ostbelgien und der Fédération Wallonie-Bruxelles, Rheinland-Pfalz und das Saarland in Deutschland, die Region Grand Est mit den Départements Moselle, Meurthe-et-Moselle und Meuse und, im Kern der Großregion, das Großherzogtum Luxemburg.

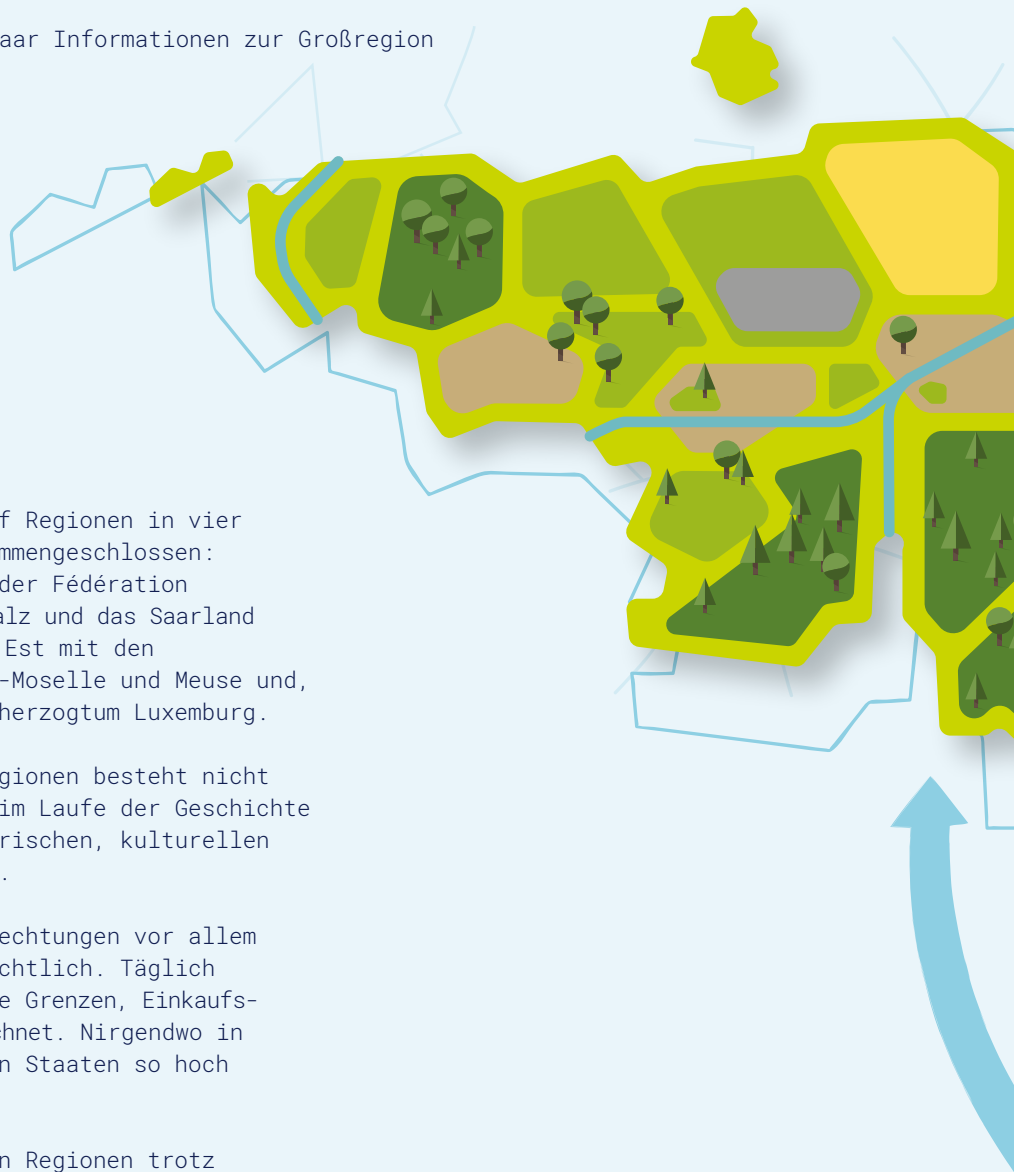
Die Verbundenheit dieser fünf Regionen besteht nicht nur auf dem Papier, sondern ist im Laufe der Geschichte entstanden und basiert auf historischen, kulturellen und sprachlichen Gemeinsamkeiten.

Im Alltag werden die engen Verflechtungen vor allem durch die hohe Mobilität offensichtlich. Täglich pendeln 275 000 Menschen über die Grenzen, Einkaufs- und Freizeitpendler nicht mitberechnet. Nirgendwo in Europa ist die Mobilität zwischen Staaten so hoch wie in der Großregion.

Und doch haben sich die einzelnen Regionen trotz einer engen Verbundenheit ihre Eigenheiten bewahrt und machen das Leben in der Großregion **„GRENZENLOS VIELFÄLTIG“!**

FLÄCHE 65 401 km²

EINWOHNERZAHL 11,8 Millionen



Ein paar Informationen zur Großregion



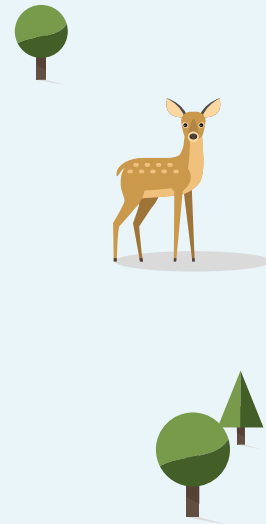
Luxemburg

Luxemburg ist nicht nur der Mittelpunkt, sondern der Schmelztiegel der Großregion. Hier vermischen sich Kulturen genauso wie Sprachen, Architektur und Kulinarik.

Mit einem Ausländeranteil von 47,3 % und mehr als 170 verschiedenen Nationalitäten zeigt das Großherzogtum, dass ein friedliches multikulturelles Miteinander möglich ist. Vielleicht liegt das an der wechselvollen Geschichte des kleinen Landes im Herzen der Großregion: neben Deutschland und Frankreich wirkten auch die Niederlande, Österreich und sogar Spanien auf das heutige Großherzogtum ein.

Die Vielfalt zieht sich jedenfalls wie ein roter Faden durch Luxemburg: ob architektonisch, durch historische Gebäude aller Epochen und große Meisterwerke der Moderne – landschaftlich, vom rauen Ösling über das industriegeprägte Land der roten Erde im Süden bis hin zum beschaulichen Moseltal – oder auch sprachlich.

Eins ist klar:
Luxemburg ist alles, aber nie langweilig!





Luxemburg	
LAND Luxemburg	SPRACHEN Luxemburgisch Französisch Deutsch
EINWOHNER 672 050	5,1 % der Großregion
FLÄCHE 2586 km ²	3,9 % der Großregion



VERTAUSCHTE INTEGRATION
Die Pilgerschaft zu Muttergottes von Fatima wurde zwar von gebürtigen Wiltzern ins Leben gerufen, aber bereits in den Sechzigern von portugiesischen Gastarbeitern übernommen und zieht heute jedes Jahr über 20 000 Menschen an



STAUSEE OBERSAUER
liefert Strom und Trinkwasser



UNESCO-WELTKULTURERBE
Altstadt und Festungsanlagen in Luxemburg-Stadt

Minett UNESCO Biosphere



47,3 % der luxemburgischen Anwohner sind Ausländer; der Staat erkennt drei Amtssprachen an. Übrigens: anstatt zu verschwinden, wird das Luxemburgische von immer mehr Menschen gesprochen

Eisleck

Luxemburgische Ardennen

WILTZ

▲ **KNEIFF**
Höchster Punkt Luxemburgs: 560 m

UNESCO-WELTDOKUMENTENERBE
Fotoausstellung „Family of Man“ des Künstlers und MoMA-Kurators Edward Steichen im Schloss Clervaux

VIANDEN

Der Film „Shadow of the Vampire“ mit Willem Dafoe, John Malkovich und Udo Kier wurde im Viandener Schloss gedreht

Kleine Luxemburger Schweiz

Sauer

Tal der sieben Schlösser

ECHTERNACH

Die Echternacher Springprozession gehört zum immateriellen UNESCO-Kulturerbe

EUROPÄISCHE HAUPTSTADT
Im „Europaviertel“ auf dem Kirchberg befinden sich die meisten EU-Institutionen in Luxemburg. Mehr als 14.000 Menschen aus der ganzen Europäischen Union arbeiten in Luxemburg für die im Großherzogtum ansässigen EU-Institutionen.

PHILHARMONIE
In diesem imposanten Gebäude auf dem Kirchberg-Plateau finden seit 2005 Weltklasse-Konzerte verschiedener Genres mit Musikern aus aller Welt statt. Die Architektur von Christian de Portzamparc und die von Albert Yaying Xu ausgestaltete Akustik führen an diesem Ort zu einem ganz besonderen Musikerlebnis. Eine Ikone der zeitgenössischen Architektur in Luxemburg

LUXEMBURG

Das „Jenische“ oder „Lakerschmus“ war die Geheimsprache der Lumpensammler und fahrenden Händler der Hauptstadt

SCHENGEN

Die kleine Moselgemeinde ist zum Sinnbild des freien Personenverkehrs in Europa geworden

Grenzgänger

Gutland

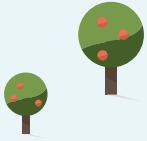
HOCHÖFEN von Esch-Belval

ESCH/ALZETTE

Haus der Großregion

Minett

UNIVERSITÄT Luxemburg

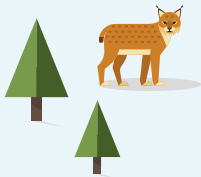


Lothringen

Seit 2016 sind das Elsass, Champagne-Ardennes und Lothringen Teil der Region Grand Est und bringen die schönen Künste mit in die Großregion. Mirabellen und das was man aus ihnen machen kann, Geigenbau, das Centre Pompidou in Metz und die Stadt des Jugendstils, Nancy, die Renaissance-Stadt Bar-le-Duc sind nur ein paar anschauliche Aspekte des Lebens in Lothringen.



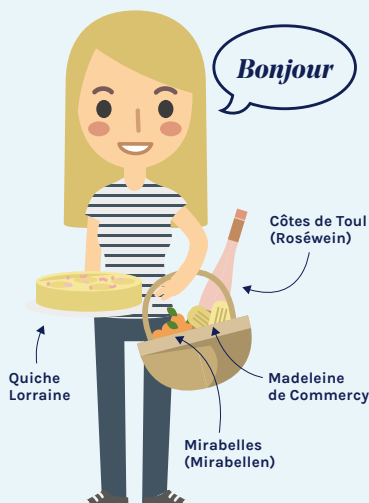
Große Persönlichkeiten wie Jeanne d'Arc und Robert Schuman gingen hier in die Geschichte ein. Menschen aus der gesamten Großregion kommen hierher, nicht nur in der Weihnachtszeit.

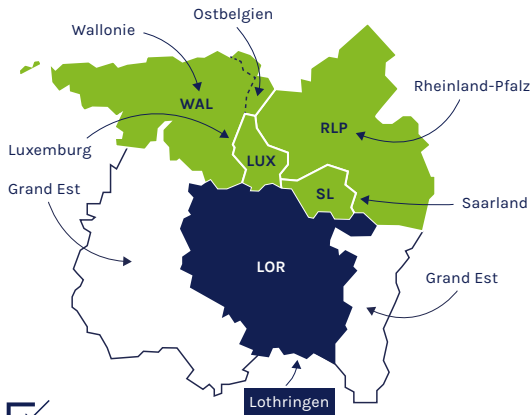


In Lothringen gibt es vieles (neu) zu entdecken. Auf den Schlachtfeldern in Verdun sind die Spuren des Ersten Weltkriegs heute noch zu erkennen. Die Gedenkstätten verbinden Modernität mit Emotion und erinnern an einen Abschnitt unserer gemeinsamen Geschichte. Und in Uckange macht eine Lichtinstallation am letzten Hochofen auf die glorreiche Epoche des Industriezeitalters aufmerksam.

Und auch die Natur kommt nicht zu kurz. Die Vogesen mit der höchsten Erhebung der Großregion, dem Hohneck, laden im Winter zum Skifahren ein, im Sommer locken sie mit einer urtümlichen Landschaft. Der Lac de Madine und die Landschaften der Côtes de Meuse im Westen von Metz und Nancy im Département Meuse sind nicht nur an warmen Tagen ein Magnet für Einheimische und Touristen.

Mit der Großregion ist Lothringen auf ganz besondere Weise verknüpft. Es teilt sich nicht nur Grenzen mit allen anderen Teilregionen, sondern ist auch über die drei Flüsse Mosel, Maas und Saar mit ihnen verbunden.





Seit der Gebietsreform im Januar 2016 bilden Lothringen, das Elsass und die Champagne-Ardenne die neue Region **GRAND EST**. Sie umfasst zehn Départements, darunter vier aus Lothringen

UNESCO-WELTKULTURERBE
Barockbauten in Nancy:
- Place Stanislas
- Place de la Carrière
- Place d'Alliance

UNESCO-WELTKULTURERBE
Transnationale Welterbestätten „Grab- und Gedenkstätten des Ersten Weltkriegs (Westfront)“, deren Symbol die Schlacht um Verdun ist

CÔTES DE MEUSE
Die Mirabellenhaine und Weinberge mit der Herkunftsbezeichnung „IGP Côtes de Meuse“ rund um die Weiher und den Lac de Madine gestalten die beeindruckenden Landschaften des Regionalen Naturparks Lothringen - besonders zur Frühjahrsblüte, wenn die Natur erwacht

CÔTES DE TOUL
Der Gris de Toul, ausgezeichnet mit der Herkunftsbezeichnung AOC, passt hervorragend zu typisch lothringischen Gerichten

UNESCO-WELTKULTURERBE
Die Bollwerke des Architekten Vauban in Longwy

SCY-CHAZELLES
Heimat des Gründervaters der EU Robert Schuman

WEINBAU
Die Herkunftsbezeichnung AOC Vins de Moselle kann auf der Weinstraße entlang der Mosel, im Tal von Sierck-les-Bains, um Metz herum und Richtung Süden bei Vic-sur-Seille entdeckt werden



Bereits die Römer schätzten dieses Thermalbad und exportierten das Mineralwasser in die ganze Welt

DER LUCHS
Die Wildkatze wurde 1983 wieder eingeführt

HEILIGER NIKOLAUS
In Lothringen, aber auch im Rest der Großregion, wird zur Freude der Kinder Nikolaus gefeiert

Lothringen

LAND
Frankreich

SPRACHE
Französisch

EINWOHNER
2 345 000



20,6 % der Großregion

FLÄCHE
23 547 km²



36 % der Großregion

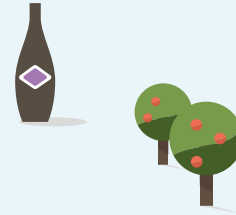
grandest.fr →
prefectures-regions.gouv.fr/grand-est/ →
moselle.fr →
meurthe-et-moselle.fr →
meuse.fr →
tourisme.vosges.fr →

Wallonie

mit Ostbelgien und der Fédération Wallonie-Bruxelles

Pommes frites, Bier und Pralinen – das ist Belgien!
Nur das? Nein, weit gefehlt! Die im Süden Belgiens liegende Wallonie fasziniert mit ihrer Vielfalt an kulinarischen, kulturellen und landschaftlichen Kostbarkeiten.

Die Ardennen mit ihrer wilden, scheinbar unberührten Natur locken mit zahlreichen Wanderwegen Sportbegeisterte und Abenteurer in die Region. Zudem laden vielzählige touristische, historische und kulturelle Sehenswürdigkeiten, darunter viele UNESCO-Weltkulturerbestätten, zum Entdecken ein.

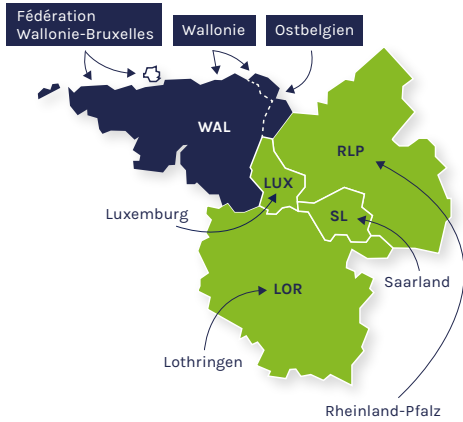


Die Wallonie ist zudem reich an Tradition und Folklore. Karneval in Binche (klassifiziert als immaterielles Kulturerbe der UNESCO), Stavelot oder Malmedy sind im Februar und März feste Termine für alle Karnevalisten. Andere Volksfeste wie das Fest vom 15. August in Lüttich oder die „DouDou“ in Mons (Mai oder Juni) sind wahre Besuchermagnete.

Außerdem gibt es seit 50 Jahren am ersten Wochenende im September den internationalen Jagdtag, eine Parade von Reitern und Jägern vor der Basilika in Saint-Hubert in einer unvergleichlichen mittelalterlichen und historischen Atmosphäre.

Die Vielfalt an kulinarischen Erzeugnissen ist außergewöhnlich. Die unzähligen Handwerker und Produzenten geben ihr technisches und handwerkliches Knowhow auf traditionelle Art und Weise weiter: Ardenner Schinken und Gepökeltes, Wacholderschnaps „Peket“, Maitrank aus der Region Arlon, Waffeln aus Lüttich und selbstverständlich die zahlreichen Brauereien und Chocolatiers. Das sind nur einige Beispiele der kulinarischen Geschmackserlebnisse einer Region, die für pure Lebensfreude steht.





Fédération Wallonie-Bruxelles	
LAND Belgien	SPRACHE Französisch
EINWOHNER 4 643 956 Frankophone	

Ostbelgien	
LAND Belgien	SPRACHE Deutsch
EINWOHNER 77 949 Deutschsprachige	

Wallonie	
LAND Belgien	SPRACHEN Französisch Deutsch
EINWOHNER 3 644 000	22,4 % der Großregion

FLÄCHE 16 903 km² (ohne Brüssel)



25,8 % der Großregion



Obwohl die Region Brüssel keine Teilregion der Großregion ist, sind die französischsprachigen Bewohner der Hauptstadt Bürger des Kooperationsraumes



UNESCO-WELTKULTURERBE
Die Kathedrale Notre-Dame de Tournai ist das einzige zum Weltkulturerbe erhobene Kirchengebäude Belgiens

PAIRI DAIZA
Meistbesuchter Tierpark Belgiens, mit Riesenpandas!

Flughafen Brüssel-Süd Charleroi

WATERLOO
Hier erleidet Napoleon Bonaparte seine sprichwörtlich gewordene Niederlage

HERVER LAND
Geprägt durch Grasland und Obstwiesen

Eupen liegt am größten Hochmoor Europas, dem Hohen Venn; Mitte des 17. Jh. bis ins 19. Jh. war Eupen Zentrum der Tuchproduktion und ist noch heute Bestandteil der Wollroute

TOURNAI

Naturpark des Plaines de l'Escaut



UNESCO-WELTKULTURERBE
Belfried von Mons

MONS

CHARLEROI



UNESCO-WELTKULTURERBE
Jedes Jahr zur Fastnacht feiern über tausend „Gilles“ mit Pauken und Trompeten den Karneval von Binche

UNESCO-WELTKULTURERBE
Die vier hydraulischen Schiffshebewerke des historischen Canal du Centre und ihre Umgebung

Lacs de l'Eau d'Heure

Naturpark Viroin-Hermeton

ADOLPHE SAX
Wird 1884 in Dinant geboren. Er entwickelt mehrere Blasinstrumente, darunter das Saxophon

SCHLOSS BOUILLON
Wohnsitz von Gottfried von Bouillon, Nachfahre von Karl dem Großen

KLOSTER ORVAL
Das Trappistenbier, das hier seit über tausend Jahren gebraut wird, ist nur eine von 800 belgischen Sorten

NAMUR
Einer der ersten Einwohner war wohl vor 36 000 Jahren der „Mann von Spy“

LÜTTICH

Lüttich hat unter anderem den Autor Georges Simenon und die Filmmacher Pierre und Jean-Luc Dardenne hervorgebracht

Rennstrecke Spa-Francorchamps

ST. VITH
Zwei Sternköche am Vennbahn-Radwanderweg

BASTOGNE

Das Mardasson-Denkmal und das Bastogne War Museum beschreiben die Ardennen-Offensive im Winter 1944-1945 und ehren die amerikanischen Soldaten

ARLON

Naturpark Forêt d'Anlier

wallonie.be/de
ostbelgieninfo.be
federation-wallonie-bruxelles.be

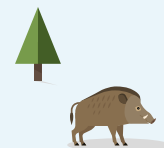
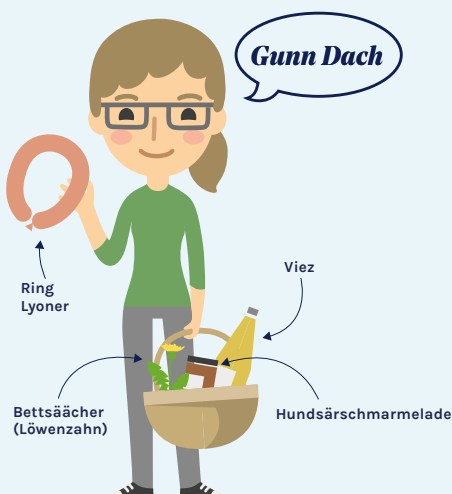
Saarland

Bis 1957 haben die Saarländer eine äußerst wechselvolle Geschichte erlebt, in der das kleine Bundesland an der Saar häufig seine Nationalität wechselte. Doch gerade seine Vergangenheit hat dem Saarland und seinen Bewohnern eine reiche und vielfältige Kultur beschert, die von deutschen ebenso wie von französischen Einflüssen geprägt ist.

Hier weiß man das Leben auf die französische Art zu genießen – nicht umsonst heißt das Lebensmotto der Saarländer: „Hauptsach' gudd gess!“. Denn Essen spielt eine große Rolle und wird im Winter wie im Sommer zelebriert mit typisch saarländischem Schwenkbraten, der Lyoner-Wurst in ihren verschiedenen Zubereitungsarten, Hoorische, Dibbelabbes oder Viezsüppchen.

Doch nicht nur kulinarisch hat die Region an der Saar einiges zu bieten. Landschaftlich reizvoll, lädt sie zum Wandern oder Mountainbiken durch die hügeligen Wälder oder zu gemütlichen Fahrradtouren und Spaziergängen entlang von Mosel und Saar ein.

Und wem das noch nicht reicht, der kann die vielen Museen und Denkmäler besichtigen, die unter anderem die Geschichte der Kohle- und Stahlindustrie erzählen. Besonders beeindruckend ist die Völklinger Hütte, die heute nicht nur Museum, sondern auch Veranstaltungsort für verschiedenste Aktionen und Ausstellungen ist.





DIE „KLEINE WIEDERVEREINIGUNG“
Erst 1957 trat das Saarland
der Bundesrepublik bei

Saarland



LAND
Deutschland

SPRACHE
Deutsch

EINWOHNER
1 006 870

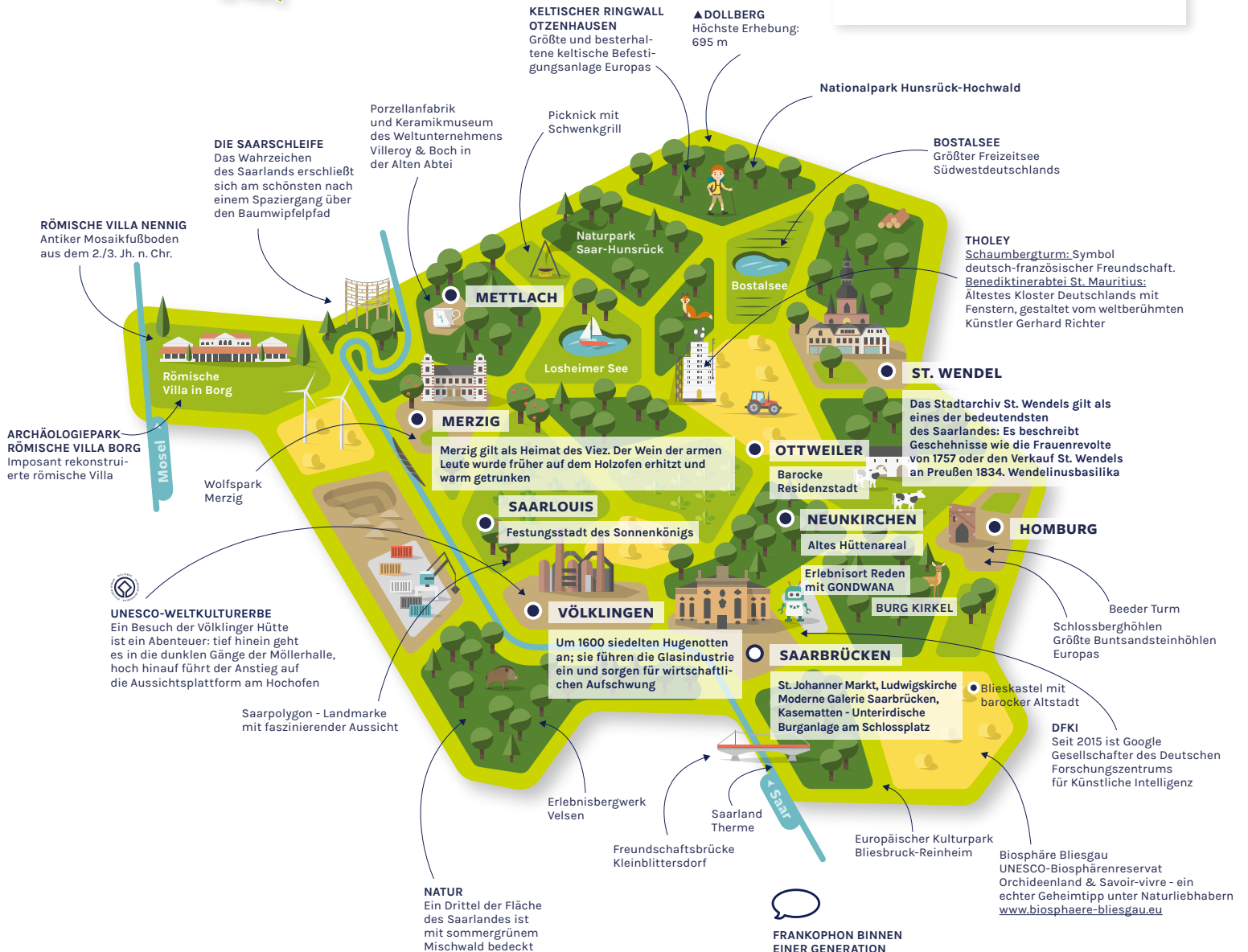


8,7 % der Großregion

FLÄCHE
2570 km²



3,9 % der Großregion



Rheinland-Pfalz

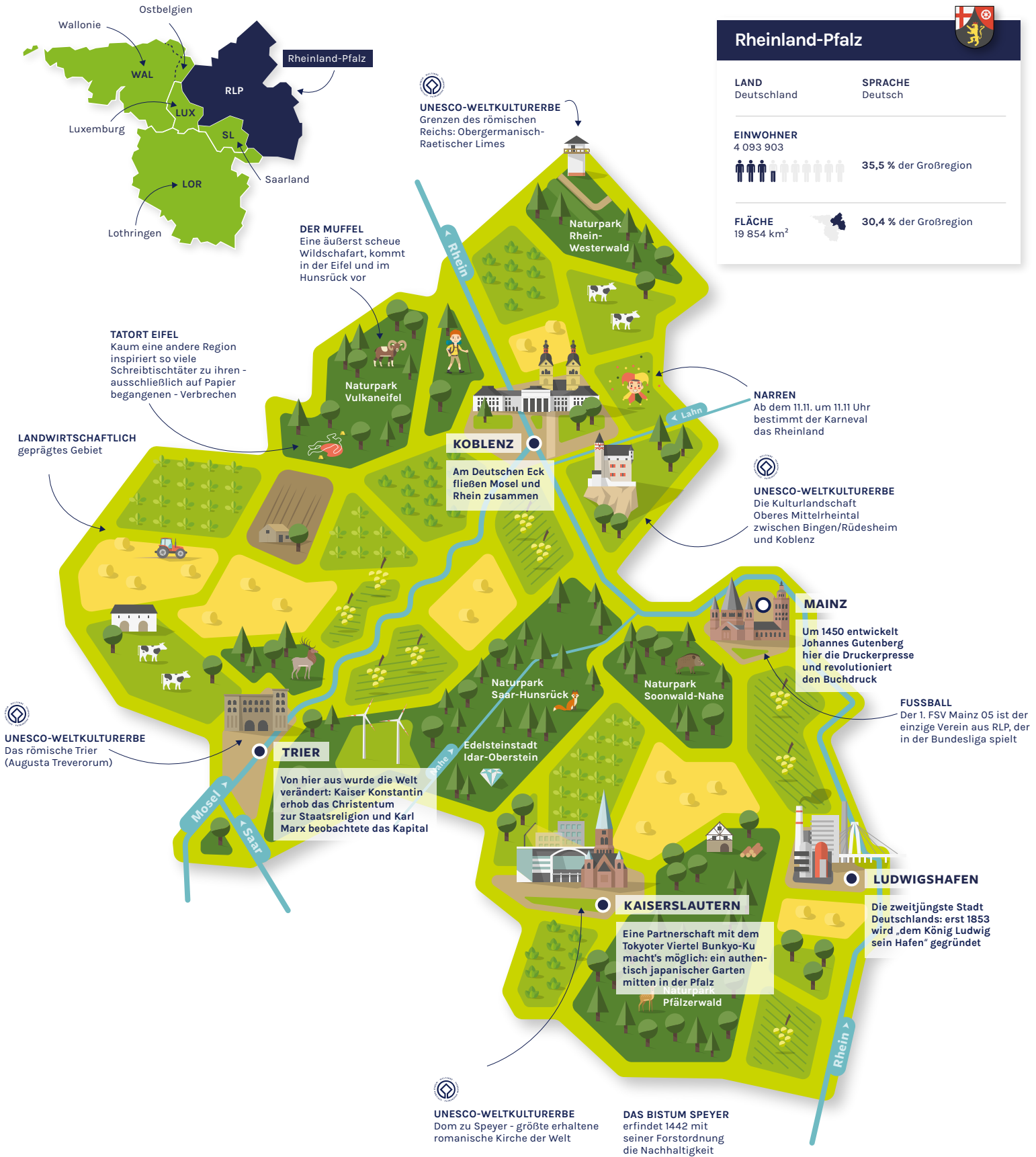
Das Moseltal mit seinen steilen Weinbergen, das romantische Mittelrheintal, die Ahr, die Lahn und die Nahe, die klimatisch begünstigte Pfalz, die auch gern als deutsche Toskana bezeichnet wird, Rheinhessen und die eher rauen Mittelgebirgszüge, Eifel, Hunsrück, Taunus und Westerwald: Rheinland-Pfalz ist selbst schon irgendwie eine Großregion.

Neben den ihnen eigenen landschaftlichen Facetten haben die einzelnen Gegenden in Rheinland-Pfalz aber auch kulturell eine Menge zu bieten. Entlang des Mittelrheintals kann man in vielen Schlössern und Burgen in das Mittelalter eintauchen, im Moseltal genießt man die idyllische Landschaft beim Wandern und einem guten Glas Weißwein und in der Pfalz fühlen sich nicht nur die Besucher im Schatten von Zitronen-, Feigen- und Oleanerbäumen an den Urlaub im Süden erinnert.

In der Eifel folgt man auf Schritt und Tritt der Erdgeschichte: erloschene Vulkankegel, Maare und zahlreiche Ausstellungen machen das Thema Vulkanismus erlebbar. Auf dem Nemedyer Werth bei Andernach sprudelt gar der höchste Kaltwassergeysir der Erde. Wer sich lieber mit der historischen Vergangenheit beschäftigt, der wird in Städten wie Trier, Koblenz, Mainz und Speyer fündig.

Römer und Preußen, Dichter und Denker, sie alle haben Spuren hinterlassen, die nicht nur in Museen zu besichtigen sind.





**„Hauptsach’
gudd gess“** SL

„Besser hahn
wie kreije“ RLP

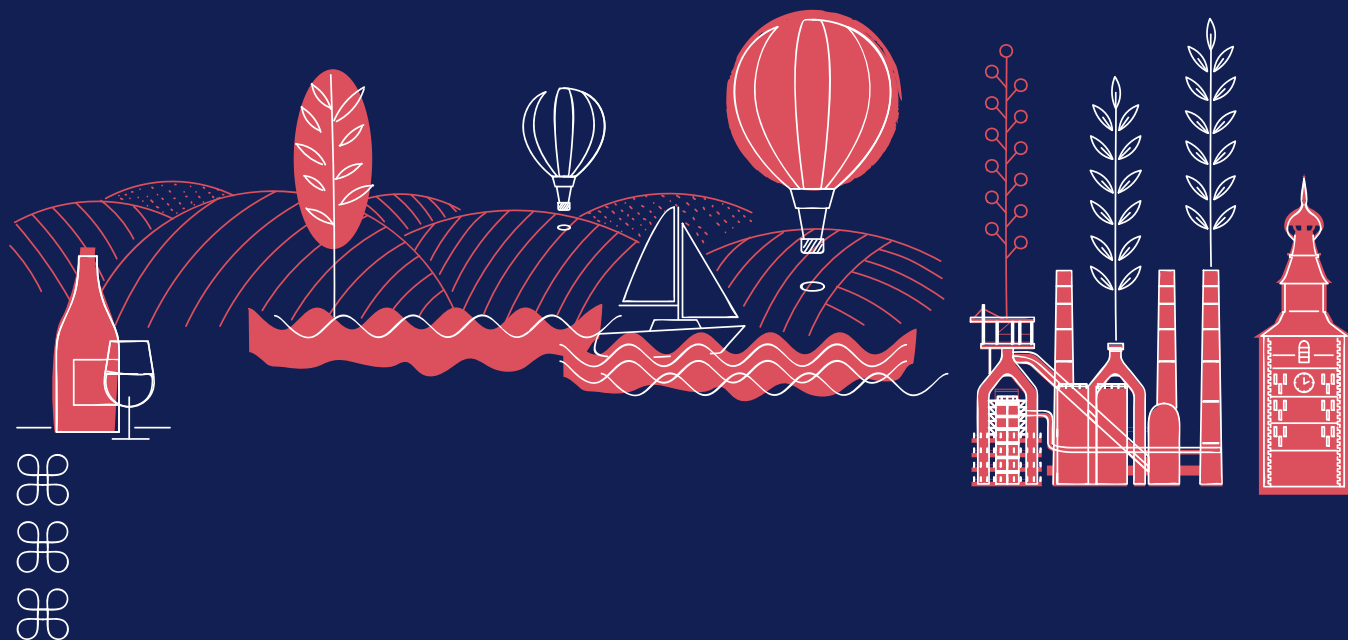
**„Eng Kosettchen
halen“** LUX

« La soupe
me goûte bien ! » WAL

„Ähmmohl gut
gstreckt is so gut wie
äh stunn g loofe“ RLP

**« Il est
nareux »** LOR

**„Ech hunn
dech gär“** LUX



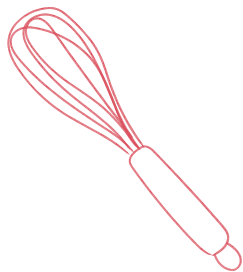
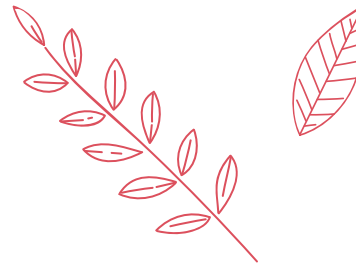
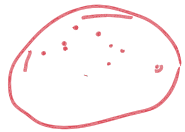
Inhalt

~~~~~

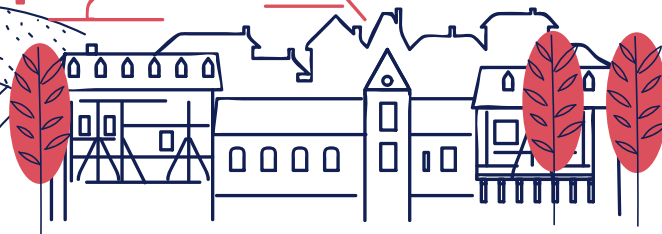
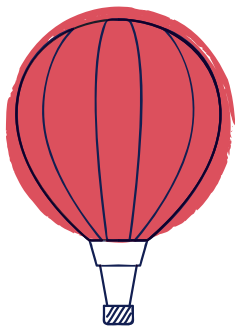


**4 Länder,  
3 Sprachen,  
5 Regionen und  
15 Möglichkeiten,  
die Großregion  
kennen zu lernen.**

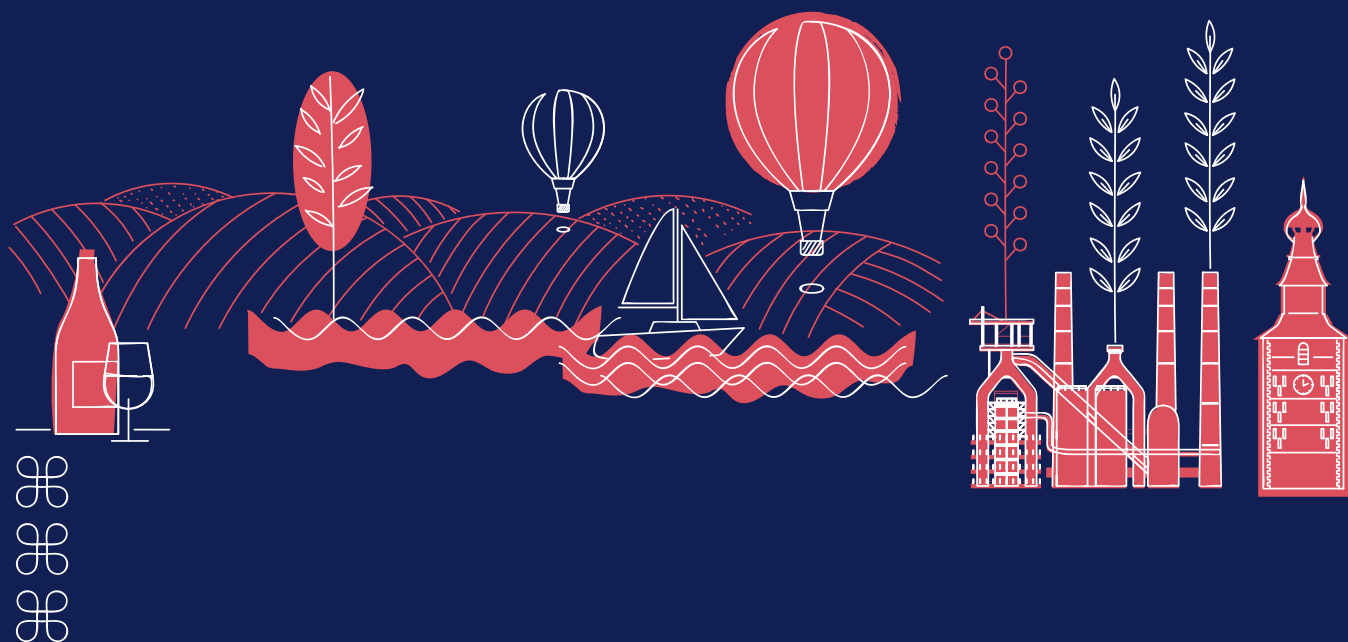




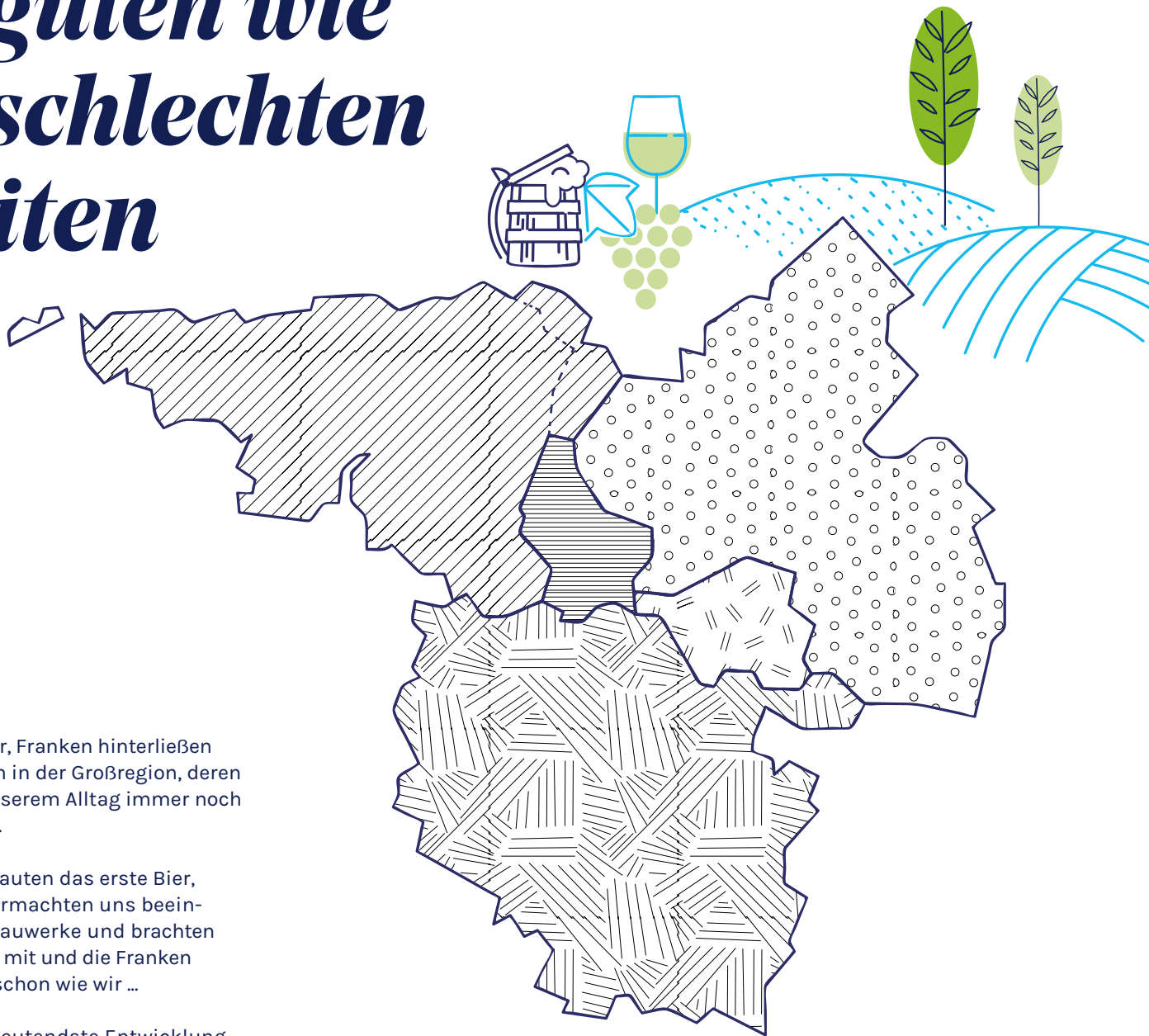
- 1 • **Gemeinsame Wurzeln verbinden – in guten wie in schlechten Zeiten** *Seite 21*
- 2 • **Wo Geschichte lebendig wird – UNESCO-Weltkulturerbestätten** *Seite 30*
- 3 • **Die Industriekultur in der Großregion – früher und heute** *Seite 34*
- 4 • **Die Großregion: Wiege prominenter Persönlichkeiten** *Seite 38*
- 5 • **Pulsierende Städte und Orte der Ruhe** *Seite 40*
- 6 • **Essen, Trinken, Leben** *Seite 46*
- 7 • **Tierischer Freizeitspaß** *Seite 60*
- 8 • **Erholung und Natur pur** *Seite 64*
- 9 • **SportBegeistert** *Seite 68*
- 10 • **Vernetzt – grenzenlos lernen und arbeiten** *Seite 72*
- 11 • **Brauchtum leben – Feste feiern** *Seite 76*
- 12 • **4 Länder, 5 Regionen, eine Sprache: Musik** *Seite 80*
- 13 • **Kunst am Bau – architektonische Meisterwerke** *Seite 84*
- 14 • **Sagenhafte Großregion** *Seite 86*
- 15 • **Museen – für jeden etwas** *Seite 88*







# Gemeinsame Wurzeln verbinden – *in guten wie in schlechten Zeiten*

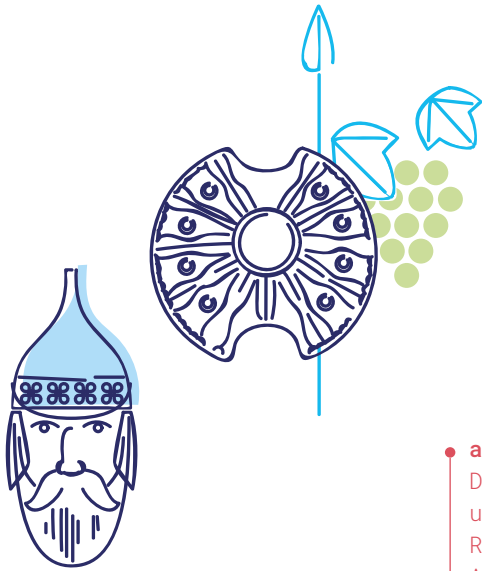


Kelten, Römer, Franken hinterließen viele Kulturen in der Großregion, deren Spuren in unserem Alltag immer noch präsent sind.

Die Kelten brauten das erste Bier, die Römer vermachten uns beeindruckende Bauwerke und brachten den Weinbau mit und die Franken schwätzten schon wie wir ...

Die wohl bedeutendste Entwicklung der gemeinsamen Geschichte aber war die Industrialisierung. Diese relativ kurze Epoche prägte außerdem das wirtschaftliche, soziale, politische und kulturelle Leben zwischen Brüssel und Metz, Tournai und Mainz in bedeutender Weise. So wurde die Grundlage für die Entwicklung der Europäischen Union geschaffen.

Die Großregion war nicht immer in Frieden verbunden, sondern auch Schauplatz furchterlicher Kriege. Die Schlachtfelder in Waterloo, Verdun und in den Ardennen erinnern noch heute daran. Deshalb ist es umso bemerkenswerter, dass sich die fünf Teilregionen zu einer Großregion zusammengeschlossen haben.



• **ab 600 v. Chr.**  
Die Kelten verstecken ihre Goldschätze in der gesamten Großregion.

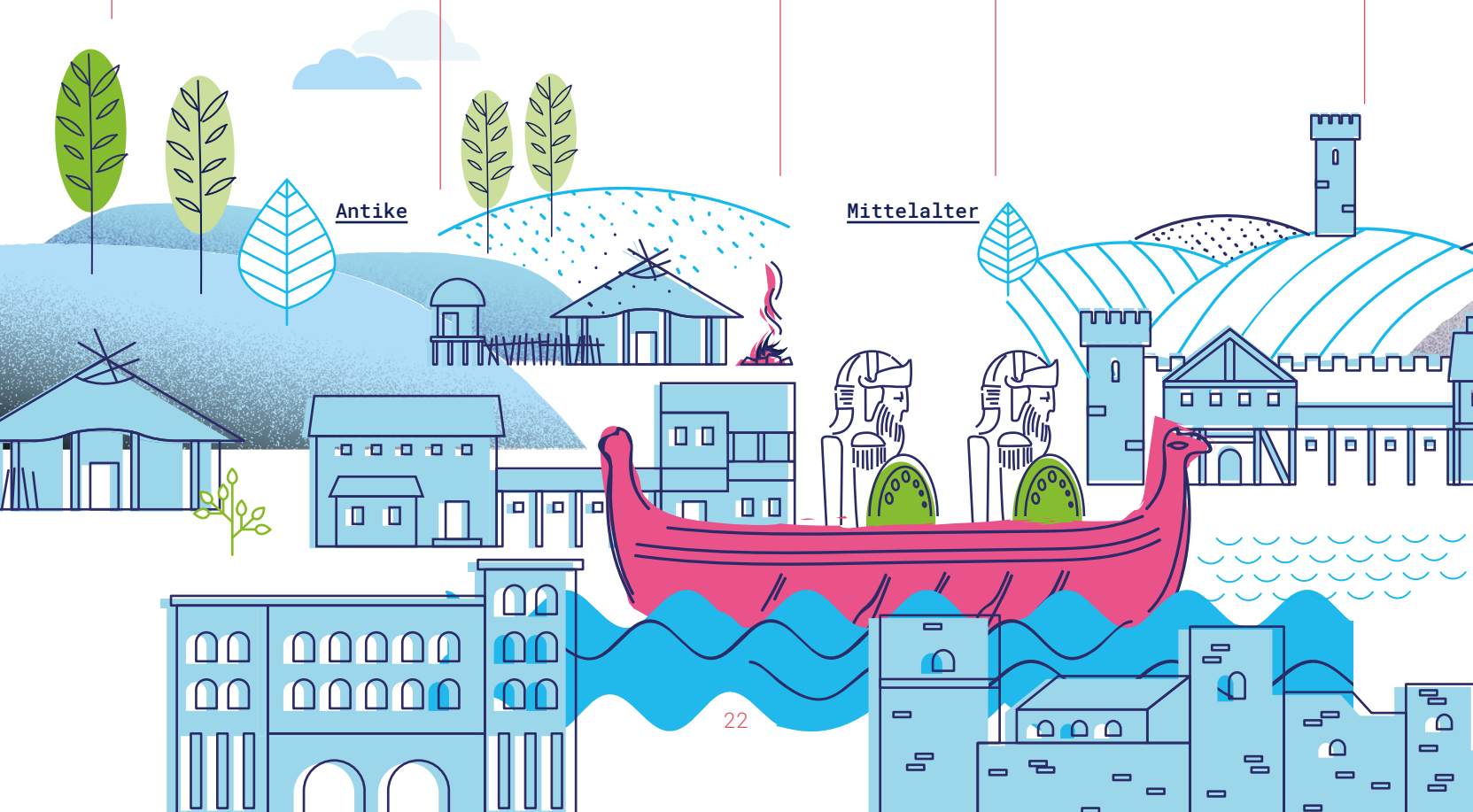
• **ab 50 v. Chr.**  
Die Kelten (Gallier) unterwerfen sich den Römern, Handel und Austausch florieren. Im Laufe der folgenden Jahrhunderte prägen die Römer das Gebiet westlich des Rheines und des Limes nachhaltig.



• **Bis Ende 16. Jh.**  
Die Großregion gehört als „Lotharingen“ zum Heiligen Römischen Reich deutscher Nation.

• **6. Jh. n. Chr.**  
Die Großregion wird Teil des Fränkischen Reichs.

• **800 n. Chr.**  
Karl der Große wird Kaiser.





1957

Römische Verträge: Unterzeichnung des Vertrags zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft (EWG) und des Vertrags zur Gründung der Europäischen Atomgemeinschaft (EAG oder Euratom).

16. bis 20. Jh.

Teile der Großregion gehören abwechselnd zu Deutschland und Frankreich.

Anfang 19. Jh.

Die industrielle Revolution schafft Aufschwung und Wohlstand.

1951

Gründung der Montanunion, Vorreiter der EU.



1992

Gründung der EU. Die Länder der Großregion sind von Anfang an mit dabei.

1815 Schlacht bei Waterloo.

1914-1918

1. Weltkrieg:  
1916 Schlacht um Verdun.

1939-1945

2. Weltkrieg:  
1944-1945  
Ardennenoffensive.

1985

Schengener Abkommen zur Abschaffung von Grenzkontrollen.

1995

1. Gipfel der Großregion.

Neuzeit

Zeitalter der Globalisierung

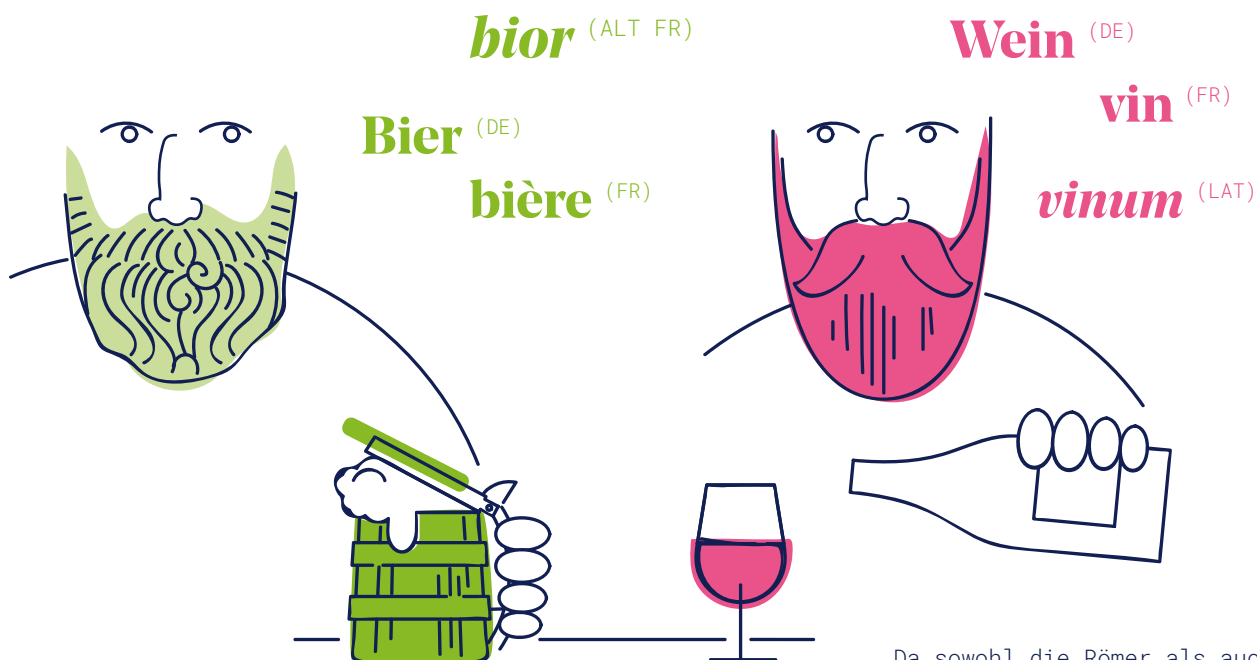
Auch in der Geschichte der Sprache kann die Großregion auf gemeinsame Wurzeln zurückblicken, die das gegenseitige Verständnis heute vereinfachen. Obwohl die romanisch-germanische Sprachgrenze, die das Französische vom Deutschen trennt, quer durch die Großregion verläuft, finden sich zahlreiche Gemeinsamkeiten, die sowohl auf die Ursprünge der Sprachen als auch auf Besatzungen und Völkerwanderungen zurückgehen.

Auf der romanischen Seite der Sprachgrenze, deren Verlauf im Übrigen keinesfalls mit dem der heutigen Verwaltungsgrenzen übereinstimmt, entstanden aus der Sprache der Römer allmählich die *Langues d'oïl* als Variationen der französischen Sprache.

Auf der germanischen Seite hingegen haben sich die moselfränkischen Dialekte herausgebildet, zu denen auch die luxemburgische Sprache gehört.

Das Moselfränkische, das sich hauptsächlich aus dem Altfränkischen entwickelte, enthält neben keltischen (*lay* für Fels), lateinischen (*möll* für weich) und altfranzösischen (*gosch* für Mund) auch jiddische Lehnwörter. Um sich mit den fahrenden, meist jüdischen Händlern austauschen zu können, übernahm die großregionale Landbevölkerung einige ausdrucksstarke Begriffe wie *Tacheles* (Klartext), *Reibach* (Gewinn), *Zores* (Durcheinander) oder *Schlamassel* (ausweglose Situation).

**Verstehen Sie das?** Eine Form des Moselfränkischen wird immer noch in Rumänien gesprochen. Das Siebenbürgisch-Sächsische der ehemaligen deutschen Auswanderer ist linguistisch dem Luxemburgischen am nächsten. Eine Kostprobe? <https://www.siebenbuerger.de/medien/sprachaufnahmen/>



Da sowohl die Römer als auch die Franken in der gesamten Großregion zu Hause waren, hinterließen sie ihre sprachlichen Spuren.

Das Wort „Regio“ (Gegend, Bezirk) ist lateinischen Ursprungs. Es findet sich im französischen Grande Région sowie im deutschen Großregion wieder.



Ein gutes Beispiel für die Verbreitung des Moselfränkischen in allen Teilregionen ist der mundartliche Begriff für ein uns gut bekanntes Gemüse:

**crompîre** (WAL)

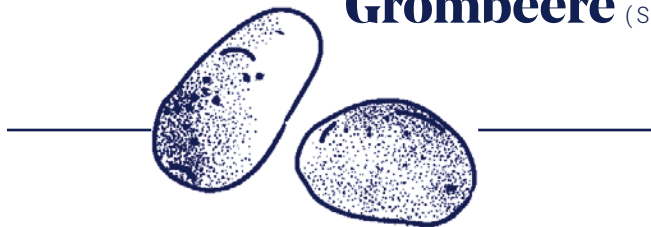
**Jrompere** (OSTBELGIEN)

**Gromper** (LUX)

**crompire** (LOR)

**Grumbeere** (RLP)

**Grombeere** (SL)



Unterhalten sich französisch- und deutschsprachige Bewohner der Großregion miteinander, stellen sie häufig fest, dass es trotz der sprachlichen Unterschiede viele Gemeinsamkeiten gibt.

Wenn die Lothringer von „Schneck“, „Schnaps“ oder „Quetsche“ sprechen, müssen Deutsche und Luxemburger nicht lange überlegen, was gemeint ist. Dafür läuft man in Koblenz auf dem „Trottoar“ in Trier braucht man bei Regen einen „Paraplü“ und setzt einen Hut auf den „Däätz“ und im Saarland nimmt man zum Einkaufen das „Portmonnä“.

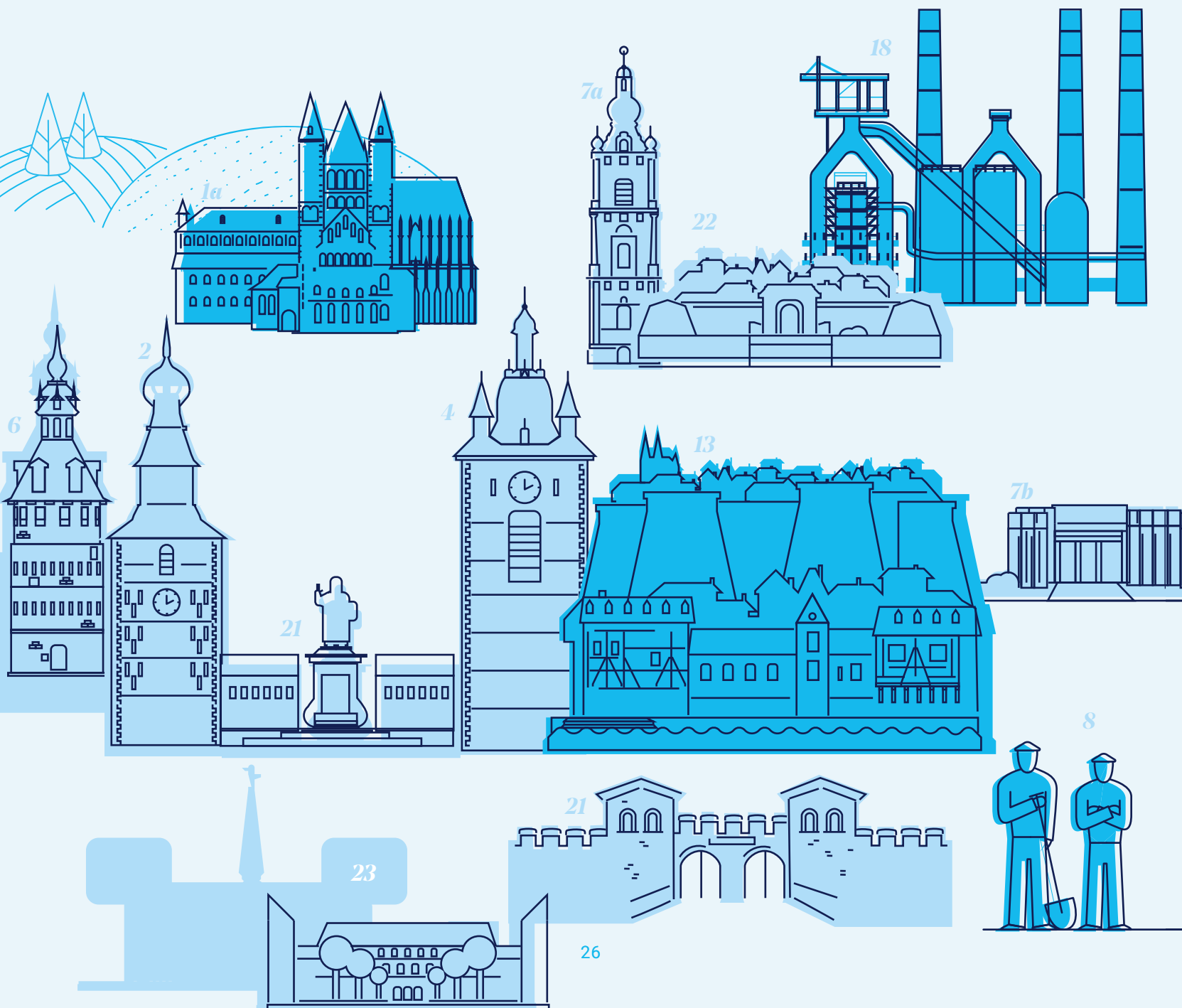
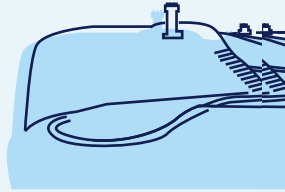
Dass man sich innerhalb der Großregion so gut versteht, hängt mit der positiven Mentalität der Menschen zusammen. Denn die heute noch gebräuchlichen Lehnwörter in beiden Sprachen stammen aus den Zeiten der wechselnden Besatzungen. Durch den täglichen Umgang miteinander flossen französische bzw. deutsche Begriffe in die jeweils andere Sprache ein.



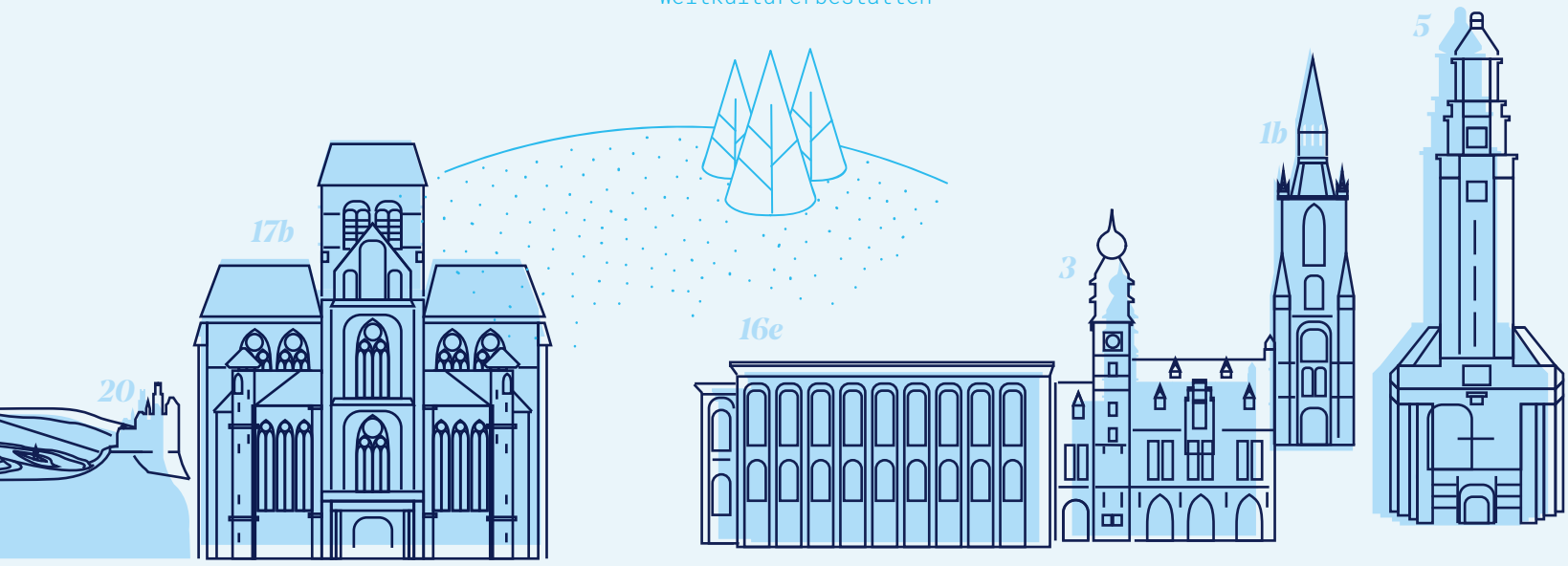
Archéoparc de Rochefort (WAL) [www.malagne.be](http://www.malagne.be)  
Keltenmuseum Libramont (WAL) [www.museedesceltes.be](http://www.museedesceltes.be)  
Musée Archéologique Arlon (WAL) [www.ial.be](http://www.ial.be)  
Limes-Erlebnis-Zentrum Rheinbrohl (RLP) [www.roemer-welt.de](http://www.roemer-welt.de)  
Europäischer Kulturpark Bliesbruck-Reinheim (SL)(LOR)  
[www.europaeischer-kulturpark.de](http://www.europaeischer-kulturpark.de)  
Nationalmuseum für Geschichte und Kunst (LUX) [www.mnaha.lu](http://www.mnaha.lu)



# Wo Geschichte lebendig wird – UNESCO-Weltkulturerbestätten







### Geschichte erleben – das geht besonders gut in der Großregion!

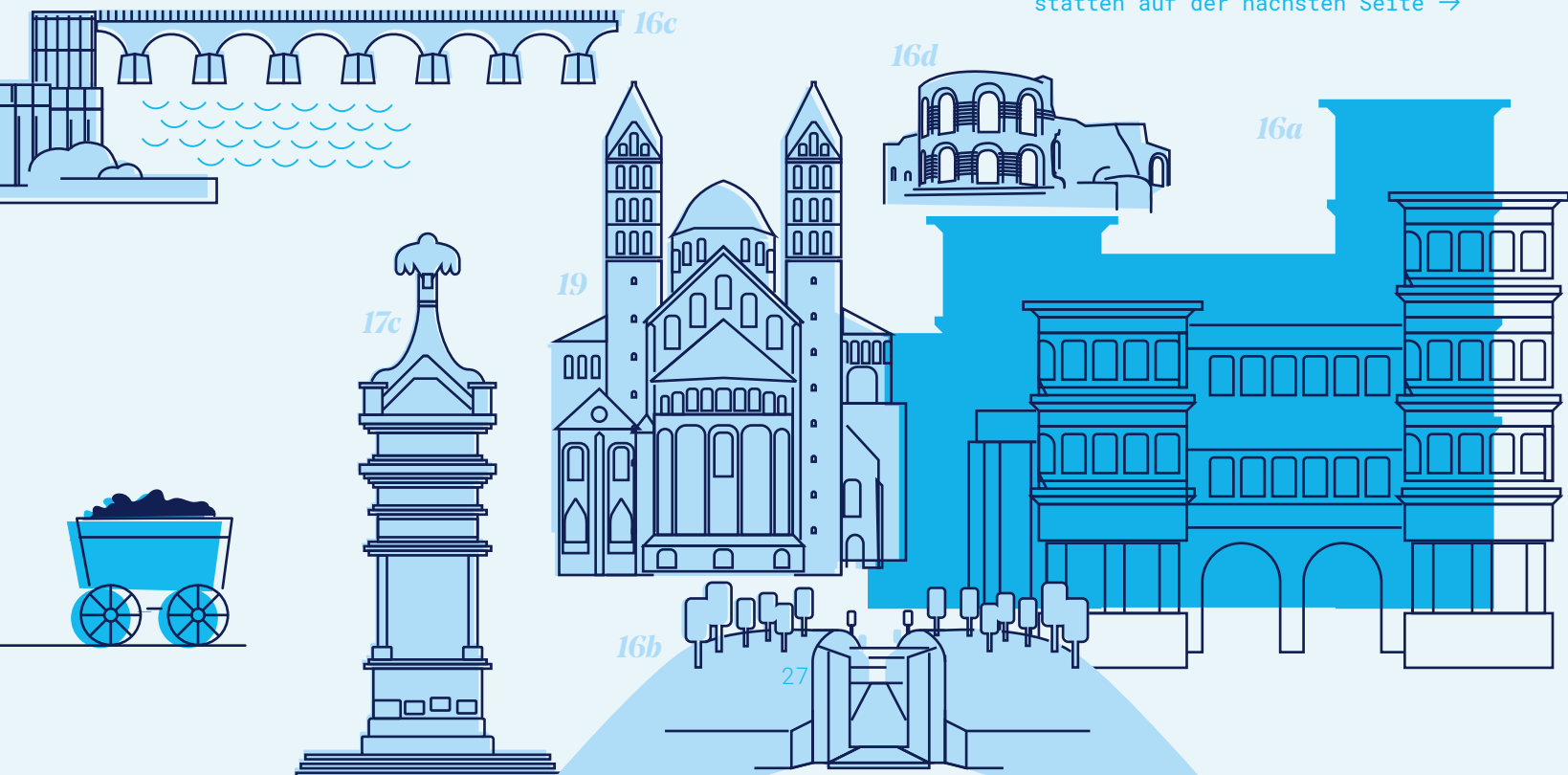
Unzählige Sehenswürdigkeiten lassen ihre Besucher in die Vergangenheit eintauchen und erzählen von Episoden und Geschehnissen, die uns bis heute prägen und beeindrucken.

Einige von ihnen wurden von der UNESCO zum Weltkulturerbe erklärt. Sie gehören zu den wertvollsten Zeugnissen, die uns die Kulturgeschichte hinterlassen hat. So dokumentieren die neolithischen Feuersteinminen in Spiennes einen entscheidenden Entwicklungsschritt in der Jungsteinzeit und die römischen Bauwerke in Trier lassen uns heute erahnen, wie fortschrittlich die Römer bereits vor 2000 Jahren lebten. Das Industriezeitalter kann in den historischen Kohleminen der Wallonie sowie

in der Völklinger Hütte im Saarland in seiner ganzen Vielfalt erlebt werden und das mittelalterliche Leben repräsentieren die Schlösser und Burgen entlang des Rheins. Doch nicht nur dort: Überall in der Großregion erinnern uns prachtvolle und wehrhafte Bauten an den Wandel dieses einst von kriegerischen Konfrontationen geprägten Raums hin zu einem Raum des Friedens und des Zusammenlebens; ebenfalls mit dem Siegel „Kulturroute des Europarats“ versehen.

Tauchen Sie ein in die Geschichte der Großregion – von der Steinzeit bis heute – und erleben Sie die unterschiedlichen Epochen an Originalschauplätzen.

Infos zu den Welterkulturerbestätten auf der nächsten Seite →





## Mehr Infos auf der UNESCO-Karte

[www.sig-gr.eu/de/cartes-thematiques/culture-tourisme/Patrimoine\\_mondial\\_unesco/Sites\\_UNESCO\\_2020.html](http://www.sig-gr.eu/de/cartes-thematiques/culture-tourisme/Patrimoine_mondial_unesco/Sites_UNESCO_2020.html)

## Wallonie

### 1a Liebfrauenkathedrale von Tournai

Zwischen 1170 und 1325 erbaut. Weltkulturerbe seit 2000. Zählt zu den größten und bedeutendsten Gotteshäusern in Europa und beherbergt die ältesten romanischen Wandmalereien Belgiens, unter anderem des flämischen Malers Rubens. [www.cathedrale-tournai.be/](http://www.cathedrale-tournai.be/)

### Belfriede in Belgien und Frankreich

Waren im Mittelalter als Profanbauten Symbole der bürgerlichen Macht und zählen zu den Meisterwerken städtischer Baukunst.

### 1b Belfried von Tournai

1187 erbaut, Weltkulturerbe seit 1999. [www.tournai.be](http://www.tournai.be)

### 2 Belfried von Gembloux

Im 12. Jh. erbaut, Weltkulturerbe seit 2005. [www.gembloux.be](http://www.gembloux.be)

### Belfried von Binche

3 Im 14. Jahrhundert erbaut, Weltkulturerbe seit 1999. [www.visitwallonia.de](http://www.visitwallonia.de)

### Belfried von Thuin

4 1639 erbaut, Weltkulturerbe seit 1999. [www.thuin.be](http://www.thuin.be)

### 5 Belfried von Charleroi

1936 erbaut, Weltkulturerbe seit 1999. [www.charleroi-decouverte.be](http://www.charleroi-decouverte.be)

### 6 Belfried von Namur

1388 erbaut, Weltkulturerbe seit 1999. [www.namurtourisme.be/de/](http://www.namurtourisme.be/de/)

### 7a Belfried von Mons

Zwischen 1661 und 1672 erbaut, Weltkulturerbe seit 1999. [www.beffroi.mons.be](http://www.beffroi.mons.be)

### 7b Jungsteinzeitliche Feuersteinminen bei Mons

Um 4000 v. Chr. entstanden, Weltkulturerbe seit 2000. Auf ungefähr 100 ha ballen sich hier die meisten und ältesten Minen Europas. Fast zwei Jahrtausende, von 4350 bis 2300 vor unserer Zeit, wurden diese Minen betrieben. Der Schwerpunkt lag auf der Herstellung von großen Äxten und Klingen. Mehr als 1800 Jahre wurde hier über und unter Tage und mit unterschiedlichsten Techniken Feuerstein abgebaut. [www.minesdespiennes.org](http://www.minesdespiennes.org)

### 8 Canal du Centre und seine vier hydraulischen Schiffshebwerke

Zwischen 1884 und 1917 erbaut und bis 2002 in Betrieb. Weltkulturerbe seit 1998. Wurden gebaut, um Schiffe über einen Höhenunterschied von 66 m zu befördern und gelten als Meisterwerke der Ingenieursbaukunst. [www.canalducentre.be/](http://www.canalducentre.be/)

### Große Bergbaustätten der Wallonie

Gegründet Anfang des 19. Jh., Weltkulturerbe seit 2012. Bestehende Kohleminen Belgiens, dokumentieren das Industriezeitalter sowohl in technischer als auch in sozialer und architektonischer Hinsicht. [www.sitesminiersmajeurs.be](http://www.sitesminiersmajeurs.be)

### 9 Grand Hornu

Mine 1810 wieder eröffnet. Siedlung bis 1830 erbaut. [www.cid-grand-hornu.be](http://www.cid-grand-hornu.be)

### 10 Bois-du-Luc

Mine 1846 eröffnet. Siedlung um 1920 erbaut. [www.visithainaut.be/boisduluc/](http://www.visithainaut.be/boisduluc/)

### 11 Bois du Cazier

Mine 1822 eröffnet. [www.leboisducazier.be](http://www.leboisducazier.be)

### 12 Blegny-Mine

Ab 1779 erste industrielle Förderung. [www.blegnymine.be](http://www.blegnymine.be)

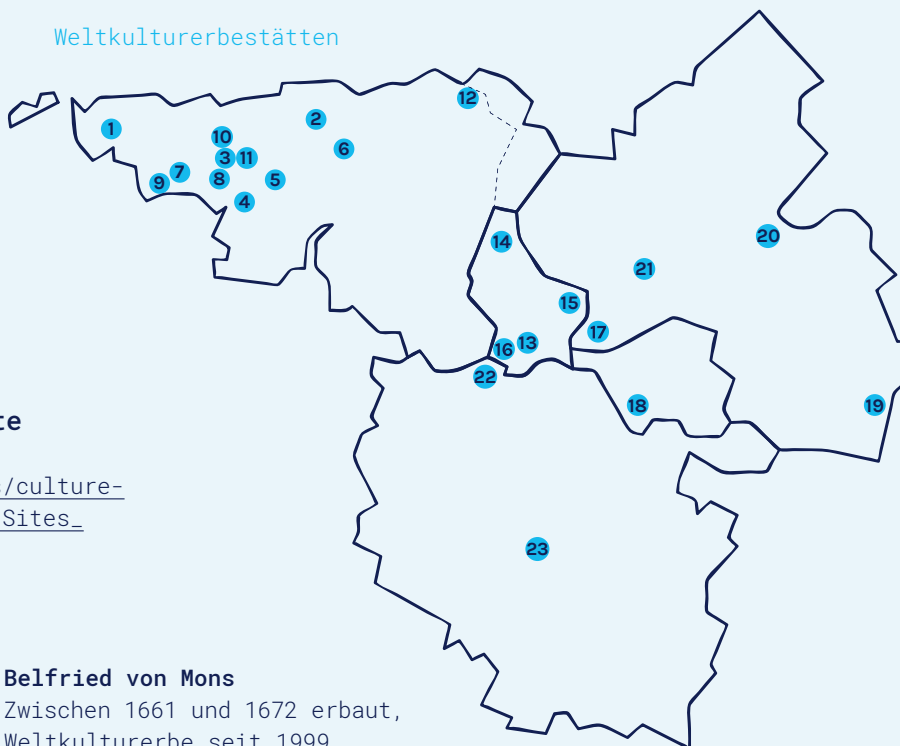
### 12a Spa

Zusammen mit zehn anderen Kurorten Europas den „Great Spas of Europe“ wurde Spa 2021, wie Bad Ems in Rheinland-Pfalz, in die Liste des UNESCO-Welterbes aufgenommen. [www.greatspatownsofeurope.eu](http://www.greatspatownsofeurope.eu)

### 12b Grab- und Gedenkstätten des Ersten Weltkriegs (Westfront)

Von 139 Grab- und Gedenkstätten liegen 16 in der Wallonie und 26 in Lothringen. [www.lameuse.fr/les-sites-funeraires-et-memoriels-inscrits-au-patrimoine-mondial](http://www.lameuse.fr/les-sites-funeraires-et-memoriels-inscrits-au-patrimoine-mondial)

## Weltkulturerbestätten



## Luxemburg

### 13 Altstadtviertel und Festungen der Stadt Luxemburg

Ab 963 erbaut, seit 1994 UNESCO-Weltkulturerbe. Im 19. Jahrhundert von den Preußen verstärkt, gehören diese Festungen zu den beeindruckendsten ihrer Zeit. Die seit 1644 von den Spaniern angelegten und durch Vauban erweiterten Kasematten hatten eine Länge von 23 km, von denen 17 km besichtigt werden können.  
[www.unesco.lu](http://www.unesco.lu)

### 14 Fotoausstellung „Family of Man“

Des Künstlers und MoMA-Kurators Edward Steichen im Schloss Clervaux.

### 15 Echternacher Springprozession

gehört zum immateriellen UNESCO-Kulturerbe.

### 15a Natur- & Geopark Mëllerdall

[www.naturpark-mellerdall.lu/](http://www.naturpark-mellerdall.lu/)

### 16 Minett Unesco Biosphere

[www.minett-biosphere.com](http://www.minett-biosphere.com)

## Rheinland-Pfalz und Saarland

### Römische Baudenkmäler, Dom und Liebfrauenkirche in Trier

Weltkulturerbe seit 1986. Diese Baudenkmäler setzen Superlative hinsichtlich Größe, Alter oder Funktion und sind trotz Zerstörungen im Mittelalter zum Teil noch gut erhalten.  
[www.zentrum-der-antike.de](http://www.zentrum-der-antike.de)

### 16a Porta Nigra

Um 180 n. Chr. erbaut.

### 16b Amphitheater

Um 100 n. Chr. erbaut.

### 16c Römerbrücke

144-157 n. Chr. erbaut.

### 16d Barbarathermen und Kaiserthermen

Im 2. Jh. (Barbarathermen) 3. u. 4. Jh. (Kaiserthermen) erbaut.

### 16e Konstantinbasilika

Um 200 n. Chr. erbaut.

### 17a Trierer Dom

Ab 326 n. Chr. erbaut.

### 17b Liebfrauenkirche

Im 13. Jh. erbaut.

### 17c Igeler Säule

Im 3. Jh. errichtet.

### 18 Völklinger Hütte (Saarland)

1873 als Puddel- und Walzwerk gegründet, Weltkulturerbe seit 1994. Zu ihrer Zeit eine der modernsten Industrieanlagen Europas. Ihre Ausstattung galt als technische Pionierleistung und dokumentiert wichtige Stationen der Roheisenproduktion. Einziges noch intaktes Ensemble weltweit.  
[www.voelklinger-huette.org](http://www.voelklinger-huette.org)

### 19 Dom zu Speyer

Zwischen 1030 und 1106 erbaut, Weltkulturerbe seit 1981. Ein Hauptwerk der romanischen Baukunst in Deutschland und heute die größte noch erhaltene romanische Kirche der Welt.  
[www.whc.unesco.org/fr/list/168/](http://www.whc.unesco.org/fr/list/168/)

### 20 Oberes Mittelrheintal

Weltkulturerbe seit 2002. Der romantische Rhein: umgeben von schroffen Felsen, Weinbergen und Burgen. Schon die Römer siedelten hier, später wandelten Ritter und Burgfräulein den Fluss entlang. Und bereits um 1850 strömten rund eine Million Gäste ins Tal, um die Rheinromantik zu erleben.  
[www.welterbe-mittelrheintal.de](http://www.welterbe-mittelrheintal.de)

### 21 Obergermanisch-Raetischer Limes

Ab dem 2. Jh. n. Chr. erbaut, Weltkulturerbe seit 2005. Teil des transnationalen Kulturerbes

„Grenzen des römischen Reichs“, sollte als befestigter Grenzwall das Römische Reich vor den „Barbaren“ Germaniens schützen. Dass er nicht entlang topographischer Gegebenheiten verläuft, dokumentiert das Können der römischen Ingenieure.  
[www.deutsche-limeskommission.de](http://www.deutsche-limeskommission.de)

## Lothringen

### 22 Befestigungsanlagen Vaubans in Longwy

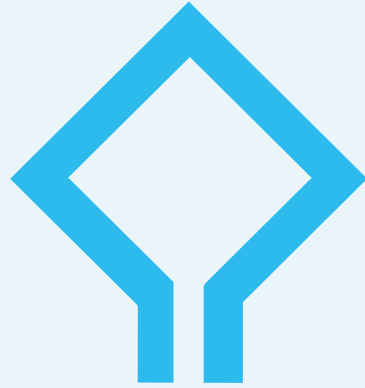
1679 bis 1684 erbaut, Weltkulturerbe seit 2008. Nach dem Abriss des mittelalterlichen Longwy-Haut beauftragte König Ludwig XIV. Vauban mit der Errichtung einer neuen Stadt. „Aus dem Nichts“ erschaffen, entspricht sie dessen Vorstellung einer idealen Stadt.  
[www.longwy-tourisme.com](http://www.longwy-tourisme.com)

### 23 Place Stanislas, Place de la Carrière, Place d'Alliance in Nancy

1752 bis 1758 erbaut. Weltkulturerbe seit 1983. Stanislas Leszczynski ließ die drei Plätze im Rahmen einer barocken Stadterneuerung anlegen. Der Place Stanislas zählt zu den schönsten Plätzen Europas.  
[www.nancy-tourisme.fr/de/](http://www.nancy-tourisme.fr/de/)

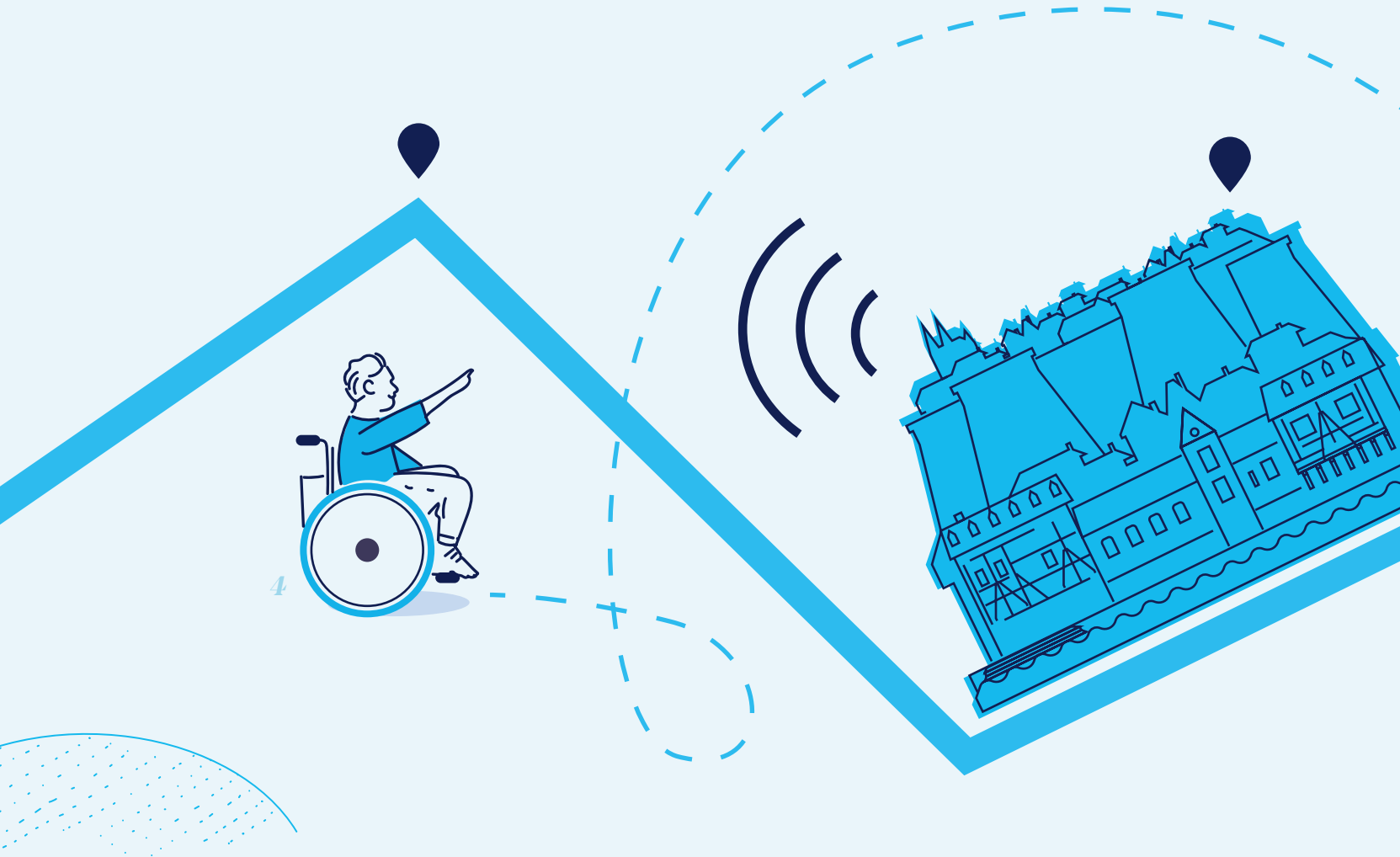
### 24 Grab- und Gedenkstätten des Ersten Weltkriegs (Westfront)

12 Stätten im Département Meuse sind seit 2023 UNESCO-Welterbe.  
[www.lameuse.fr/les-sites-funeraires-et-memoriels-inscrits-au-patrimoine-mondial](http://www.lameuse.fr/les-sites-funeraires-et-memoriels-inscrits-au-patrimoine-mondial)



# UNESCO Rundgänge



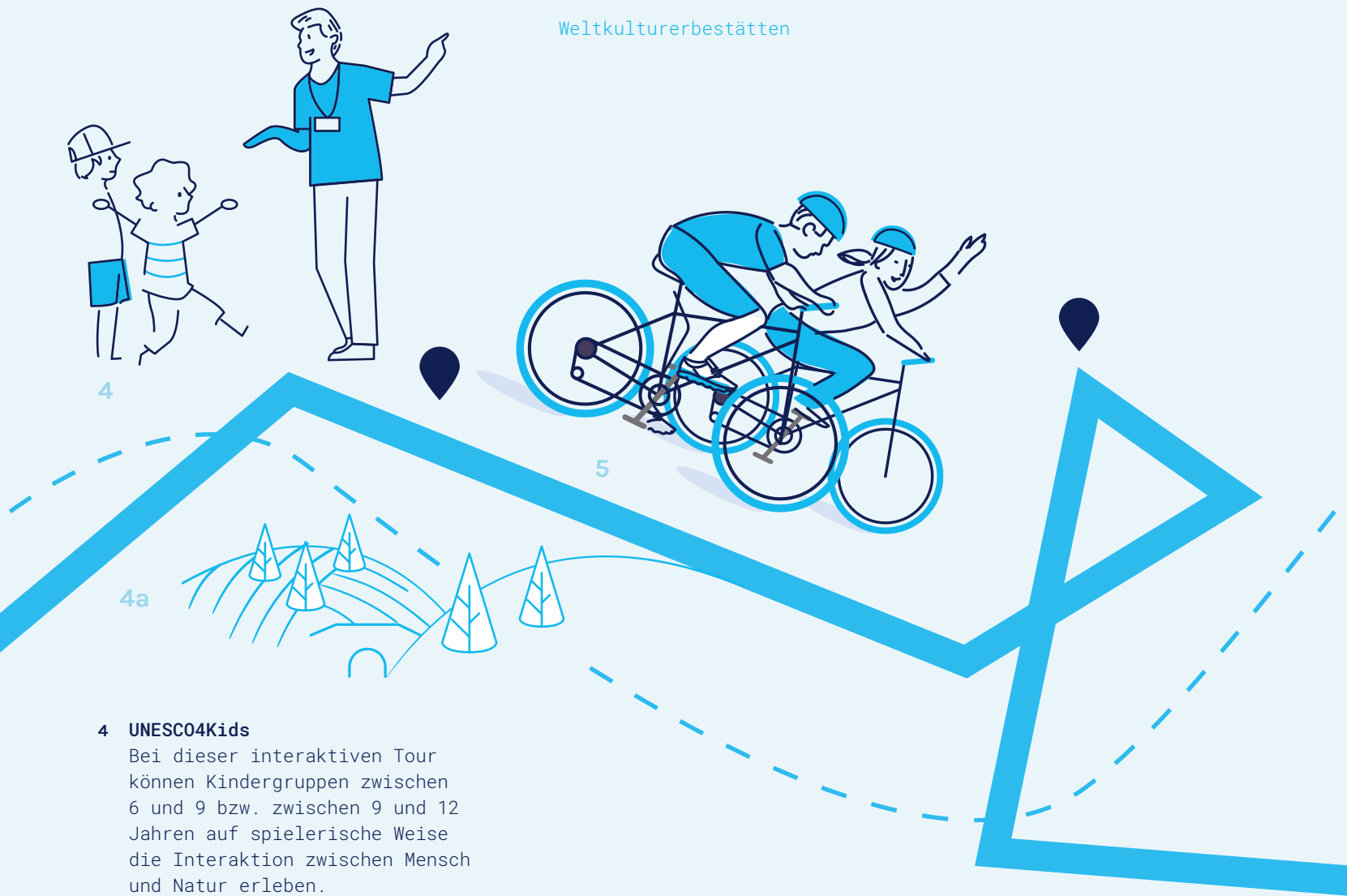


## Luxemburg

- 1 **UNESCO Besucherzentrum + UNESCO Spaziergang „Luxemburg Altstadt und Festung“**  
Das UNESCO Besucherzentrum und der UNESCO Spaziergang (2,5 km) bieten die Möglichkeit, Luxemburg, die Altstadt sowie die Festungsanlage(n) zu entdecken. Die Altstadt verbindet vortrefflich mittelalterliche, klassische und zeitgenössische Baukunst. Grüne Täler, Wasserläufe, Brücken, majestätische Architektur und die historische Altstadt von Luxemburg spiegeln die typischen Bauformen des Landes wider.  
[www.citymuseum.lu/de/das-museum/unesco](http://www.citymuseum.lu/de/das-museum/unesco)

- 2 **UNESCO Fahrradtour mit dem vel'OH!**  
Mit der UNESCO-Fahrradtour (9,5 km) entdecken Sie herausragende Beispiele des architektonischen Stils und der Bauweise und erkunden die Landschaft, die bedeutende Epochen der Menschheitsgeschichte veranschaulicht. Die Strecke führt durch den Parc de la Pétrusse, den Grund, Clausen und das Pfaffenthal. Entdecken Sie die Stadt Luxemburg mit Hilfe unserer Audiotour und dem Fahrradverleih vel'OH!  
<https://myveloh.lu/de/home>

- 3 **UNESCO-Tour für alle und UNESCO-Rundgang in Leichter Sprache und in Gebärdensprache**  
Der UNESCO-Rundweg für alle ist eine 1950 m lange Strecke, die auf die Bedürfnisse von Personen mit eingeschränkter Mobilität und von Familien mit Kinderwagen angepasst ist. Der Rundgang umfasst 19 Orte, an denen Sie die bemerkenswerten Sehenswürdigkeiten und Monumente von „Luxemburg, Altstädte und Festungen“ entdecken können, die in das Verzeichnis des UNESCO-Weltkulturerbes aufgenommen wurden.  
<https://izi.travel/en/fc76-unesco-barrierefreier-stadtrundgang/de>



#### 4 UNESCO4Kids

Bei dieser interaktiven Tour können Kindergruppen zwischen 6 und 9 bzw. zwischen 9 und 12 Jahren auf spielerische Weise die Interaktion zwischen Mensch und Natur erleben.

[www.luxembourg-city.com/fr/adresse/tour/UNESCO4Kids#](http://www.luxembourg-city.com/fr/adresse/tour/UNESCO4Kids#)

#### 4a Natur- & Geopark Möllerdall

Die Geschichte des Natur- & Geopark Möllerdall beginnt vor rund 245 Mio. Jahren in einem Meer. Unzählige Sandkörner und andere Partikel lagerten sich ab und verfestigten sich zu Stein. Das Meer verschwand und Flüsse formten die heute so beeindruckende Felsenlandschaft des Natur- & Geopark Möllerdall.

Auf diesem herausragenden geologischen Erbe entstand ein vielfältiges und wertvolles Natur- und Kulturerbe. Die Aufgabe des Natur- & Geopark Möllerdall ist es, dieses Erbe zu bewahren und die Region nachhaltig zu entwickeln.  
[www.citymuseum.lu/de/](http://www.citymuseum.lu/de/)

#### Wallonie

#### 5 UNESCO Radroute

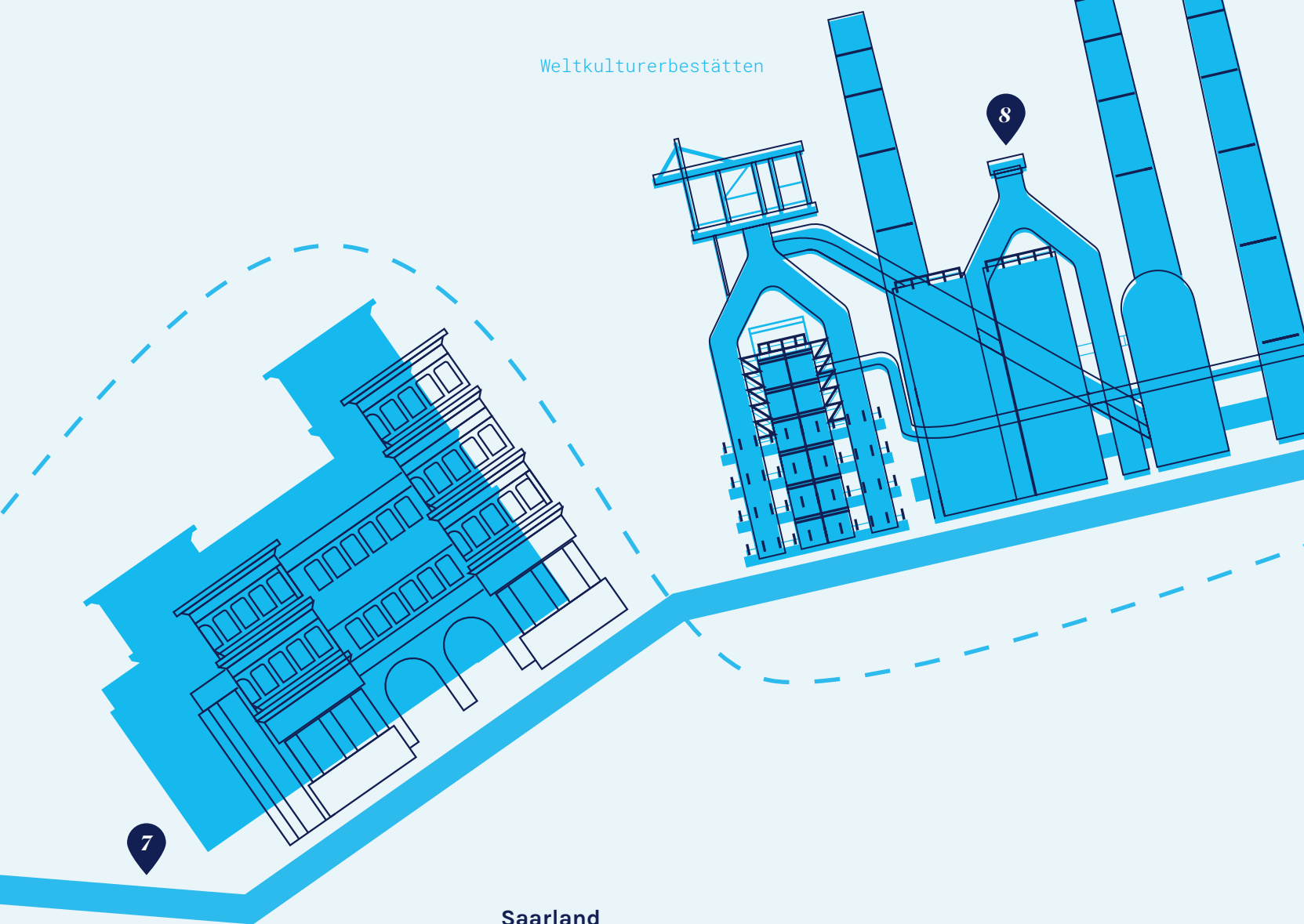
Die Wallonie auf dem Fahrrad von Tournai an der französischen Grenze bis nach Blegny-Mine, am Tor zu den Niederlanden durchqueren! Die 11 Etappen des knapp 500 km langen Radwegs führen an zahlreichen UNESCO-Welterbestätten der Wallonie vorbei. Auf dem Weg von West nach Ost können Radfahrerinnen und -fahrer die Stimmung und die Kontraste zwischen den Landschaften des Hennegau, den Ufern der Maas, den Hügeln des Condroz und den versteckten Tälern der Ardennen genießen.  
[www.visitwallonia.de/de/3/was-ich-mag/geschichte-und-kultur/unesco-welterbe-in-der-wallonie/die-unesco-radroute](http://www.visitwallonia.de/de/3/was-ich-mag/geschichte-und-kultur/unesco-welterbe-in-der-wallonie/die-unesco-radroute)

#### Rheinland-Pfalz

#### 6 UNESCO-Welterbe-Route Trier

Mit der Welterbe-Route erleben Besucherinnen und Besucher 2000 Jahre Geschichte in der ältesten Stadt Deutschlands. In nur 2 km führt die Welterbe-Route vom Wahrzeichen Triers, der Porta Nigra, über Prachtbauten wie die Liebfrauenkirche und die Konstantin-Basilika zu weiteren Sehenswürdigkeiten wie den wunderschönen Palastgärten und den mächtigen Ruinen der Kaiserthermen.

[www.tourenplaner-rheinland-pfalz.de/de/tour/themenweg/basislager-trier-unesco-welterbe-route-trier-/15170056/](http://www.tourenplaner-rheinland-pfalz.de/de/tour/themenweg/basislager-trier-unesco-welterbe-route-trier-/15170056/)



## Saarland

### 7 Welterbe-Radweg (Speyer - Lorsch)

Der anspruchsvolle Welterbe-Radweg verbindet auf ca. 170 km drei als UNESCO-Weltkulturerbe anerkannte Sehenswürdigkeiten: Den Dom zu Speyer, das Kloster Maulbronn und das Kloster Lorsch. Zugleich schlägt dieser Radweg eine Brücke zwischen den drei Bundesländern Rheinland-Pfalz, Baden-Württemberg und Hessen.

[www.speyer.de/de/tourismus/speyer-erleben/inspiration-fuer-deinen-naechsten-kurzurlaub/fahrradtouren-und-radwanderungen/touren/welterbe-radweg-speyer-kloster-lorsch/](http://www.speyer.de/de/tourismus/speyer-erleben/inspiration-fuer-deinen-naechsten-kurzurlaub/fahrradtouren-und-radwanderungen/touren/welterbe-radweg-speyer-kloster-lorsch/)

8 Das Weltkulturerbe Völklinger Hütte ist das erste Denkmal aus der Blütezeit der Industrialisierung, das jemals in die Welterbeliste der UNESCO aufgenommen wurde. Heute ist dieses weltweit einzige, vollständig erhaltene Eisenwerk zugleich ein einmaliger Schauplatz internationaler Ausstellungen, Festivals und Konzerte. Ein wunderbares Etappenziel auf vielen längeren oder kürzeren Radtouren entlang der Saar.

[www.voelklinger-huette.org/](http://www.voelklinger-huette.org/)

### 9 Der Bliesgau, UNESCO-Biosphärenreservat – ein Tipp für Naturliebhaber

Die hügelige Landschaft bietet vielen seltenen Tier- und Pflanzenarten ein sicheres Refugium: So wächst beispielsweise die Hälfte der in Deutschland vorkommenden wilden Orchideenarten auf den typischen Kalkmagerrasen. Entlang der Wanderwege oder auf den Radwegen können die Besucher die Region nahe der lothringischen Grenze auf sanfte Art und Weise erkunden.

[www.urlaub.saarland/attraktion/unesco-biosphaerenreservat-bliesgau](http://www.urlaub.saarland/attraktion/unesco-biosphaerenreservat-bliesgau)



Die Industriekultur in der Großregion

# Industrie *Kultur*

früher und heute

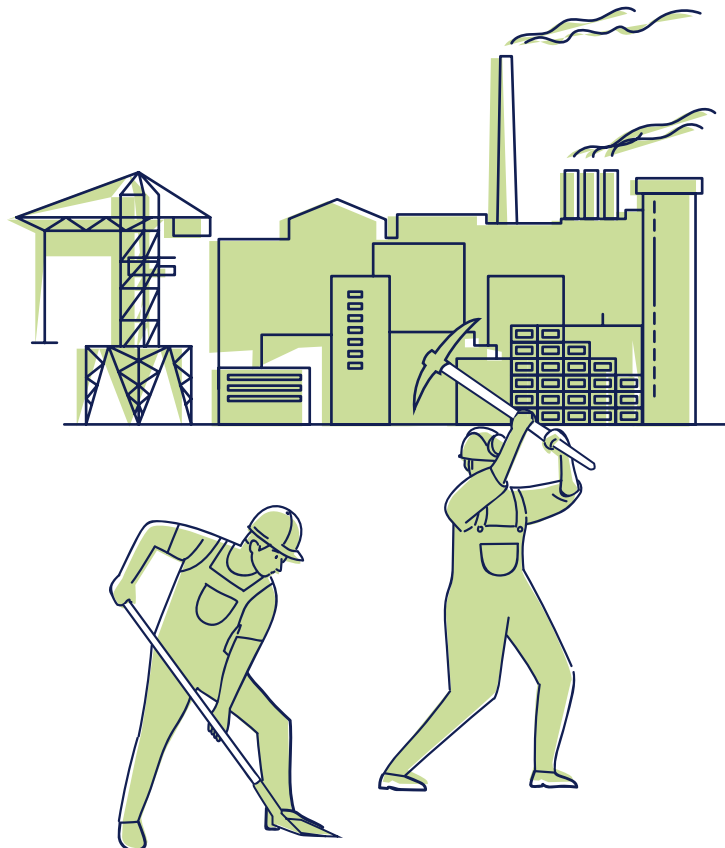


Industrie und Kultur – zwei Wörter, die in der Großregion untrennbar miteinander verbunden sind. Als Wiege der kontinentaleuropäischen Industrialisierung wurde die Großregion in ihrer Gesamtkultur grundlegend und nachhaltig beeinflusst. Kein anderes Zeitalter wirkte sich in gleichem Ausmaß auf das Leben in der Großregion aus.

Warum ist ausgerechnet die Großregion Schwerpunkt des Industrialisierungsprozesses in Europa? Die Antwort ist einfach: In einem Band, das sich von der Wallonie über Luxemburg bis nach Lothringen und ins Saarland zieht, findet man nicht nur reichhaltige Erzvorkommen, also für die Industrialisierung unerlässliche Rohstoffe, sondern auch die Energieressourcen Kohle, Holz und Wasser.

Bergbau, insbesondere der Kohlebergbau, und Metallverarbeitung waren in der Großregion, die bis zum Beginn des 19. Jh. eher landwirtschaftlich

geprägt war, schon immer von Bedeutung. Mit der Industrialisierung nahmen diese Wirtschaftszweige jedoch Fahrt auf und entwickelten die Region zu einem florierenden Standort. Ein relativer finanzieller Wohlstand, die Schaffung von aber tausenden Arbeitsplätzen, das rasante Wachstum der Städte, begünstigt durch Migrationsbewegungen sind nur die offensichtlichsten Auswirkungen der Industrialisierung.

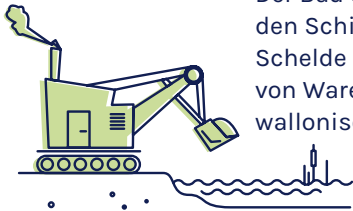


## Viele Entwicklungen und Errungenschaften haben ihren Ursprung im Industriezeitalter

### Die Entstehung wichtiger Verkehrswege



Die Entwicklung der **Eisenbahn** nahm in den Bergbauregionen ihren Anfang. Zunächst dienten die Strecken vor allem dem Transport von Material und Abbauprodukten.



Der Bau des **Canal du Centre** ermöglichte den Schiffsverkehr zwischen Maas und Schelde und einen schnellen Abtransport von Waren und Rohstoffen aus der wallonischen Industrieregion.

**Die Kanalisierung der Mosel** schuf eine schiffbare Verbindung zwischen der lothringischen Industrieregion und dem Rhein.

### Rascher und dauerhafter Wohlstand

Der **wirtschaftliche Aufschwung** ermöglichte die Entstehung von Theatern, Bibliotheken, modernen Universitäten, Museen und Archiven und legte damit den Grundstein für ein reges kulturelles Leben in der Großregion.

Der große **Bedarf an Arbeitskräften** im Bergbau und den damit verbundenen Industriezweigen hatte einen enormen Anstieg der Arbeitsplätze zur Folge. 1965 arbeiteten bis zu 17 000 Menschen allein in der Völklinger Hütte. Ende 2012 waren in ganz Luxemburg nur noch 6000

Menschen in der metallverarbeitenden Industrie beschäftigt.

### Der Zuzug ausländischer Arbeitskräfte

(in Deutschland Gastarbeiter genannt), vor allem Polen, Italiener, Portugiesen, Marokkaner und Türken, prägt die Zusammensetzung der Bevölkerung auch heute noch deutlich.



### Soziale Revolution

Die Masse an Arbeitern begünstigte die **Entstehung der Arbeiterbewegung**, die sich gegen schlechte Bedingungen und Ausbeutung wehrte und zur Verbesserung der Arbeitsverhältnisse sowie zur Beschränkung der Frauen- und Kinderarbeit einsetzte.

### Einführung von Kranken-, Unfall- und Altersversicherung



Arbeitgeber entwickelten ein soziales Verständnis. Sie erstellten, nicht ganz uneigennützig, **Sozialprogramme**, bauten Arbeitersiedlungen und unterstützten Vereine.

Als ebenbürtige Arbeitskräfte **nahmen Frauen nun mehr am öffentlichen Leben teil** und wurden selbstbewusster. Gleichberechtigungsbewegungen entstanden, wie der 1906 von Aline Mayrisch in Luxemburg gegründete „Verein für die Interessen der Frau“.



## Politische Entwicklungen

**1951 gründeten** Belgien, Deutschland, Frankreich, Luxemburg, die Niederlande und Italien die sogenannte Montanunion (Europäische Gemeinschaft für Kohle und Stahl – EGKS), einen Wirtschaftsbund und die Vorgängerorganisation der Europäischen Union. Ziel war es, durch die Bündelung der kriegswichtigen Güter Kohle und Stahl, den innereuropäischen Frieden und den Wiederaufbau zu sichern. Kohle- und Stahlindustrie trugen so zur Sicherung des europäischen Friedens und Wohlstandes bei. Luxemburg wird zum ersten und vorläufigen Sitz der EGKS-Institutionen.

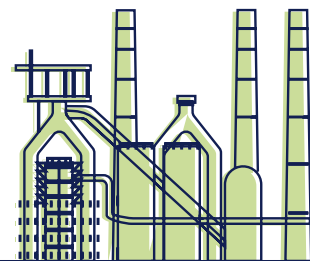


## Erholung und Freizeit

Erst mit der Fabrikarbeit entstand eine klare **Trennung** zwischen Arbeitszeit und Feierabend. 1903 erkämpften sich deutsche Brauereiarbeiter auch bezahlten Urlaub. Gesetzlich verankert wurde dieser aber erst Jahrzehnte später. Die so gewonnene Freizeit wurde in der Folge u. a. in Reisen investiert und es entstand ein völlig neuer Wirtschaftszweig: **der Tourismus**.

## Und heute?

Mit der Stahlkrise ab den 1970er Jahren begann der Niedergang der Kohle- und Stahlindustrie. Zahlreiche Betriebe, darunter die Völklinger Hütte mussten schließen. Der Wegfall der Arbeitsplätze traf die Großregion hart. Heute werden die alten Industriestätten in das moderne Leben integriert und halten als Orte kultureller Begegnungen, Museen, Erlebnisstätten oder als Teil neuer Stadtviertel die Erinnerung an eine große Ära wach. Sie haben unsere Kultur geprägt – inzwischen sind sie ein Teil von ihr.



## Tipps

Minett Park Fond-de-Gras <sup>(LUX)</sup> [www.minettpark.lu/de/](http://www.minettpark.lu/de/)

Nationales Bergbaumuseum <sup>(LUX)</sup> [www.mnm.lu/de/](http://www.mnm.lu/de/)

Hochöfen Belval <sup>(LUX)</sup> [www.fonds-belval.lu](http://www.fonds-belval.lu)

Völklinger Hütte <sup>(SL)</sup> [www.voelklinger-huette.org](http://www.voelklinger-huette.org)

Parc du haut-fourneau U4 Uckange <sup>(LOR)</sup> [www.hf-u4.com](http://www.hf-u4.com)

Parc Explor Wendel - Musée les Mineurs <sup>(LOR)</sup> <https://parc-explor.com/>

Besucherbergwerk Fell <sup>(RLP)</sup> [www.bergwerk-fell.de](http://www.bergwerk-fell.de)

Sites miniers wallons <sup>(WAL)</sup> [www.sitesminiersmajeurs.be](http://www.sitesminiersmajeurs.be)

Schiefermuseum <sup>(LUX)</sup> [www.ardoise.lu](http://www.ardoise.lu)

Musée National des mines <sup>(LUX)</sup> [www.mnm.lu](http://www.mnm.lu)

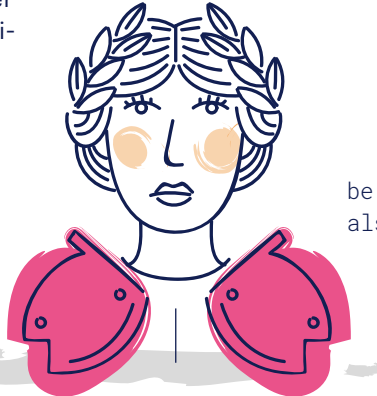
# Die Großregion: Wiege prominenter Persönlichkeiten

Dichter und Denker, gewiefte Erfinder, bekannte Stars oder einfach nur völlig verrückte Charaktere ... sie alle kommen aus der Großregion. Darunter sind außergewöhnliche Menschen, ohne deren Einsatz unser Leben heute anders wäre: etwa Johannes Gutenberg, der „Mann des Jahrtausends“, oder einer der Gründerväter der Europäischen Union Robert Schuman. Wir stellen Ihnen einige vor:

**Jeanne d'Arc**

\* 1412 in \_\_\_\_\_

Französische Nationalheldin  
und Freiheitskämpferin.



**Johannes Gutenberg**

\* 1400 in Mainz<sup>(RLP)</sup>

Buchdrucker, erfand den Buchdruck mit beweglichen Lettern. Ermöglichte die Einführung des Buches als Massenprodukt und die Demokratisierung der Bildung.



**Adolphe Sax**

\* 1814 in Dinant<sup>(WAL)</sup>

Musiker und Erfinder des Saxophons.



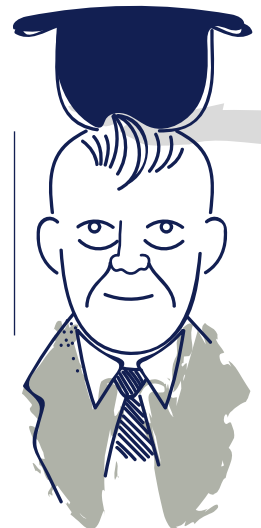
**Karl Marx** \* Geboren 1818 in Trier<sup>(RLP)</sup> deutscher Philosoph, Ökonom, Gesellschaftstheoretiker und politischer Journalist.



**Robert Schuman**

\* 1886 in Clausen<sup>(LUX)</sup>

Politiker, der den Weg zur Schaffung der Montanunion bereitete („Schuman-Plan“) und als einer der Gründerväter der Europäischen Union gilt.



**René Magritte**

\* 1898 in Lessines<sup>(WAL)</sup>

Maler des Surrealismus, in seinen Werken treffen Reales und Irreales aufeinander.

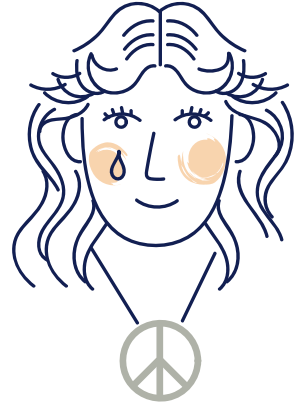
**Maurice Grévisse**

\* 1895 in \_\_\_\_\_  
war ein belgischer  
Grammatiker



**Nicole Hohloch**

\* 1964 in \_\_\_\_\_  
Sängerin, gewann mit  
„Ein bisschen Frieden“ den  
Eurovision Song Contest.



**Ranga Yogeshwar**

\* 1959 in \_\_\_\_\_  
Wissenschaftsjournalist,  
Fernsehmoderator  
und Physiker.



**Raymond Poincaré**

\* 1860 in Bar-le-Duc<sup>(FR)</sup>  
Präsident de la  
République française  
1913-1920



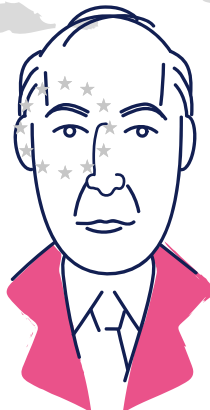
**Georges Prosper Remi  
alias Hergé**

\* 1907 in Brüssel<sup>(B)</sup>  
Comic-Autor und -Zeichner,  
Erfinder von „Tim und Struppi“.



**Valéry Giscard d'Estaing**

\* 1926 in \_\_\_\_\_  
Französischer Präsident  
mit europäischer Vision.

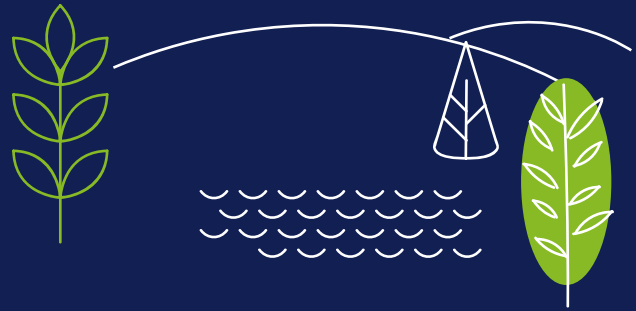


**Wie gut kennen Sie  
diese Prominenten?**

Wissen Sie, in welcher unserer  
fünf Regionen (Luxemburg,  
Lothringen, Saarland, Rheinland-  
Pfalz und Wallonie) die fünf  
Personen geboren wurden?

Valéry Giscard d'Estaing \* Koblenz, RLP  
Ranga Yogeshwar \* Luxemburg  
Nicole Hohloch \* Saarbrücken, SL

Lösungen  
Jeanne d'Arc \* Domrémy, LOR  
Maurice Grévisse \* Ruiles, WAL



# ***Pulsierende Städte und Orte der Ruhe***

---

Alle Teilregionen haben kulturell und kulinarisch eine Menge zu bieten. Wir haben fünf Städte herausgesucht, in denen diese Aspekte auf besondere Art erlebt werden können. Eigentlich sind sie mehr als einen Tagestripp wert ... Dazu gibt es Tipps aus der Umgebung als Gegenprogramm zum Städtetrip.





# Luxemburg

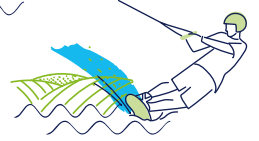


# Trier



Fernab vom Stadtrubel

Riol am See  
Wakeboardanlage



Gaststätten in Zurlauben  
am Moselufer

Spielzeugmuseum  
[www.spielzeugmuseum-trier.de](http://www.spielzeugmuseum-trier.de)

Erlebnisführung  
Porta Nigra

Fleisch- und Brotstraße  
Bummeln und Shoppen

Neustraße  
Bistros, Cafés

Ständiger Markt  
am Hauptmarkt

Karl-Marx-Haus

Sonnenuntergang  
Viehmarkt: Bars  
und Cafés

Tuchfabrik  
[www.tufa-trier.de](http://www.tufa-trier.de)

Barbarathermen  
Archäologische  
Ausgrabungen bestaunen

Rheinisches Landesmuseum  
[www.zentrum-der-antike.de/de/rheinisches-landesmuseum/](http://www.zentrum-der-antike.de/de/rheinisches-landesmuseum/)

Fernab vom Stadtrubel

- **Naherholungsgebiet Weißhauswald**
- **Weinkulturpfad** Sehenswertes und Merkwürdiges zum Weinanbau erfahren und anschließend eine Weinprobe im Winzerort Olewig genießen

Segway



# Metz



Stadtrundfahrt  
Protestantischer  
Tempel, Kathedrale ...

**Les Trinitaires**  
Ein Veranstaltungsort  
mit besonderer Architektur  
und Geschichte  
[www.citemusicale-metz.fr](http://www.citemusicale-metz.fr)

Regionale Köstlichkeiten  
in der alten Markthalle  
[www.mosl.fr](http://www.mosl.fr)

Frühstück, Cafés  
Rue du Faisan

Mittagessen  
Rue Dupont  
des Loges

Bars und Cafés  
Place Saint-Louis

Chapelle des templiers

Konzerthalle  
L'Arsenal lädt zum  
Sonntagsbrunch

**Fernab vom Stadtrubel**

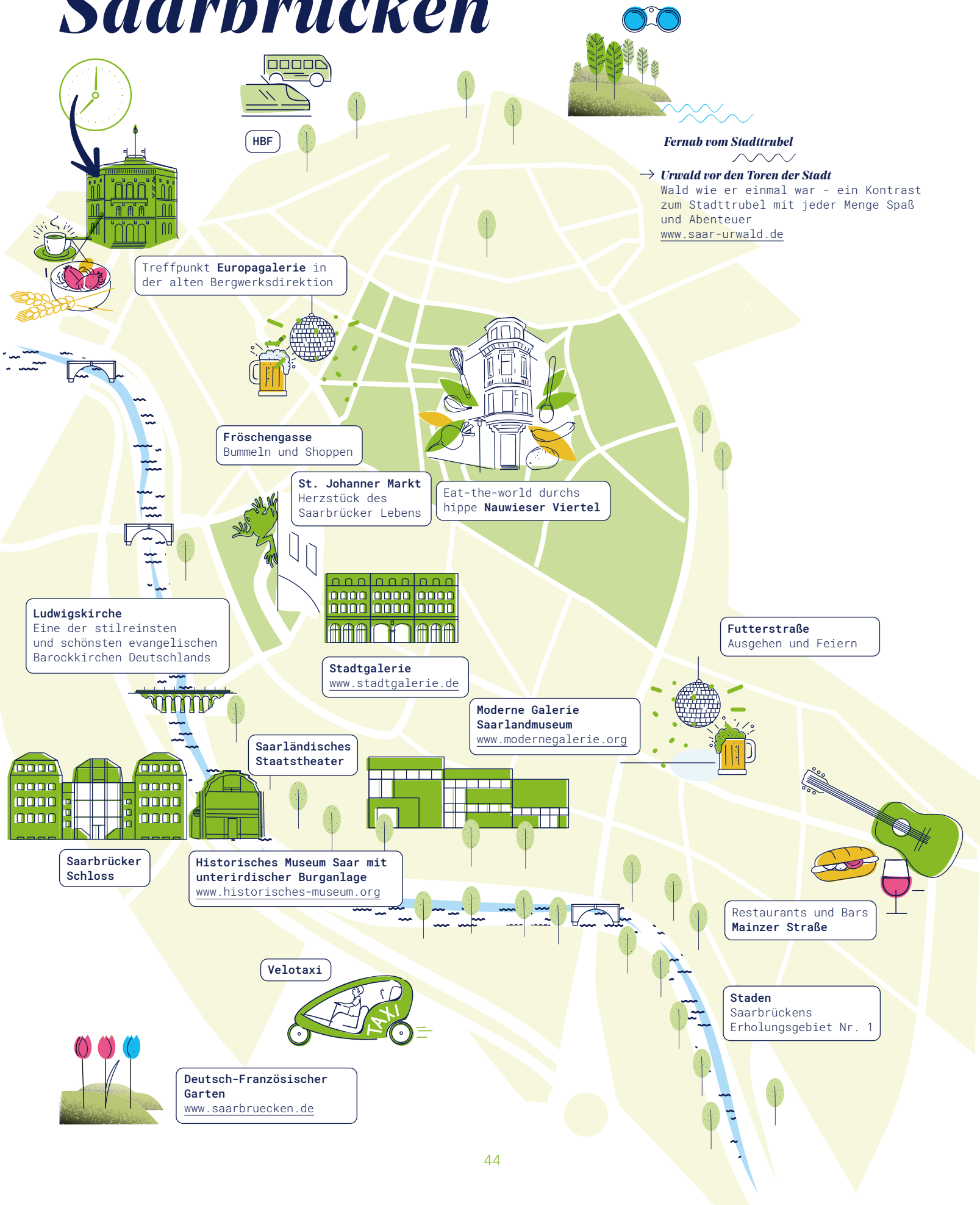
→ **Vigy**  
Mit einer Fahrraddrainse entlang  
der alten Bahnstrecke durchs Cannertal  
[www.mosl.fr](http://www.mosl.fr)

→ **Robert-Schuman-Haus** in Scy-Chazelles  
[www.mosellepassion.fr](http://www.mosellepassion.fr)

HBF

Kunstinteressierte bestaunen  
das **Centre Pompidou** von  
außen und innen  
[www.centrepompidou-metz.fr/de](http://www.centrepompidou-metz.fr/de)

# Saarbrücken



# Lüttich



**Museum Grand Curtius**  
[www.lesmuseesdeliege.be/grand-curtius](http://www.lesmuseesdeliege.be/grand-curtius)

**Montagne de Bueren**  
374 Stufen zur Zitadelle.  
Wahnsinnsausblick!

**St. Bartholomäus-Kirche**

**Mittagessen**  
**Place du marché**  
[www.visitezliege.be](http://www.visitezliege.be)

**Bars und Cafés**  
**Le Carré**

**Kathedrale St. Paul**

**Aquarium Museum**  
[www.aquarium-museum.uliege.be](http://www.aquarium-museum.uliege.be)

**Cafés und Restaurants**  
**Place des Carmes**

**Das Haus der Wissenschaft**

Stadtrundfahrt mit Bimmelbähnchen  
oder Führung auf den Spuren  
von Kommissar Maigret – Kopfhörer  
gibt's im Fremdenverkehrsamt  
[www.liege.be/fr](http://www.liege.be/fr)

**Mittagessen**  
**Rue des Guillemins**

**Schlendern und  
Ausruhen am Ufer  
der Ourthe**

**MADMUSEE**  
einzigartige Ausstellung  
von Werken geistig  
behinderter Künstler  
[www.madmusee.be](http://www.madmusee.be)

**Fernab vom Stadtrubel**

**La Boverie**  
Neues Kunstmuseum in  
Lüttich, der Park lädt  
zum Durchatmen ein  
[www.laboverie.com](http://www.laboverie.com)

→ **Voies vertes**  
Radeln auf  
den RAVEL-Strecken

→ **Freilichtmuseum Sart Tilman**  
Zeitgenössische Kunst  
im Park  
[www.museepla.ulg.ac.be](http://www.museepla.ulg.ac.be)

**Calatrava-Bahnhof  
Guillemins**



# Essen, Trinken, *Leben*





Kartoffeln — da ist man sich in der Großregion einig — gehören einfach zu einem traditionellen Essen. Auch Bier und Wein prägen unsere gemeinsamen kulinarischen Traditionen. Trotzdem gilt: andere Länder, andere Sitten. Auch wenn die Grundlagen gleich sind, gibt es doch in jeder Region Besonderheiten der Zubereitung. Denn beim Schlemmen ist es wie mit der Großregion: in der Vielfalt sind wir uns einig.



### Kartoffellabyrinth

Bestimmt habt ihr auch schon mal eine alte Kartoffel gesehen, die „treibt“, also aus der neue Triebe wachsen? Genau so eine Kartoffel benötigt ihr für euer Kartoffellabyrinth.

#### Und das braucht ihr:

einen Schuhkarton mit Deckel, Pappe, Klebeband, einen kleinen Blumentopf oder ein anderes kleines Gefäß, das ihr mit Erde befüllt und eine alte Kartoffel mit Trieben.

Die Kartoffel legt ihr in die Erde, die Triebe müssen oben heraus schauen. Das Gefäß mit der Kartoffel in eine Ecke des Kartons stellen und mit den Pappscheiben und dem Klebeband im Karton ein Labyrinth bauen. In die Seite des Kartons, die am weitesten von der Kartoffel weg ist, schneidet ihr ein etwa 3 cm großes Loch. Dann muss nur noch der Deckel auf den Karton und das Ganze an einen sonnigen Platz gestellt werden. Jetzt heißt es abwarten ...

#### Was passiert?

In wenigen Tagen werden die Triebe durch das Loch wachsen. Sie orientieren sich immer am Licht und finden den Ausgang trotz der Hindernisse. Im Licht kann sich in den Trieben Chlorophyll bilden, sodass sie grün werden und Blätter ausbilden.





## Fakten zur Kartoffel

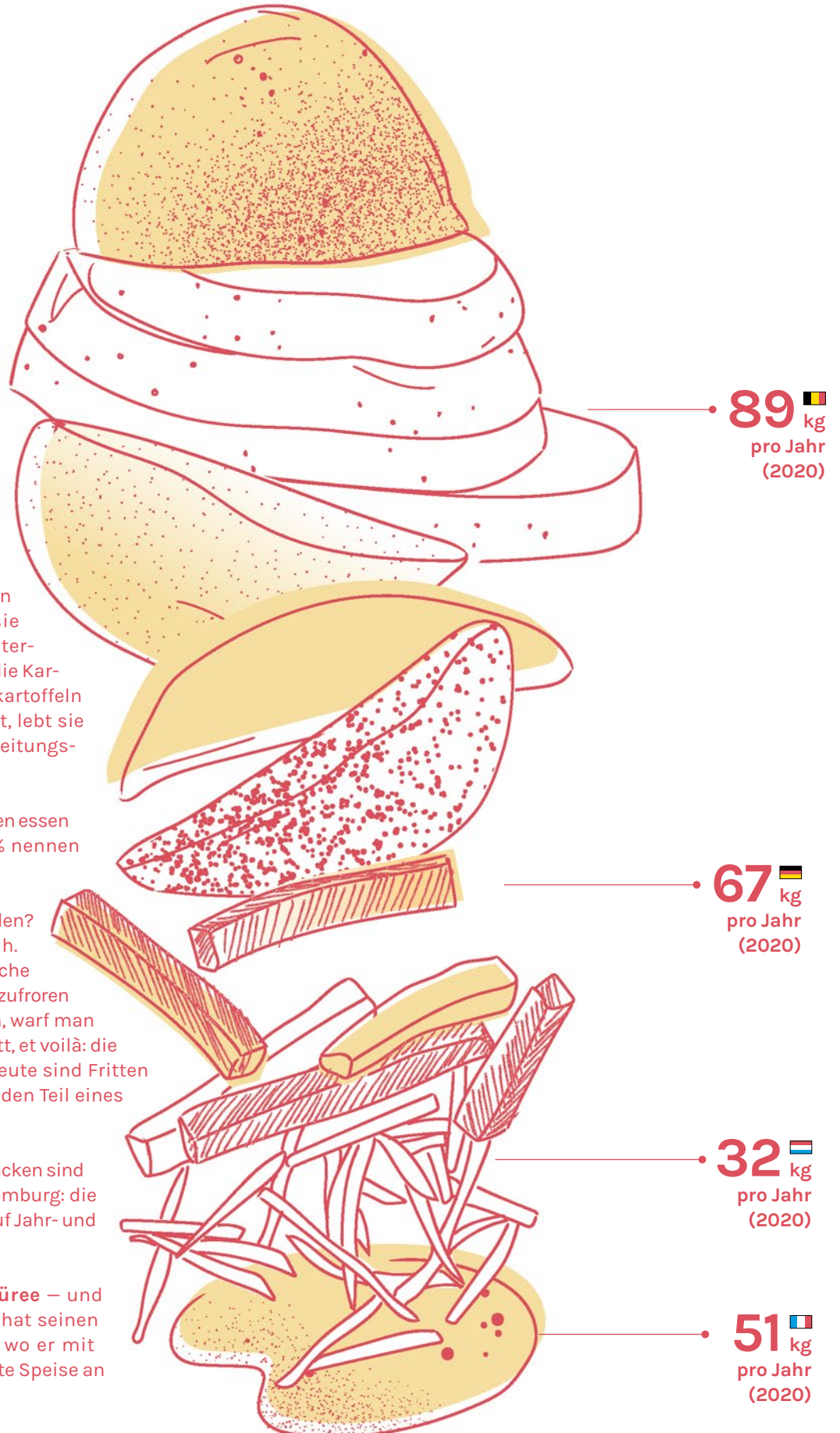
Eigentlich ist die Kartoffel eine Südamerikanerin, bereits die Inkas kultivierten sie. Die Spanier brachten sie nach Europa, wo sie über das heutige Belgien in die Großregion kam. Nach gewissen Startschwierigkeiten begann sie ihren Siegeszug als nahrhafte Alternative zum Getreide. Auch wenn die Kartoffel in Form von Salz- oder Pellkartoffeln etwas an Bedeutung verloren hat, lebt sie in den vielfältigen weiteren Zubereitungsarten weiter.

Scheiben oder Würfel: Die Deutschen essen am liebsten **Bratkartoffeln**. 84 % nennen sie ihr Lieblingsgericht.

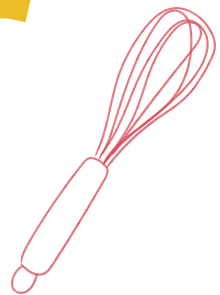
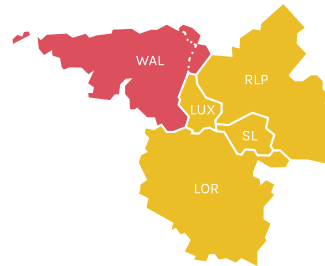
**Pommes frites** — Wer hat's erfunden? Die Belgier! Die Legende: Im 17. Jh. wurden im Maasgebiet kleine Fische frittiert. Wenn im Winter die Flüsse zufroren und keine Fische verfügbar waren, warf man Kartoffelschnitzchen ins heiße Fett, et voilà: die Pommes frites waren geboren. Heute sind Fritten Nationalheiligtum und Frittenbuden Teil eines jeden Stadtbilds.

Gerieben und als Küchlein ausgebacken sind Kartoffeln eine Spezialität in Luxemburg: die **Gromperekichelcher**! Ein Muss auf Jahr- und Weihnachtsmärkten ...

Lothringen setzt auf **Kartoffelpüree** — und wussten Sie's? Der Kartoffelbrei hat seinen Ursprung in Zentralfrankreich, wo er mit Weichkäse verfeinert als nahrhafte Speise an Pilger verteilt wurde.



Quelle: Food and agriculture organization der Vereinten Nationen



## Toufaye WAL

Für 6 Personen

1,5 kg kleine Kartoffeln, geviertelt

1,5 kg Schalotten

200 gr magerer Speck (Dörrfleisch)

3 EL Schmalz

1 EL Mehl

Thymian, Lorbeer, Zichorie, Knoblauch, Salz, Pfeffer

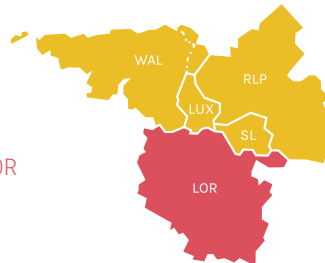
4 Kochwürste

Schmalz erhitzen und Zwiebeln darin unter Rühren anbraten (Holzlöffel benutzen), bis sie eine rotbraune Farbe angenommen haben. Achtung, sie dürfen nicht anbrennen! Mehl hinzufügen und Mehlschwitze anrühren, Kartoffeln und Gewürze dazugeben und unter Rühren anbraten. Die Würstchen dazugeben und bei kleiner Hitzeiterrühren. Mit Wasser bedecken, eine Prise Zichorie hinzufügen und etwa eine Stunde schmoren lassen, dabei immer wieder umrühren.



### Wussten Sie, dass ...

die „lu cûh'née“ eine sehr alte Tradition in Ostbelgien ist? Früher wurden nach der Kartoffelernte die Knollen einfach ins Feuer geworfen, heute werden sie als Pellkartoffeln zubereitet, die Hälften gepfeffert und gesalzen und mit Butter serviert. Dazu gibt es marinierte Heringe und rohe oder geschmorte Zwiebeln.



## Potée lorraine LOR

Für 6 Personen

- 1 Stück trockener, aromatischer Schinken
- 1 Stück magerer Speck (250g)
- 1 Bug (Schulter) vom Schwein (500g)
- 3 geräucherte Würste, die sich zum Kochen eignen

Zutaten in kaltem Wasser aufsetzen und bei sehr niedriger Temperatur etwa anderthalb Stunden köcheln lassen.



Anschließend hinzufügen:

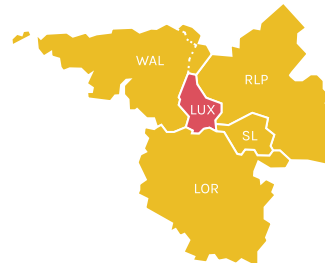
- 12 Kartoffeln
- 1 Grünkohl
- 12 Karotten
- 6 weiße Rüben
- 1 Zwiebel
- 1 Prise Pfefferkörner
- 1 Prise grobes Salz



Fertig kochen, alles zusammen sehr heiß servieren.

Wie der rustikale Name bereits besagt, handelt es sich hier nicht um ein Gericht, das in feinen Restaurants serviert wird. Ursprünglich war es ein traditionelles Bauerngericht, das die Landbewohner in Lothringen fast täglich aßen.



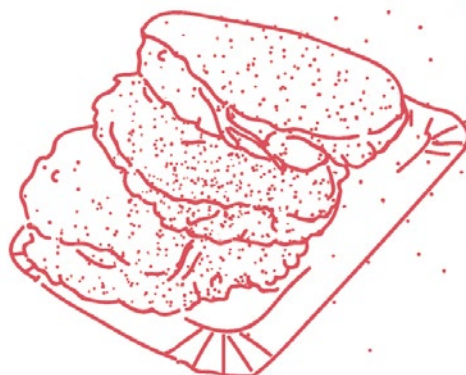
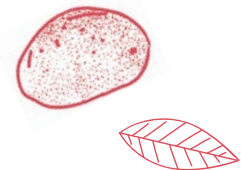


## Grompere- kichelcher LUX

Für 4 Personen

1 kg Kartoffeln  
3 Zwiebeln  
2 Schalotten  
60 g Petersilie  
3 Eier  
2 EL Mehl  
Pfeffer, Salz

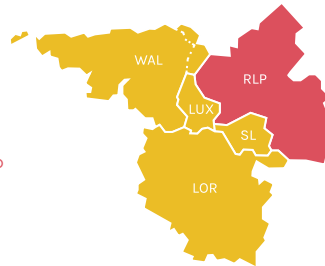
Kartoffeln waschen, schälen und fein reiben. In einem Geschirrtuch auspressen, damit das Wasser abtropfen kann. Die Zwiebeln und Schalotten schälen und fein hacken. Die Petersilie waschen, abtrocknen und fein schneiden. Zwiebeln und Schalotten in eine Rührschüssel geben, die Petersilie und die Eier dazugeben und gut mischen. Zum Schluss das Mehl hinzufügen, vermischen und mit Salz und Pfeffer abschmecken. In einer gusseisernen Pfanne das Öl stark erhitzen. Dann einen Esslöffel Kartoffelteig in die Pfanne geben und flach drücken. Auf jeder Seite drei Minuten backen. Auf Küchenpapier abtropfen lassen.







## Döppekooche RLP



Für 6 Personen

2 kg Kartoffeln  
3 große Zwiebeln  
3-4 Eier  
Pfeffer, Salz  
ca. 250 g durchwachsener geräucherter Speck  
(Bacon, Dörrfleisch oder ähnliches)  
3-4 Mettwürste

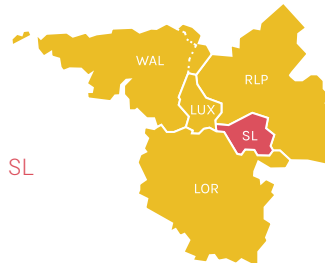
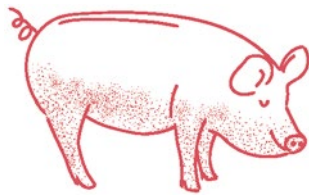
Kartoffeln und Zwiebeln schälen und grob reiben. Eier verkleppern und unter den Kartoffelteig rühren, würzen. Mettwurst in Scheiben schneiden und unterheben.

Eine Auflaufform oder einen schweren Bräter mit Öl gut auspinseln, Boden und Rand mit den Speckstreifen belegen. Kartoffelteig darauf geben und glatt streichen, mit den restlichen Speckstreifen belegen.

Bei 225 Grad auf der untersten Schiene ca. 75 Minuten backen. Wenn die Teighöhe mehr als 5-6 cm beträgt, kann die Backdauer bis zu 90 Minuten oder länger betragen.

Döppekooche wird mit Apfelmus oder -kompott serviert.





## Dibbelabbes <sup>SL</sup>

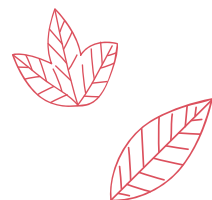
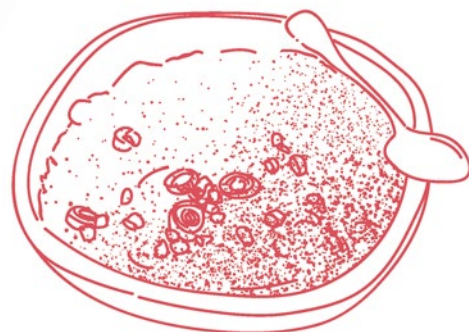
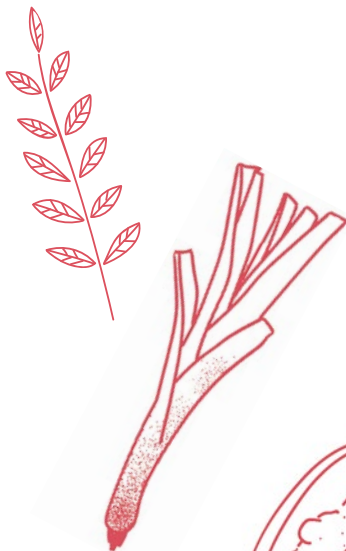
Für 6 Personen

250 g Dörrfleisch  
(für vegetarische Variante  
Dörrfleisch einfach weglassen)  
2 kg rohe Kartoffeln  
2 Stangen Lauch  
2 Eier  
Salz, Muskat, Pfeffer



Die rohen Kartoffeln fein raspeln und in einem Geschirrtuch fest ausdrücken. Die Kartoffeln mit den Eiern in einer Schüssel gut durchmengen, mit Pfeffer, Salz und Muskatnuss würzen und zur Seite stellen. Das Dörrfleisch in einer Pfanne knusprig braten, den Lauch etwas mitdünsten. Anschließend die Kartoffelmasse dazugeben und unter Wenden kräftig braten, sodass viele „Kerschdscher“ (Krüstchen) entstehen. Bei Bedarf mit Salz, Pfeffer und Muskat nachwürzen.

Dazu serviert man Apfelmus und genießt ein Bierchen!



**Sie kennen auch ein tolles Rezept?**

Ob mit oder ohne Kartoffel, ob Klassiker oder Neuinterpretation: regional muss es sein. Schicken Sie uns Ihr Rezept und machen Sie bei unserer Verlosung mit!

[secretariat.sommet@granderegion.net](mailto:secretariat.sommet@granderegion.net)

# Bier

Bier ist nicht nur ein beliebtes, sondern wohl auch das älteste von Menschen hergestellte Getränk überhaupt.

Die Kelten waren die ersten, die sich vor etwa 2500 Jahren der noch jungen Brauereitradition verschrieben. Sie brauten ihr Bier aus Gerste und nannten es „Corma“. Die Römer machten die Moselregion dann zum Zentrum ihrer Bierherstellung und ab dem 7. Jahrhundert begannen Mönche, die Braukunst weiterzuentwickeln. Da Flüssiges nicht unter die Fastenregeln fiel, wollten sie ein nahrhaftes, wohlschmeckendes Getränk erzeugen. Die Entwicklung der Bierkultur verlief seitdem sehr unterschiedlich und hat in jeder Teilregion Besonderheiten hervorgebracht. Wenn wir heute von den rauen Mengen hören, die in Antike und Mittelalter verzehrt wurden, müssen wir uns vor Augen führen, dass Bier damals wegen des Gärprozesses die für Leib und Leben ungefährlichere Alternative zu Wasser war.



## Luxemburg

- Pro-Kopf-Konsum: ca. 80 Liter
- Hauptsächlich Pils- und Weizenbierproduktion, mittlerweile erweitert sich das Angebot um verschiedene Spezialbiere
- Tipp: In der Schaubrauerei Den Heischer werden regelmäßig Bierseminare angeboten. [www.heischer-beier.lu](http://www.heischer-beier.lu)
- Gelebte Großregion: In der Ourdaller Brauerei wird ein Bier namens „Belgian in Luxembourg“ gebraut, entwickelt von einem Belgier, gebraut in Luxemburg nach belgischer Brauart.
- WINE TASTE ENJOY: Am Pfingstwochenende der offenen Weinkeller entlang der gesamten Luxemburger Mosel [www.visitmoselle.lu/experience-moselle/events](http://www.visitmoselle.lu/experience-moselle/events)

## Belgien

- Pro-Kopf-Konsum: ca. 70 Liter  
Im Mittelalter lag der Pro-Kopf-Konsum in Belgien bei fast 500 Litern im Jahr, also mehr als 1,5 Liter täglich.
- Die belgische Bierkultur ist seit dem 30. November 2016 UNESCO-Weltkulturerbe.
- In der Wallonie gibt es zahlreiche regionale Biere und Abteibiere. Drei

der zwölf Trappistenbiere der Welt werden in der Wallonie gebraut und es gibt insgesamt mehr als 500 unterschiedliche Biere!

[www.visitwallonia.be/fr-be/3/jaime/wallonie-gourmande](http://www.visitwallonia.be/fr-be/3/jaime/wallonie-gourmande)

- Eine wallonische Spezialität ist das Saisonbier, traditionell in Champagnerflaschen abgefüllt.
- Jedem Bierchen sein Plaisierchen: Für jede Biersorte gibt es in Belgien ein passendes Glas.
- Im 20. Jh. gab es in jedem wallonischen Dorf mindestens eine Brauerei.
- Weit verbreitet war und ist die Brauereikunst in Klöstern.
- Einen Besuch wert ist das jährliche Brauerei-Festival Brassigaume in Marbehan [www.brassigaume.be](http://www.brassigaume.be).
- Brauereikalender der Wallonie [www.walloniebelgiquetourisme.be](http://www.walloniebelgiquetourisme.be)

## Deutschland

- Pro-Kopf-Konsum: ca. 100 Liter
- Die Bezeichnung „Bier“ erhält in Deutschland nur, was nach altem Reinheitsgebot gebraut wurde, also ausschließlich aus Hopfen, Malz, Hefe und Wasser besteht.
- Sind in Deutschland mal „Hopfen und Malz verloren“, dann ist der Schlamassel nicht mehr zu beheben.

- Deutschland ist der größte Hopfenproduzent weltweit. Sogar in der klimatisch wenig begünstigten Eifel wird Hopfen angebaut.

## Frankreich

- Pro-Kopf-Konsum: ca. 30 Liter
- Louis Pasteur, der mit seinen Entdeckungen das moderne Brauereiwesen begründete, forschte u. a. in einer lothringischen Brauerei.
- Schauen Sie im Europäischen Biermuseum in Stenay vorbei und lernen Sie über die Geschichte des traditionellen Brauhandwerks von den Ursprüngen vor 12.000 Jahren bis heute. [www.museedelabiere.com](http://www.museedelabiere.com)
- Der heilige Arnulf von Metz ist ein Patron der Bierbrauer: Als Bischof soll er erkannt haben, dass das abgekochte Wasser der Brauereien gesünder war als das verschmutzte Trinkwasser. Als die Menschen nur noch Bier aus einem von ihm gesegneten Braukessel tranken, verringerten sich die Krankheitsfälle erheblich.



# Wein

Auch wenn der Ursprung des Weinbaus den Römern zugeschrieben wird, tranken bereits die Kelten selbst gekelterten Wein. Sie nutzten dafür allerdings wohl wilde Weinreben, sodass die Kultivierung des Weins tatsächlich durch die Römer entwickelt wurde. Egal wie: Der Wein kann in der Großregion auf eine lange Geschichte zurückblicken! Seine heutige Bedeutung wird an der großen Zahl an Weingütern und den vom Weinanbau geprägten Landschaften entlang der Flüsse des Kooperationsraumes greifbar.



## Luxemburg

Bis ins 16. Jh. wurde auch im Ösling Weinbau betrieben. Ein außergewöhnlicher Kälteeinbruch beendete die Herstellung für immer. Heute ist Luxemburgs einziges Weinanbaugebiet das Moseltal.

- Weinanbaufläche: 1200 ha
- Müller-Thurgau, hier Rivaner genannt, sowie Riesling, Auxerrois und Pinot Gris sind typische Rebsorten.
- Die typische Spezialität ist der Schaumwein „Crémant de Luxembourg“.
- Auf jeden Fall einen Besuch wert ist das Weinmuseum Ehnen: entdecken, staunen, probieren!

## Wallonie

Im Mittelalter war der Weinbau in der Wallonie vor allem durch Klöster verbreitet, die ihren Messwein selbst produzierten. Schlechte klimatische Bedingungen und günstige Importe aus dem Burgund trieben den Weinbau in den Niedergang. Der wallonische Weinbau erlebt mit ungefähr 90 Winzern derzeit einen Aufschwung. Seit 2014 gibt es drei geschützte Ursprungsbezeichnungen und eine geschützte geografische Angabe.

- Weinanbaufläche: 105 ha
- Eine typische Spezialität ist der Maitrank, Weißwein mit Waldmeister aromatisiert.

**Mit der „Charta Schengen“ besteht für das Moselgebiet um Schengen ein grenzübergreifendes Prädikatssiegel.**

## Saarland

Das größte saarländische Weinanbaugebiet liegt an der Mosel und umfasst 116 ha. Außerdem ist das Saarland auch für seinen Viez, den Apfelwein, bekannt.

- Schon bei den Römern war er als vice vinum bekannt.
- Das erste Oktoberwochenende wird in Merzig das Viezfest veranstaltet.
- Elbling- und Burgunderweine an der Mosel.

## Rheinland-Pfalz

In Rheinland-Pfalz wird soviel Wein angebaut wie nirgendwo sonst in Deutschland. 64 500 ha Rebfläche und sechs Weinanbaugebiete zeugen von einer langen Tradition.

- Die typische Rebsorte der Region ist der Riesling.
- Die Mosel ist das größte Steillagenweinanbaugebiet der Welt (fast 9000 ha), der Bremmer Calmont ist der steilste Weinberg weltweit (65°).

## Lothringen

Mitte des 19. Jh. gehörte Lothringen zu den bedeutenden Weinanbaugebieten Frankreichs. Die Reblaus, der Krieg und die Stahlindustrie sorgten für den Rückgang des Weinbaus. Seit ein paar Jahren sorgt eine neue Generation begeisterter junger Winzer für ein Comeback.

- Weinanbaufläche: 200 ha
- Gamay ist eine sehr alte typische Rebsorte, die bereits im Mittelalter Verwendung fand.
- Eine typische Spezialität ist der Vin gris, ein Roséwein, der aus der Gamaytraube gekeltert wird.



# Weinfeste und Weinwanderungen

Wo Wein gekeltert wird, da wird auch gefeiert. Nicht nur im Herbst, wenn die Trauben reif und der erste Wein als Federweißer, Fiederwäissen, vin bourru, neier Woi oder Rauscher getrunken wird, steigen Weinfeste in allen Anbauregionen. Nahezu das ganze Jahr über kann man den Wein, die Winzer und das Leben feiern.

## Januar

### Fête de la Saint-Vincent <sup>(LOR)</sup>

Die Bruderschaft „Compagnons de la Capucine“ setzt sich für die Förderung der Weine mit der Herkunftsbezeichnung „Côtes de Toul“ ein. Jedes Jahr rund um den Namenstag des Heiligen Vincents am 22. Januar feiert die Bruderschaft den Schutzpatron der Winzer in einem der Weindörfer des Toulais. Nach einer Messe, in der neue Mitglieder einen Treueschwur auf die Weine des Toulais ablegen müssen, und einer Prozession wird die Statue des Heiligen Vincents von einem Winzer empfangen.

[www.toul.fr](http://www.toul.fr)

### Weinmesse in Eupen <sup>(WAL)</sup>

„Klein aber fein“ lautet das Motto der Veranstaltung, die jährlich am letzten Januarwochenende im Königlichen Athenäum in Eupen stattfindet. Organisiert und durchgeführt wird die Messe von den Abiturienten der Schule, die dadurch lernen, ein größeres Projekt zu leiten und Verantwortung zu übernehmen. Der Erlös der Veranstaltung kommt der Abschlussreise der Abiturienten zugute.

## April

### Tag der offenen Tür der Via mosel' <sup>(LOR, LUX, SL, RLP)</sup>

Das Projekt Via mosel' verbindet Architektur und Wein entlang der Mosel. Länderübergreifend werden die schönsten Weinorte und Weingüter ausgewählt und vorgestellt. Einmal im Jahr, am ersten Wochenende im April öffnen die Via mosel'-Orte und Weingüter ihre Türen und geben einen Einblick in ihre Geschichte, Architektur und natürlich in ihre Weinkeller.

[www.viamosel.com](http://www.viamosel.com)

### In Vino Visitas <sup>(LOR)</sup>

Eine Messe der besonderen Art ist die In Vino Visitas in Bar-le Duc. Winzer aus ganz Frankreich stellen sich, ihre Arbeit und ihre Weine vor. Unter freiem Himmel, verteilt nach ihrer Herkunft auf die schönsten Ecken der Stadt: die Winzer aus Südwestfrankreich im Südwesten der Stadt, Winzer aus dem Elsass im Osten der Stadt. [www.invinovisitas.fr](http://www.invinovisitas.fr)

### Maacher Wäimoart <sup>(LUX)</sup>

Auf dem Grevenmacher Weinmarkt, freitags nach Ostern, wird traditionsgemäß der neue Jahrgang präsentiert. Winzer und Winzerinnen der gesamten Moselregion stellen ihre neuen Weine vor. Kenner werden hier erste Prognosen wagen: im Herbst wird dieser oder jener Wein zu einem Grand Premier Cru werden! Die Besucher können den ganzen Tag über verschiedene Weine und Crémant kosten und bestellen. Eine einmalige Chance, die Moselerzeugnisse vor allen anderen zu probieren. Mehr Exklusivität geht fast nicht! [www.visitmoselle.lu/de/veranstaltung/grevenmacher-weinmarkt](http://www.visitmoselle.lu/de/veranstaltung/grevenmacher-weinmarkt)

## Mai

### Fête des Vins de Moselle <sup>(LOR)</sup>

Wer nicht nur moselländischen Wein, sondern auch viele weitere regionale Produkte kennenlernen möchte, ist auf dem lothringischen Moselweinfest gut aufgehoben. Immer im April oder Mai präsentieren Winzer, Erzeuger und Handwerker aus der Region ihre Produkte. Auch Gastwinzer bieten ihre Weine an. Dazu gesellen sich Imker, Käsereien, Feinkosthändler und Handwerker aus der Region und mit dem Gütesiegel Qualité MOSL ausgezeichnet. Untermalt wird das Fest durch Vorträge, Führungen sowie musikalische und künstlerische Darbietungen.

[www.moselle.fr](http://www.moselle.fr)

### Wine Taste Enjoy <sup>(LUX)</sup>

Jedes Jahr an Pfingsten findet entlang der gesamten luxemburgischen Mosel eins von vier Wine & Enjoy-Events statt. Die Reihe bietet verteilt über das ganze Jahr verschiedene Veranstaltungen, bei denen Wein mit Kultur (Wine Culture Enjoy), Licht (Wine Lights Enjoy) und Käse (Wine Cheese Enjoy) kombiniert wird. Das Wine Taste Enjoy an Pfingsten ist das größte Weinfest Luxemburgs, bei dem in Weinkellern und Brennereien Weine, Crémants und Brände verkostet werden können. [www.visitmoselle.lu](http://www.visitmoselle.lu)

### Weinspaziergang <sup>(LOR)</sup>

Im Mai laden die Winzer an der französischen Maas zu einem Spaziergang durch die Weinberge ein. Bei Weinproben, Animationen und Verköstigungen können die Besucher die Charakteristiken der Meuseweine,



die außergewöhnliche Landschaft mit ihrem kulturellen Erbe und regionale Leckereien kennenlernen.  
[www.explore-grandest.com](http://www.explore-grandest.com)

## Juni

### Mythos Mosel <sup>(RLP)</sup>

Jedes Jahr am Wochenende nach Pfingsten findet die Veranstaltung „Mythos Mosel“ statt. Bei Weinverkostungen lernt man Moselklassiker und Neuheiten kennen, schaut den Winzern über die Schultern und in ihre Keller und lässt die Tage bei Musik, einem köstlichen Essen und natürlich mit einem guten Glas Wein ausklingen.  
[www.mythos-mosel.de](http://www.mythos-mosel.de)

### Kulturerbe trifft Wein <sup>(LOR)</sup>

Einmal im Jahr öffnet das kleine Renaissancestädtchen Marville im Departement Meuse die Türen seiner zahlreichen denkmalgeschützten Gebäude und lädt zu Weinproben im außergewöhnlichem Ambiente ein. In den Weinkellern einer der schönsten Städte Lothringens stellen Winzer aus allen Anbaugebieten Frankreichs ihre Weine vor. Ein Erlebnis für Gaumen und Augen.  
[www.marville.eu](http://www.marville.eu)

## August

### SaarRieslingSommer <sup>(RLP)</sup>

Ende August öffnen rund 15 Weingüter entlang der Saar für ein Wochenende ihre Türen und laden zu einer ausgedehnten Weinverkostung ein. Zu entdecken gibt es nicht nur regionale Weine und andere Köstlichkeiten, sondern auch Weine von Gastwinzern aus dem In- und Ausland.  
[www.saar-riesling-sommer.de](http://www.saar-riesling-sommer.de)

### Moselfest <sup>(RLP)</sup>

In Winningen bei Koblenz steigt jährlich von Ende August bis Anfang September das älteste Weinfest Deutschlands. 10 Tage lang wird in dem kleinen Moselort gefeiert. Höhepunkte sind das Theater auf der Freilichtbühne, eine Schifffahrt auf der Mosel, der Weinmarkt und das Abschlussfeuerwerk.  
[www.moselfest.com](http://www.moselfest.com)

## September

### Dürkheimer Wurstmarkt <sup>(RLP)</sup>

Auch wenn der Name anderes vermuten lässt, ist der traditionelle Wurstmarkt in Bad Dürkheim in der Pfalz, das größte Weinfest der Welt. Neun Tage lang wird an den 36 „Schubkarchständen“ Wein aus Dürkheimer Lagen ausgeschenkt und zwar als Pälzer Schobbe in den typischen 0,5 Liter Dubbegläsern. Umrahmt wird das Weinfest von einem vielfältigen Programm, einem großen Rummel und zwei großen Feuerwerken.  
[www.bad-duerkheim.de](http://www.bad-duerkheim.de)

### Gréiwemaacher Drauwen-a Wäifest <sup>(LUX)</sup>

[www.waifest.lu](http://www.waifest.lu)

## Oktober

### Weinfest Lommersweiler <sup>(WAL)</sup>

Ein Weinfest der besonderen Art: Schon mal mit einem Weingott gefeiert? Das geht in dem kleinen Örtchen Lommersweiler bei St. Vith. Jedes Jahr im Herbst startet das Weinfestwochenende des Junggesellenvereins mit der Weindisco am Freitagabend, gefolgt von der Wahl des Weingottes am Samstag mit anschließender Party und natürlich mit Wein.  
[www.lommersweiler.net](http://www.lommersweiler.net)

### Weitere touristische Angebote:

- Route des Vins de Moselle: führt 46 km entlang der lothringischen Mosel zwischen Weinbergen, Obstplantagen und Besonderheiten des Kulturerbes hindurch.  
[www.tourisme-metz.com](http://www.tourisme-metz.com)
- Weinlese in der Wallonie: in der Wallonie werden für die Weinlese freiwillige Helfer gesucht. Eine besondere Chance, die Arbeit der Winzer hautnah mitzerleben  
[www.vigneronsdewallonie.be](http://www.vigneronsdewallonie.be)
- Zwischen Merzig <sup>(SL)</sup> und Trier <sup>(RLP)</sup> kann man auf der Viezstraße eine besondere Art Wein kennenlernen, den Apfelwein.  
[www.viezstrasse-online.de](http://www.viezstrasse-online.de)
- Der wallonische Tourismusverband bietet eine Broschüre mit Weingütern, die besichtigt werden können.  
[www.issuu.com](http://www.issuu.com)
- Auch in Lothringen können Weinkeller besichtigt werden.  
[www.oenotourisme.com/vignoble/lorraine/](http://www.oenotourisme.com/vignoble/lorraine/)

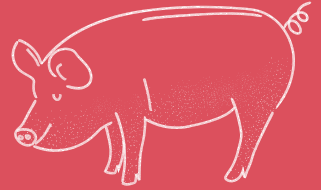
### Weinwanderungen:

- Das Tourismusbüro der luxemburgischen Moselregion bietet geführte und ungeführte Wanderungen an.  
[www.visitmoselle.lu](http://www.visitmoselle.lu)
- Eine besondere Weinwanderung ist die historische Stadtführung durch Saarbürg. Die „Gattin eines englischen Weinkommissionärs“ führt die Gäste im Jahr 1910 durch die Stadt und verrät ihre Geheimnisse zum Saarwein.  
[www.weinkultour.land](http://www.weinkultour.land)

### Mehr Weinfeste in der Großregion:

- in Rheinland-Pfalz:  
[www.rlp-tourismus.com/de/veranstaltungen/weinfeste](http://www.rlp-tourismus.com/de/veranstaltungen/weinfeste)
- [www.rhythmandwine.de](http://www.rhythmandwine.de)
- in Luxemburg: [www.visitmoselle.lu/fr/vins-terroir/fetes-viticoles](http://www.visitmoselle.lu/fr/vins-terroir/fetes-viticoles)

# Einkaufen auf dem Bauernhof, frisch und regional!



## Hofläden in der Wallonie

### Ferme de Bousval

Butter, Frischkäse, Hartkäse, Eis, Erdbeeren und Tomaten (*saisonal*).  
[www.fermedebousval.be](http://www.fermedebousval.be)

### La Ferme du Maustitch

Biologisch zertifiziertes Gemüse aus eigenem Anbau: verschiedene Salate, Wurzelgemüse, Kohl- und Tomatensorten, Erdbeeren und weitere Produkte aus der Region. Alle 15 Tage gibt es die Möglichkeit, Fleisch zu bestellen.  
[www.maustitchi.be](http://www.maustitchi.be)

### Ferme Schalenbourg Filles

Kartoffeln, Eier, Hähnchen und Lammfleisch.  
[www.fermeschalenbourg.blogspot.be](http://www.fermeschalenbourg.blogspot.be)

### La Ferme de la Civanne

Fleisch und Wurstprodukte von Highland- und Galloway-Rindern, Äpfel, Apfelsaft. [visitwallonia.fr](http://visitwallonia.fr)

### Chèvrerie d'Ozo

Ziegenfrischkäse und andere Käsesorten aus Ziegenmilch, Joghurt.  
[www.visitwallonia.de](http://www.visitwallonia.de)

### Straußenfarm Pont d'Amour

Fleisch- und Wurstzeugnisse aus Straußenfleisch, Eier, Federn und Leder.  
[www.saveursetterroir.be/fr/producteurs/autrucherie-du-pont-d-amour](http://www.saveursetterroir.be/fr/producteurs/autrucherie-du-pont-d-amour)

### La Petite Campagne

Gemüse der Saison, u. a. grüner Spargel und Kartoffeln, verschiedene Ziegenkäsesorten, Fleisch von Limousin-Rindern.

## Mehr Hofläden in der Wallonie:

[www.accueilchampetre.be](http://www.accueilchampetre.be)  
[www.cbbon-cwallon.be](http://www.cbbon-cwallon.be)

## Hofläden in Luxemburg

### Serge Erpelding

Auberginen, Gurken, Kartoffeln, Kürbisse, Möhren, Paprika, Porree, Salate, Schalotten, Tomaten, Zucchini, Zwiebeln aus eigenem Anbau.

### Wollatelier am Schafhof Marie-Josée Hoffmann-Welsch

Filzwolle, Tischdecken, Küchentücher, Teppiche, Schals, Hüte, Pantoffeln, Schmuck und Dekorationsobjekte, Schaffelle, Schafffleisch. [wollatelier@pt.lu](mailto:wollatelier@pt.lu)

### Kass-Haff

Produkte aus eigener biologisch-dynamischer Herstellung: Kartoffeln, Milch, Fleisch- und Wurstwaren (*werden von einer Metzgerei nach Demeter-Richtlinien hergestellt*), Kalbfleisch.  
[www.bio-letzebuerg.lu](http://www.bio-letzebuerg.lu)

### Schanck-Haff

Produkte aus eigener biologisch-dynamischer Herstellung: Kartoffeln, Möhren, Milch, Wurst, Rind-, Schweinefleisch, Brotweizen, Käse (*in externer Käserei aus hofeigener Milch hergestellt*). [www.bio-letzebuerg.lu](http://www.bio-letzebuerg.lu)

**Hof und Käserei Schmalen-Brouwer**  
Käse, Joghurt und Quark aus hofeigener Kuh- und Ziegenmilch.  
[www.berdorfer.lu/de/](http://www.berdorfer.lu/de/)

### Jean Diederich

Rote Beete, Gewürze, Kartoffeln (*Charlotte, Ukama, Victoria*), Lauch, Möhren, Radieschen, verschiedene Salat- und Kohllarten, Zwiebeln, usw. aus eigenem Anbau.

### Eppelpress Friederes

Säfte, Sirups und Marmeladen aus selbst angebauten Früchten und Früchten aus der Region.  
[www.eppelpress.lu](http://www.eppelpress.lu)

### Beiebetrieb Schmitz-Wolff

Honig und Honigbranntwein.

## Mehr Hofläden in Luxemburg:

[www.sou-schmaacht-letzebuerg.lu/de](http://www.sou-schmaacht-letzebuerg.lu/de)

## Hofläden im Saarland

### Wintringer Hof

Obst, Gemüse, Kartoffeln, Molke-reiprodukte, Bio-Fleisch und Wurst von Rind und Schwein, Bio-Hähnchen.  
[www.lebenshilfe-obere-saar.org/bewirtschaften/wintringer-hof/](http://www.lebenshilfe-obere-saar.org/bewirtschaften/wintringer-hof/)

### Biolandhof Wack

mit Bliesgau Molkerei & Erlebnisbauernhof. Milch, Eier, Getreide, Wurst, saisonal Früchte und Gemüse.  
[www.biolandhof-wack.de](http://www.biolandhof-wack.de)

### Pehlinger Hof

Schnäpse & Liköre aus dem Saargau, Marmeladen, Fleisch & Wurst, Eier, Nudeln. [www.pehlingerhof.de](http://www.pehlingerhof.de)

### Restaurant & Hofladen

#### Wendelinushof

Landwirtschaftliche Erzeugnisse vom Hof und aus der Region:



Fleischprodukte, Wild, Gemüse, Eier, Nudeln, Marmeladen, Brände und vieles mehr. [www.wendelinushof.de](http://www.wendelinushof.de)

#### **Martinshof**

Bio-Wurst und Fleisch, Ziegenmilch und -milchprodukte. [www.martinshof.de](http://www.martinshof.de)

#### **HofGenuss Ziegelhütte**

Obst und Gemüse aller Art. [www.hofgenussziegelhutte.net](http://www.hofgenussziegelhutte.net)

#### **Mehr über die Hofläden im Saarland:**

[www.urlaub.saarland/direktvermarkter](http://www.urlaub.saarland/direktvermarkter)

### **Hofläden in Rheinland-Pfalz**

#### **Bauer Grundhöfer**

Obst und Gemüse aus eigenem Anbau, selbstgemachte Marmeladen und Gelees. [www.bauer-grundhoefer-trier.de/](http://www.bauer-grundhoefer-trier.de/)

#### **Hofgut Serrig**

Fleisch- und Wurstzeugnisse sowie kunsthandwerkliche Erzeugnisse aus der hofeigenen Werkstatt: Taschen, Schreinerei- und Korbflechtprodukte. [www.hofgut-serrig.de](http://www.hofgut-serrig.de)

#### **Vulkanhof-Ziegenkäserei**

Ziegenkäseprodukte aus eigener Herstellung. [www.vulkanhof.de](http://www.vulkanhof.de)

#### **Nickenichs Hofladen**

Schweinefleisch, Wurst, Obst, Fruchtaufstriche, Apfelsaft, Gebäck.

#### **Hofladen Bannmühle**

Bioprodukte aus eigener Produktion: Obst, Säfte, Fleisch- und Wurstwaren von Glasrindern sowie weitere Lebensmittel aus biologischem Anbau.

[www.bannmuehle.de/index.php/hofladen/](http://www.bannmuehle.de/index.php/hofladen/)

#### **Hofladen Kleinsägmühlerhof**

Milch und Milchprodukte, Fleisch und Wurstwaren, Eier, Backwaren, Kartoffeln und Getreide aus eigener Herstellung und Demeter-Anbau. <https://www.lebenshilfe-duew.de/arbeit/bauernhof/>

#### **Mehr Hofläden in Rheinland-Pfalz:**

[www.hofladen.info/regionale-produkte/rheinland-pfalz](http://www.hofladen.info/regionale-produkte/rheinland-pfalz)

### **Hofläden in Lothringen**

#### **Meuse et Merveilles**

Kennzeichen für Hof- und Handwerksprodukte aus der Meuse für Gastronomie aus der Region [www.meuse-et-merveilles.com](http://www.meuse-et-merveilles.com)

#### **Ferme Reville Bio**

Fleisch von Angus-Rindern, Fleisch von Kälbern aus Mutterkuhhaltung, Kartoffeln, grüne Linsen, Weizenmehl. [www.bienvenue-a-la-ferme.com/grandest/meuse/reville-aux-bois/ferme/ferme-reville-bio/419520](http://www.bienvenue-a-la-ferme.com/grandest/meuse/reville-aux-bois/ferme/ferme-reville-bio/419520)

#### **Ferme Bel Air**

Native Raps-, Sonnenblumen-, Hanf- und Dotterblumenöle, hausgemachte Nudeln aus Dinkel, Erbsen oder Linsen, Mehl aus Weizen, Dinkel, Roggen, Buchweizen, Nüssen, Erbsen oder Linsen.

[www.bienvenue-a-la-ferme.com](http://www.bienvenue-a-la-ferme.com)

#### **Ferme de la Petite Seille**

Biozertifizierte Milch und Milchprodukte aus eigener Herstellung, Öle, Marmeladen und Fleisch auf Bestellung von anderen Bauernhöfen.

#### **Ferme de la Soulevre**

Käse, Brote und Rindfleisch [www.fermedelasoulevre.fr](http://www.fermedelasoulevre.fr)

#### **Ferme du Bennevisse**

Verschiedene Käsespezialitäten, wie Munster oder Petit gris.

#### **Masson Producteur**

Verschiedene Apfelsorten und Obstsorten der Saison, Kirschen, Aprikosen, Pfirsische, Mirabellen, Zwetschgen, Birnen. Zudem Obstsäfte und verschiedenes Gemüse wie Zwiebeln und Kartoffeln.

#### **Mehr Hofläden in Lothringen:**

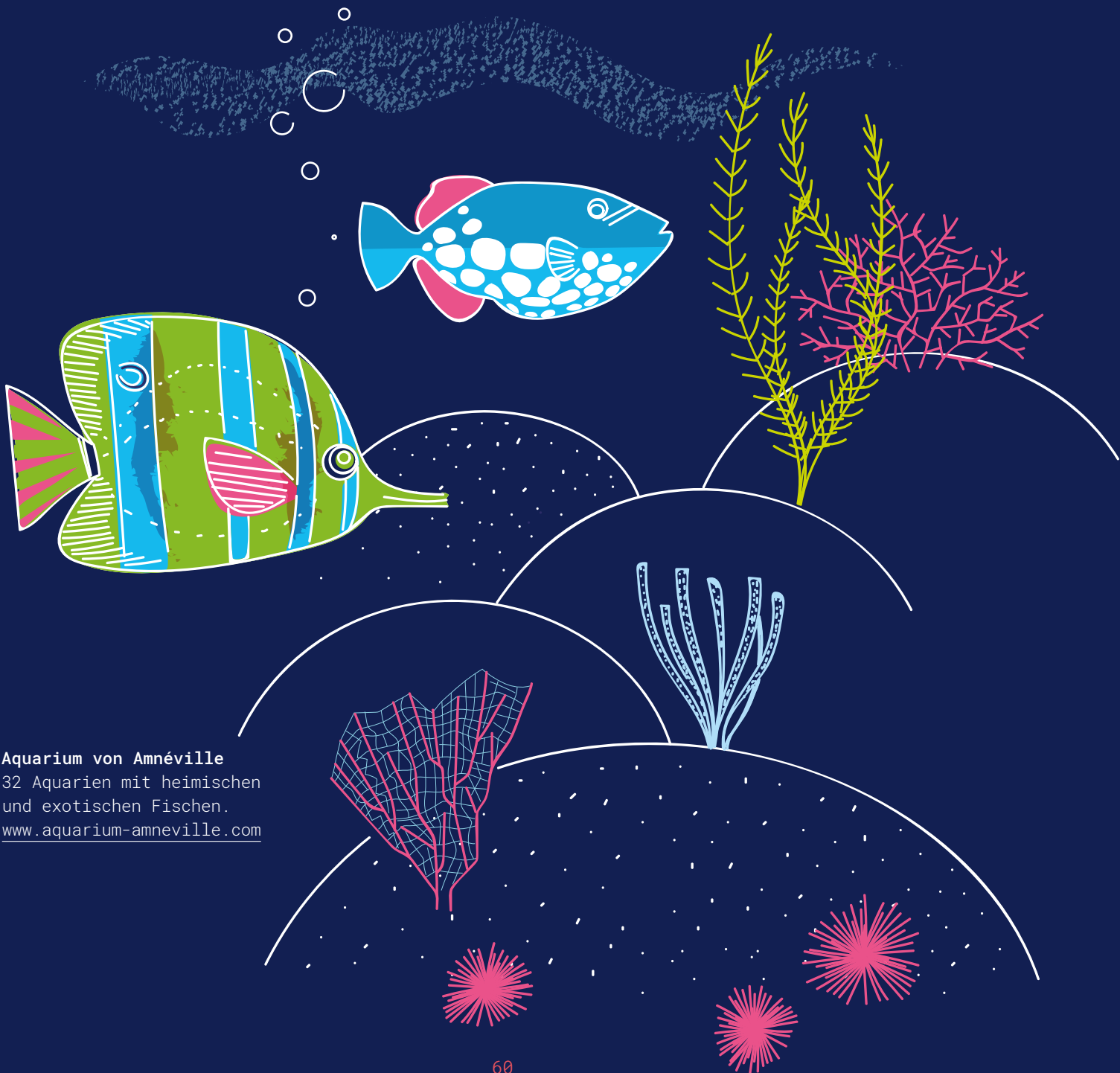
<http://www.bienvenue-a-la-ferme.com>

Gütesiegel „Mangeons mosellan“ und „Qualité Moselle“ des Conseil départemental de la Moselle.





# Tierischer Freizeitpaß



16 Aquarium von Amnéville  
32 Aquarien mit heimischen  
und exotischen Fischen.  
[www.aquarium-amneville.com](http://www.aquarium-amneville.com)



Nicht nur für Kinder immer ein Erlebnis:  
Zoos, Tierparks, Schmetterlingsgärten ...

Die Großregion kann mit einem tierisch  
vielfältigen Angebot aufwarten.

Hier sind heimische Rothirsche, Wildschweine  
und Wölfe ebenso zu bestaunen wie exotische  
Fische, faszinierende Schmetterlinge, Elefanten,  
Tiger und Co.



**Escher Déierepark**  
[www.deierepark.esch.lu/de/willkommen/](http://www.deierepark.esch.lu/de/willkommen/)

**Naturschutzzentrum Ellergronn**  
[www.environnement.public.lu/fr/natur-erliewen/centres-d-accueil/ellergronn.html](http://www.environnement.public.lu/fr/natur-erliewen/centres-d-accueil/ellergronn.html)



**11 Päiperleksgaart in Grevenmacher**  
Schmetterlingsgarten  
mit Schmetterlingen  
aus aller Welt, Wachteln,  
Chamäleons, Schildkröten  
und besonderen Vogelarten.  
[www.papillons.lu](http://www.papillons.lu)



**19 Wolfspark Werner Freund in Merzig**  
Einzigartiger Park zur Erforschung  
des Verhaltens verschiedener  
Unterarten des Wolfs.  
[www.wolfspark-wernerfreund.de](http://www.wolfspark-wernerfreund.de)





## Wallonie

- 1 **Pairi Daiza in Brugelette**  
Tierpark und Landschaftspark,  
5000 Tiere, 470 Arten  
und Riesenpandas.  
[www.pairidaiza.eu](http://www.pairidaiza.eu)
- 2 **Aquarium Museum in Lüttich**  
46 Aquarien mit etwa 2500 Tieren  
dazu ein Museum mit mehr als  
20 000 Tierpräparaten.  
[www.aquarium-museum.uliege.be](http://www.aquarium-museum.uliege.be)
- 3 **Naturzentrum RIVEO in Hotton**  
Ausstellungen und Aquarien zum  
Thema Leben im Fluss.  
[www.riveo.be/de-DE/](http://www.riveo.be/de-DE/)
- 4 **Tierpark von Bouillon**  
Heimische und exotische Tierarten.  
[www.parcanimalierdebouillon.be](http://www.parcanimalierdebouillon.be)
- 5 **Straußenfarm „Pont d'Amour“  
in Dinant**  
Strauße und andere Großvögel.  
[www.saveursetterroir.be/fr/  
producteurs/autrucherie-du-pont-d-  
amour](http://www.saveursetterroir.be/fr/producteurs/autrucherie-du-pont-d-amour)
- 6 **Wildtierpark bei der Grotte  
von Han**  
Der Wildtierpark ist der einzige in  
Belgien, der die europäischen  
„Big Five“ besitzt: Wolf, Bär, Luchs,  
europäisches Bison und Vielfraß.  
[www.grotte-de-han.be](http://www.grotte-de-han.be)
- 7 **Zoo und Safaripark „Monde  
sauvage“ in Aywaille**  
Zu Fuß durch den Zoo, mit Auto oder  
Bimmelbahn die Tierwelt Afrikas  
entdecken. [www.mondesauvage.be](http://www.mondesauvage.be)
- 8 **Tierpark Forestia nahe Spa**  
Hirsche, Wölfe, Vögel, Wildpferde  
und vieles mehr. [www.forestia.be](http://www.forestia.be)

## 15 Zoo von Amnéville

Über 2000 Tiere und rund 360  
Tierarten. [www.zoo-amneville.com](http://www.zoo-amneville.com)



## Luxemburg

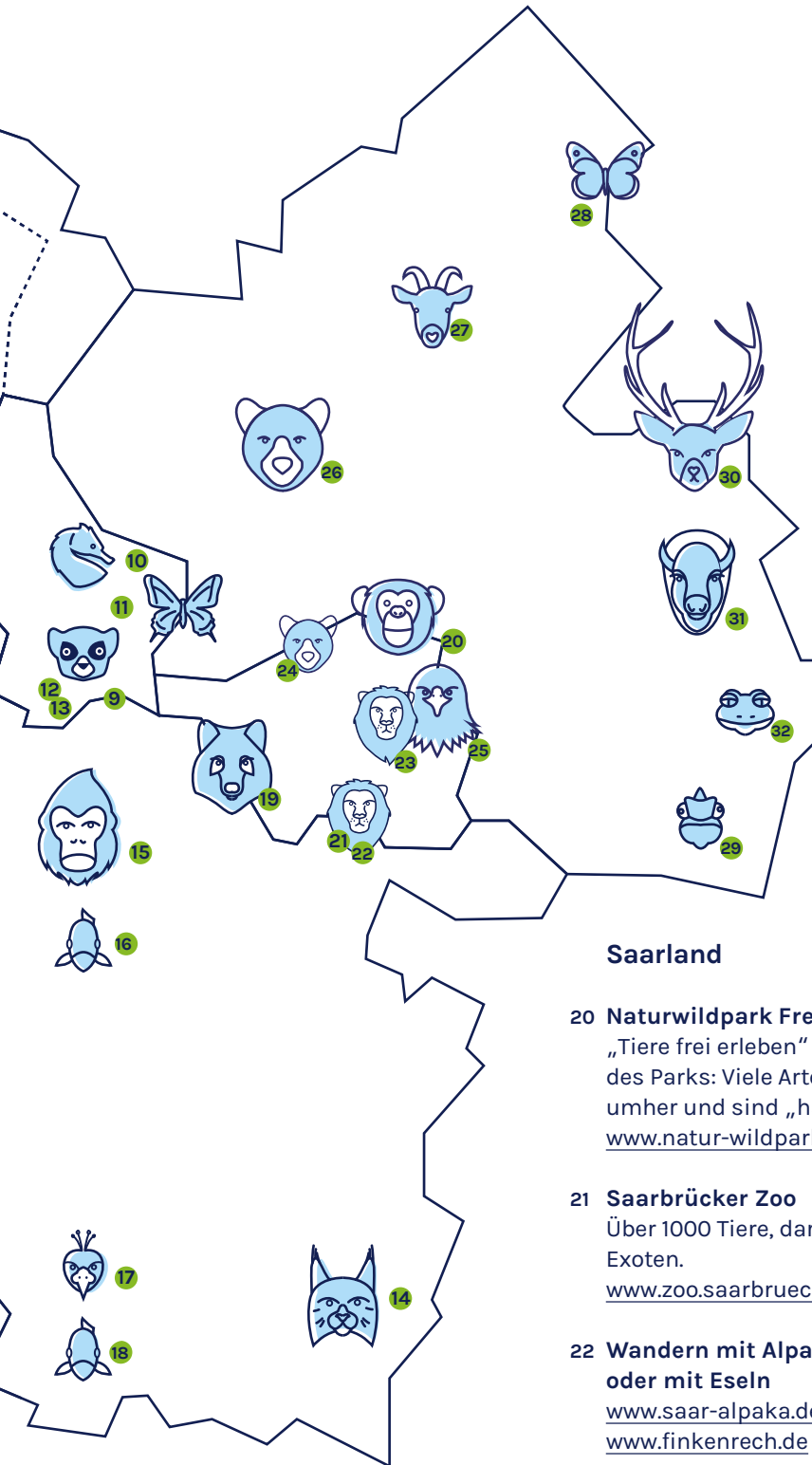
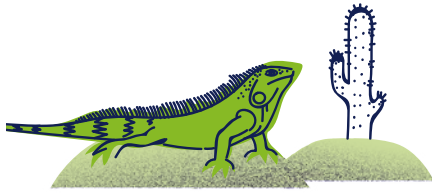
- 9 **Parc Merveilleux in Bettembourg**  
Erlebnis- und Tierpark mit etwa  
200 Tierarten aus aller Welt sowie  
ein Märchenpark, ein Spiel- sowie  
ein Wasserspielplatz.  
[www.parc-merveilleux.lu](http://www.parc-merveilleux.lu)
- 10 **Aquarium Wasserbillig**  
15 Becken mit Süßwasserfischen.  
[www.aquarium.wasserbillig.lu](http://www.aquarium.wasserbillig.lu)
- 12 **Naturschutzzentrum Ellergronn**  
[www.environnement.public.lu/fr/  
natur-erliewen/centres-d\\_accueil/  
ellergronn.html](http://www.environnement.public.lu/fr/natur-erliewen/centres-d_accueil/ellergronn.html)
- 13 **Escher Déierepark**  
[www.deierepark.esch.lu/de/  
willkommen/](http://www.deierepark.esch.lu/de/willkommen/)

## Lothringen

- 14 **Parc animalier von Sainte-Croix**  
Mehr als 1500 heimische und  
exotische Tiere in halbfreier  
Wildbahn. Angebote wie nächtliche  
Spaziergänge, um dem Wolfsheulen  
oder der Hirschbrunft zu lauschen.  
[www.parc saintecroix.com](http://www.parc saintecroix.com)
- 17 **Zoologisches Museum  
mit Aquarium in Nancy**  
600 Tiere in der innovativen  
Ausstellung des Museums und 60  
Aquarien, die Fische aus tropischen  
Gewässern zeigen. Aquarien mit  
Fischen aus tropischen Gewässern.  
[www.museumaquariumdenancy.eu](http://www.museumaquariumdenancy.eu)

- 18 **Parc de la Pépinière in Nancy**  
Mehr als 40 heimische und  
exotische Haus- und Wildtier-  
arten im städtischen Park.  
[www.nancy.fr](http://www.nancy.fr)





**Weitere Wildparks im Saarland:** [www.urlaub.saarland/Reisefuehrer/Ausflugsziele-im-Saarland/Wildparks-Zoos](http://www.urlaub.saarland/Reisefuehrer/Ausflugsziele-im-Saarland/Wildparks-Zoos)

**20 Naturwildpark Freisen**  
„Tiere frei erleben“ ist das Motto des Parks: Viele Arten laufen frei umher und sind „hautnah“ erlebbar.  
[www.natur-wildpark-freisen.de](http://www.natur-wildpark-freisen.de)

**21 Saarbrücker Zoo**  
Über 1000 Tiere, darunter viele Exoten.  
[www.zoo.saarbruecken.de](http://www.zoo.saarbruecken.de)

**22 Wandern mit Alpakas oder mit Eseln**  
[www.saar-alpaka.de](http://www.saar-alpaka.de)  
[www.finkenrech.de](http://www.finkenrech.de)

**23 Neunkircher Zoo**  
Schneeopard, Giraffen, Elefanten und vieles mehr.  
[www.neunkircherzoo.de](http://www.neunkircherzoo.de)

**24 Wild- und Wanderpark Weiskirchen**  
Jede Menge „wilde“ Tiere mit „Wildkatzenpfad“ und „Wildpark-Alm“. [www.weiskirchen.de](http://www.weiskirchen.de)

## Rheinland-Pfalz

**25 Wildpark und Greifvogelzoo am Potzberg**  
Wild- und Haustierrassen, wie Hirsche, Schweine, Gänse, Ziegen, Pferde ... sowie eine Falknerei.  
[www.wildpark.potzberg.de](http://www.wildpark.potzberg.de)

**26 Eifelpark in Gondorf**  
Wild- und Freizeitpark mit Braunbären, Wölfen, Kängurus und Falknerei sowie Sommerrodelbahn und weiteren Attraktionen.  
[www.eifelpark.com](http://www.eifelpark.com)

**27 Freizeitpark Klotten bei Cochem**  
Wild- und Freizeitpark, mit heimischen und exotischen Tierarten sowie Wildwasserbahn und anderen Attraktionen.  
[www.klotti.de](http://www.klotti.de)

**28 Garten der Schmetterlinge in Bendorf-Sayn**  
Innen: Schmetterlinge aus aller Welt. Außen: Naturlehrpfad durch den Park. [www.sayn.de](http://www.sayn.de)

**29 Reptilium in Landau**  
Terrarien- und Wüstenzoo: mehr als 1100 Tiere und 125 verschiedene Arten, darunter Schlangen, Echsen, Spinnen, Frösche und vieles mehr!  
[www.reptilium.de](http://www.reptilium.de)

**30 Hochwildschutzpark in Rheinböllen**  
Heimische und exotische Arten sowie Falknerei.  
[www.hochwildschutzpark.de](http://www.hochwildschutzpark.de)

**31 Tiergarten Worms**  
Über 500 Tiere aus aller Welt und nebdan der Erlebnispark mit Bienenschule, Lehrpfad und, und, und. [www.tiergarten-worms.de](http://www.tiergarten-worms.de)

**32 Sea Life Speyer**  
Mehr als 3000 Tiere, „begehbare“ Aquarium, Sonderausstellung Bucht der Seesterne ...  
[www.visitsealife.com/speyer/](http://www.visitsealife.com/speyer/)

Baumwipfelpfad  
Saarschleife

# Erholung und Natur pur



Museen, Ausstellungen, Theater, Kleinkunst, historische und archäologische Sehenswürdigkeiten ... die Großregion bietet vielfältige Möglichkeiten für kulturell interessierte Bewohner und Gäste.

Wer mal was anderes sehen und erleben, frische Luft schnappen oder seinem Körper etwas Gutes tun möchte, dem steht ebenfalls eine breite Angebotspalette bereit, die Natur der Großregion auf abwechslungsreiche Art und Weise zu erleben.



Vigy Vélorail,  
Cannertal



Kajakfahrt  
auf der Lesse





## Wallonie

### Ehemalige Kohle- und Galmeihalden – heute Naturparadiесе

Ehemalige Halden, die nach ihrer Stilllegung der Natur überlassen wurden. Diese nahm sich das Gelände zurück und schuf nie da gewesene Paradiесе. [www.destinationterrils.eu/fr/](http://www.destinationterrils.eu/fr/)

### Kajakfahrt auf der Lesse

12 oder 21 km auf dem Nebenfluss der Maas unberührte Natur erleben. [www.dinant-evasion.be](http://www.dinant-evasion.be)

### Domäne der Grotten von Han

Tropfsteinhöhle, Wildpark und eine Ausstellung mit prähistorischen Funden. [www.grotte-de-han.be](http://www.grotte-de-han.be)

### Forestia bei Spa

Abenteuer im Wald – auf verschiedenen Parcours durch die Baumwipfel oder eine Tour durch den Tierpark. [www.forestia.be](http://www.forestia.be)

### Domaine provincial de Chevetogne

Der fast 600 ha große Park ist ideal für Familien und bietet ein einzigartiges Erlebnis im Herzen der Natur. [www.domainedechevetogne.be](http://www.domainedechevetogne.be)

## Luxemburg

### Naturschutzzentrum Biodiversum in Remerschen

Besucherzentrum Schutzgebiet „Haff Rêimech“, international bedeutendes Vogelparadies. [www.biodiversum.lu](http://www.biodiversum.lu)

### Naturwaldreservate in Luxemburg

Hier kann man nicht mehr bewirtschaftete Wälder erleben und auf Lehrpfaden erkunden, z. B. die Naturwaldreservate Haard bei Düdelingen oder Grouf bei Schengen. [www.visitminett.lu](http://www.visitminett.lu), [www.visitmoselle.lu](http://www.visitmoselle.lu)

### Müllerthal Trail

Wanderpfad, der auf 112 km die Besonderheiten der Kleinen Luxemburger Schweiz erschließt: Wälder, Wiesen, bizarre Felsformationen und beeindruckende Schluchten. [www.mullerthal-trail.lu/de](http://www.mullerthal-trail.lu/de)

### Minett Trail

90 km durch die vielfältige Geschichte und Biodiversität der Naturschutzgebiete des Minett, einer einzigartigen Region im Süden Luxemburgs, bekannt als „Land der roten Erde“. [www.minetttrail.lu](http://www.minetttrail.lu)

### Entdeckungspfad Giele Botter

Rundgang um und durch das ehemalige Tagebaugelände „Prénzebiërg – Giele Botter“. Die Natur hat sich das ehemalige Erzabbaugebiet zurückerobert: Natur pur! [www.visitminett.lu](http://www.visitminett.lu)

### Escapardenne Eisléck Trail „best of Europe“. Ausflug in das Ardenner-Mittelgebirge

Der grenzüberschreitende Weitwanderweg Escapardenne Eisléck Trail lädt ein, abzuschalten, dem Alltag zu entfliehen und neue Landschaften zu entdecken. Auf beiden Seiten der belgisch-luxemburgischen Grenze, im Herzen der Zentral-Ardenen und dem Oesling, können Sie auf einem 106 km langen Weg kleine Entdeckungen machen – alte Kreuze, Trockenmauern, Bäche ... – und auf endlosen Weiten einen weiten Blick auf die vielfältige Landschaft werfen.







## Saarland

### Nationale Naturlandschaften im Saarland

UNESCO-Biosphärenreservat  
Bliesgau, Naturpark Saar-Hunsrück,  
Nationalpark Hunsrück-Hochwald

### Nationalpark Hunsrück-Hochwald

3 Nationalparktore, Ranger- und  
geführte Erlebnistouren, Keltenpark &  
Wildfreigehege.

<https://www.nlphh.de/>

### Mountainbike-Strecke Die Pur

Auf über fast 120 km Gesamtlänge und  
fast 40% Trailanteil bietet Die Pur Natur  
pur und sportliche Herausforderung.

[www.st-ingbert.de](http://www.st-ingbert.de)

### Saar-Hunsrück-Steig

[www.saar-hunsrueck-steig.de](http://www.saar-hunsrueck-steig.de)

### Premiumwandern

Knapp 70 Premiumwanderwege als  
Tages- und Halbtagestouren.

<https://www.urlaub.saarland/aktivitaeten-erlebnisse/aktiv-in-der-natur/wandern/Premiumwanderwege-im-Saarland#/article>

### Radfahren auf Sternenniveau Qualitätsradrouten

- Saar-Radweg
- Saarland-Radweg
- Glan-Blies-Radweg

[urlaub.saarland/aktivitaeten-erlebnisse/aktiv-in-der-natur/radfahren](http://urlaub.saarland/aktivitaeten-erlebnisse/aktiv-in-der-natur/radfahren)

### Homburger Schlossberghöhlen

[www.homburger-schlossberghoehlen.de](http://www.homburger-schlossberghoehlen.de)

### Keltischer Ringwall Otzenhausen

[www.keltenpark-otzenhausen.de](http://www.keltenpark-otzenhausen.de)

### Saarschleife

Das Wahrzeichen des Saarlandes  
[www.saarschleifenland.de/](http://www.saarschleifenland.de/)

## Rheinland-Pfalz

### Biosphärenreservat Pfälzer Wald/ Nordvogesen in Fischbach

Infozentrum und Ausstellung,  
Baumwipfelpfad, Keltenspielplatz.

<https://nationale-naturlandschaften.rlp.de/neun-nationale-naturlandschaften/biosphaerenreservat-pfaelzer-wald-nordvogesen>

### Barfußpfad in Bad Sobernheim

Barfuß durch Lehm, durch die Nahe  
und über eine Hängebrücke. Außerdem  
auf dem Geologiepfad die Erdgeschichte  
und verschiedene Gesteinsarten  
ertasten.

[www.barfusspfad-bad-sobernheim.de/](http://www.barfusspfad-bad-sobernheim.de/)

### Traumpfade Mosel, Rhein, Eifel

26 Rundwanderwege laden zu Tagesaus-  
flügen entlang von Naturschönheiten  
ein. [www.traumpfade.info](http://www.traumpfade.info)

### Der Calmont-Klettersteig

Auf Leitern und entlang von Seilen  
durch die steilsten Weinberge  
der Welt. Begleitet von seltenen  
Tier- und Pflanzenarten.

[www.calmont-klettersteig.com](http://www.calmont-klettersteig.com)

## Lothringen

### Forêt'Vasion in Sivry-sur-Meuse

Walderlebnispark mit Hochseilgarten  
und Barfußpfad.

[www.foretvasion.com/accueil\\_de.html](http://www.foretvasion.com/accueil_de.html)

### Eurovelo 19

Entlang der Maas auf dem Rad, von der  
Quelle bis zur Mündung.

### Vigy Vélorail

Mit einer Fahrraddraisine durch  
das geschützte Cannertal.  
[www.mosl.fr](http://www.mosl.fr)

### La Pierre aux Ânes in Les Étangs

Eselwanderungen: Die Esel begleiten  
Sie und geben einen beruhigenden  
Rhythmus vor. [www.mosl.fr](http://www.mosl.fr)

### Kanutour auf der Maas und der Saulx

Mit dem Kanu die Natur entlang  
der Maas erleben und der Hektik  
des Alltags entfliehen.

[www.meusecanoe.com](http://www.meusecanoe.com)

[www.canoekayak-ancerville-barleeduc.fr](http://www.canoekayak-ancerville-barleeduc.fr)

### Höhlentour mit der GERSM im Saulx-Tal

Die speläologische Studien- und  
Forschungsgruppe GERSM bietet  
für Familien geeignete Ausflüge  
in die natürlich entstandenen  
Karsthöhlen. [www.lameuse.fr](http://www.lameuse.fr)

### Lac de Madine

Zahlreiche Outdoor-Sportaktivitäten  
[www.lacmadine.com](http://www.lacmadine.com)

### Cité des paysages

Landschaften und Biodiversität  
entdecken [www.citedespaysages.meurthe-et-moselle.fr/](http://www.citedespaysages.meurthe-et-moselle.fr/)

### Vent des forêts

Zentrum für zeitgenössische Kunst in  
dem 5000 ha großen Wald Fresnes-au-  
Mont. Auf 7 Wanderwegen kann Kunst  
im ländlichen Raum erkundet werden.  
<https://ventdesforets.com>

### V50 - La Voie Bleue Radweg Luxemburg - Lyon

Die Schönheit der Mosellschleifen  
erradeln.

<https://www.velo-territoires.org/schemas-itineraires/schema-national/v50/#>

# SportBegeistert

Hier kommt jeder auf seine Kosten: ob aktiv sportbegeistert oder lieber als Zuschauer, Jedermann oder Profi ... die Großregion hat sportlich viel zu bieten. Wir haben ein paar besondere Sportveranstaltungen für Sie herausgesucht.

**EuroSportPool** – EuroSportPool ist eine großregionale Plattform, die interregionale Kooperationen in allen Bereichen des Sports fördert und dadurch den europäischen Gedanken voran bringen möchte.  
[www.eurosportpool.org](http://www.eurosportpool.org)

## Januar

### Luxembourg Euro Meet <sup>(LUX)</sup>

Weltspitzenschwimmer fordern sich im olympischen Schwimmbecken des nationalen Sport- und Kulturzentrums „d'Coque“ heraus, um ihre Rekorde zu brechen [www.euromeet.lu](http://www.euromeet.lu)

### Minett X-Duathlon <sup>(LUX)</sup>

Cross-Duathlon mitten im Winter rund um den „Gaalgebierg“ in Belval  
[www.cab.lu](http://www.cab.lu)

## Februar

### Eurocross & Eurotrail <sup>(LUX)</sup>

Cross-Country-Wettbewerb für Elite-läufer, Cross-Spezialisten, junge Talente und Amateure  
[www.celtic.lu](http://www.celtic.lu)

## März

### Trail des tranchées <sup>(LOR)</sup>

3 Parcours auf dem Schlachtfeld von Verdun  
[www.traildestranchees.com](http://www.traildestranchees.com)

### Staffellauf für das Leben - die Hoffnung weitergeben <sup>(LUX)</sup>

Gehen, laufen, radeln und dabei 24 Stunden lang abwechselnd in virtuellen Teams oder vor Ort gemeinsam Sport treiben für Solidarität und Hoffnung im Kampf gegen den Krebs  
[www.relaispourlavie.lu](http://www.relaispourlavie.lu)

### Postlaf an der Stad/ „Post4KidsRun“ <sup>(LUX)</sup> [www.postlaf.rtl.lu](http://www.postlaf.rtl.lu)

### Halbmarathon Métropole Grand Nancy <sup>(LOR)</sup> [www.chronopro.net](http://www.chronopro.net)

## April

### Flèche Wallonne <sup>(WAL)</sup>

Eintages-Fahrradrennen durch die Wallonie  
[www.la-fleche-wallonne.be/fr/](http://www.la-fleche-wallonne.be/fr/)

### Lüttich-Bastogne-Lüttich <sup>(WAL)</sup>

Ältestes noch ausgetragenes Eintages-Rennen der Profi-Radfahrer (seit 1892). Dies hat ihr den Namen „La Doyenne“ (Dienstälteste) eingebracht  
[www.liege-bastogne-liege.be/fr/](http://www.liege-bastogne-liege.be/fr/)

### Aktionstag Multi-Handi-Sports <sup>(LUX)</sup> [www.vdl.lu](http://www.vdl.lu)

### Ouschterlaf Gräiwemaacher <sup>(LUX)</sup>

Traditioneller Ostermontagslauf in Grevenmacher in der Moselregion  
[www.caeg.lu/ouschterlaf/](http://www.caeg.lu/ouschterlaf/)

### Eifeler Sparkassen Crossduathlon <sup>(RLP)</sup>

Kombinierte Bike- und Laufveranstaltung [www.e-xd.de](http://www.e-xd.de)



**La ronde des vergers** <sup>(LOR)</sup>  
3 MTB und Wanderwege  
[www.larondedesvergers.fr](http://www.larondedesvergers.fr)

## Mai

**ING Nachtmarathon in Luxemburg** <sup>(LUX)</sup>  
Größte nationale Sportveranstaltung:  
Marathon, Halbmarathon, Mini-Marathon,  
Mini-Mini-Marathon, Team Run,  
5km Run for Success, Roll&Run  
[www.ing-night-marathon.lu](http://www.ing-night-marathon.lu)

**Course de la Messine** <sup>(LOR)</sup>  
Stadtlauf für den Kampf gegen  
Brustkrebs [www.lamessine.eu](http://www.lamessine.eu)

**Spielfest des COSL** <sup>(LUX)</sup>  
Am Christi-Himmelfahrtstag findet  
rund um die Teiche der Kockelscheuer  
traditionsgemäß ein Dorf mit „Sport  
und Spielen für die ganze Familie“ statt  
[www.spillfest.lu](http://www.spillfest.lu)

**Flèche du sud** <sup>(LUX)</sup>  
Traditionelles luxemburgisches Rad-  
rennen, dessen Ursprünge auf das Jahr  
1946 zurückgehen und das seit 2005  
zur UCI Europe Tour gehört  
[www.fleche-du-sud.lu](http://www.fleche-du-sud.lu)

**Saar-Pedal** <sup>(SL)</sup>  
Autofreies Radeln entlang der Saar  
[www.saar-obermosel.de](http://www.saar-obermosel.de)

**Maasmarathon** <sup>(WAL)</sup>  
Die Route führt durch berühmte Dörfer  
und historische Zentren  
[www.maasmarathon.com](http://www.maasmarathon.com)

**Le Marathon International de Namur  
et le Semi-Marathon de Namur** <sup>(WAL)</sup>  
[www.namurmarathon.com](http://www.namurmarathon.com)

**Pfingstsportfest Rehlingen** <sup>(SL)</sup>  
[www.pfingstsportfest.de](http://www.pfingstsportfest.de)

**La Grande Traversée de l'Argonne – GTA**  
<sup>(FR)</sup> Wandern, Nordic Walking, Trail,  
MTB, Adventure racing [www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature](http://www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature)

**European Hill Race** <sup>(LUX)</sup>  
Bedeutende Veranstaltung des luxem-  
burgischen Motorsports  
[www.hillrace.eu/](http://www.hillrace.eu/)

**COSL Spillfest** <sup>(LUX)</sup>  
Traditioneller Treffpunkt an Christi  
Himmelfahrt mit „Sport und Spiele für  
die ganze Familie“ an den  
Kockelscheuer Weihern  
[www.spillfest.lu](http://www.spillfest.lu)

**Marche de l'Armée Diekirch** <sup>(LUX)</sup>  
Internationaler Lauf für Zivil- und  
Militärwanderer [www.marche.lu](http://www.marche.lu)

## Juni

**Réiser Päerdsdeeg** <sup>(LUX)</sup>  
Internationales Springreitturnier  
in Luxemburg. [www.jumping.lu](http://www.jumping.lu)

**Wandermarathon Saar-Hunsrück-Steig**  
<sup>(SL)</sup> <sup>(RLP)</sup> [www.my.raceresult.com/221263/](http://www.my.raceresult.com/221263/)  
[www.mettlach-saarschleifenland.de/veranstaltung/wandermarathon-auf-dem-saar-hunsrueck-steig-ddd76ebab0](http://www.mettlach-saarschleifenland.de/veranstaltung/wandermarathon-auf-dem-saar-hunsrueck-steig-ddd76ebab0)

**La Fête du vélo** <sup>(LOR)</sup>  
Frankreich feiert das Fahrrad mit vielen  
Veranstaltungen rund um den Drahtesel.  
[www.feteduvelo.fr](http://www.feteduvelo.fr)

**Beer Lovers' Marathon** <sup>(WAL)</sup>  
Durch Lüttich mit Bierverkostung,  
Musik, Fritten ...  
[www.beerloversmarathon.be/en/home-en/](http://www.beerloversmarathon.be/en/home-en/)

**LVM Saarland Trofeo** <sup>(SL)</sup>  
[www.trofeo.online](http://www.trofeo.online)

**IRONMAN 70.3 Luxembourg-  
Région Moselle** <sup>(LUX)</sup>

Einzigartiges Rennen mit der Möglich-  
keit für Athleten, in Deutschland zu  
schwimmen, in Frankreich Rad zu  
fahren und in Luxemburg zu laufen  
[www.ironman.com](http://www.ironman.com)

**Réiser Päerdsdeeg** <sup>(LUX)</sup>  
Spitzenreitertage auf dem Herschesfeld  
in Roeser, die den Besuchern und  
Athleten der Pferdesportler/innen ein  
hochkarätiges Springturnier bieten  
[www.jumping.lu](http://www.jumping.lu)

**IVV Olympiade**  
Sportfest für alle mit vielfältigen und  
angepassten Aktivitäten im Rahmen  
der 20. Olympiade des Internationalen  
Volkssportverbandes IVV (Juni 2027)  
[www.flmp.lu](http://www.flmp.lu)

**Nuit du Sport**  
Nationale Aktion zur Sportförderung  
„sport pour tous.“  
[www.nuitdusport.lu](http://www.nuitdusport.lu)

**La Cop'Rando** <sup>(LUX)</sup>  
Wandern, Reiten, MTB  
<https://www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature>

## Juli

**Fairplay Tour der Großregion** <sup>(ALLE)</sup>  
Schüler bewältigen eine achttägige  
Radtour und sammeln Spenden  
für Projekte in Ruanda  
[www.sportakademie.de/projekte/fairplay-tour-der-grossregion/](http://www.sportakademie.de/projekte/fairplay-tour-der-grossregion/)

**Luxembourg International  
Skateboarding Cup** <sup>(LUX)</sup>  
[www.vdl.lu](http://www.vdl.lu)

**Saarschleifen Bike-Marathon** <sup>(SL)</sup>  
Strecken mit bis zu 98 km Länge  
und 2225 Höhenmetern  
[www.saarschleifen-bike-marathon.de](http://www.saarschleifen-bike-marathon.de)



Course de la Messine  
Metz – April

### Luxembourg Pride Run (LUX)

Laufveranstaltung zur Unterstützung des Anliegens von LGBTQ+ und zur Feier von Vielfalt und Inklusion  
[www.luxembourgpriderun.lu](http://www.luxembourgpriderun.lu)

### Rando d'Or des Têtes Brûlées (LOR)

MTB Parcours und Wanderungen  
[www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature](http://www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature)

### Luxembourg Pride Run

Gehen und laufen Sie auf einer bunten und abwechslungsreichen Strecke, feiern Sie Vielfalt und Inklusion und unterstützen LGBTQ+ Belange  
[www.luxembourgpriderun.lu](http://www.luxembourgpriderun.lu)

## August

### VOR-TOUR der Hoffnung (RLP)

Bekannte Sportler und andere radeln 250 km durch Rheinland-Pfalz und sammeln Spenden zugunsten krebserkrankter und hilfsbedürftiger Kinder  
[www.vortour-der-hoffnung.de](http://www.vortour-der-hoffnung.de)

### Wämper Triathlon (LUX)

Wochenende mit Sportwettkämpfen in der Natur in der Umgebung des Weiswampacher Sees  
[www.triathlon.lu](http://www.triathlon.lu)

### Skatenight

Saarbrücken  
Mai – September

### Journées Pagaie nature (LOR)

Kanu und SUP auf der wilden Maas  
[www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature](http://www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature)

### Nage en eau libre (LOR)

Wettkampf im Wildwasserschwimmen im Lac de la Madine  
[www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature](http://www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature)

### Rand'Ornoise (LOR)

MTB Parcours und Wanderungen  
[www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature](http://www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature)

### Pferderenntag in Gündingen (SL)

[www.rennclub-saarbruecken.de/](http://www.rennclub-saarbruecken.de/)

### Luxembourg by Bike - Vëlossummer (LUX)

Fördermaßnahme für aktive Mobilität und Fahrradtourismus  
[www.visitluxembourg.com/velosummer](http://www.visitluxembourg.com/velosummer)

## September

### Skoda Tour Luxembourg (LUX)

5-tägiges Radsportspektakel - Etappenrennen über mehr als 720 km durch das Großherzogtum  
[www.skodatour.lu](http://www.skodatour.lu)

### La Charly Gaul (LUX)

Radrennen für alle Fahrer über 14 Jahre  
[www.lacharlygaul.lu](http://www.lacharlygaul.lu)

### Mullerthal Trail (LUX)

[www.mullterthal-trail.lu](http://www.mullterthal-trail.lu)

### VulkanBike Eifel-Marathon (RLP)

Mountainbike-Rennen mit Strecken bis 100 km.  
[www.runtix.com/sts/10021/2426](http://www.runtix.com/sts/10021/2426)

### Saarschleifen-Lauf in Merzig (SL)

[www.merziger-sport-freizeitverein.de/saarschleifenland---lauf.html](http://www.merziger-sport-freizeitverein.de/saarschleifenland---lauf.html)

### La Beholle (LOR)

MTB Parcours, Trail und Wanderungen  
[www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature](http://www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature)

### Trail nocturne des Portes de Meuse (LOR)

Trail, Läufe, Wanderungen  
[www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature](http://www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature)

### Pferderenntag in Gündingen (SL)

[www.rennclub-saarbruecken.de/](http://www.rennclub-saarbruecken.de/)

### Steel Run & iRun „Mär si Stol“ (LUX)

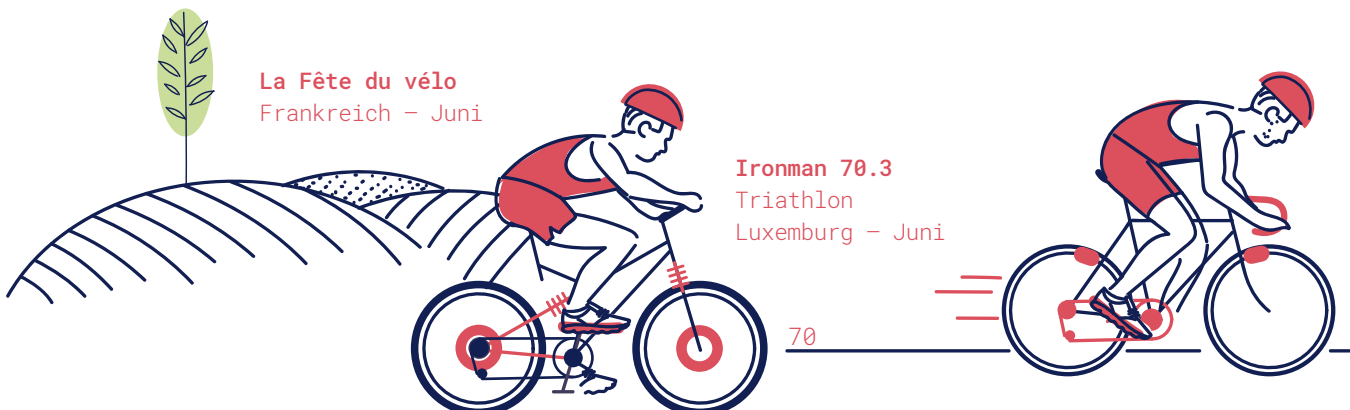
Laufveranstaltung für Inklusion und Zusammenleben sowie zur Förderung von Vielfalt und Akzeptanz  
[www.steelrun.lu](http://www.steelrun.lu)

### #BeActive Day (LUX)

Nationaler Sportfördertag für alle  
[www.beactive.lu](http://www.beactive.lu)

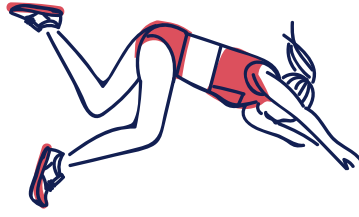
La Fête du vélo  
Frankreich – Juni

Ironman 70.3  
Triathlon  
Luxemburg – Juni





**Nachtmarathon**  
Luxemburg – Mai



#### **ING Route du vin** <sup>(LUX)</sup>

Laufbegeisterte und -liebhaber treten einzeln oder im Team Run auf flachen, schnellen und befestigten Wegen entlang der Weinhänge an der luxemburgischen Mosel gegeneinander an [www.routeduvin.lu](http://www.routeduvin.lu)

#### **Sudstrom escher kulturlaf** <sup>(LUX)</sup>

Laufveranstaltungen mit verschiedenen Distanzen und eine Afterkultur Laf Party [www.kulturlaf.lu](http://www.kulturlaf.lu)

#### **La Valéran** <sup>(LOR)</sup>

MTB, Wandern  
[www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature](http://www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature)

## **Oktober**

#### **Luxembourg Ladies Tennis Masters** <sup>(LUX)</sup>

Tennisturnier mit internationalen Stars [www.luxembourg-ladies-tennis-masters.com/](http://www.luxembourg-ladies-tennis-masters.com/)

#### **Red Rock Challenge** <sup>(LUX)</sup>

Lauf- und Bike-Wettbewerbe durch das industrielle Kulturerbe Südluxemburgs. [www.rr-challenge.lu](http://www.rr-challenge.lu)

#### **Marathon Metz Mirabelle** <sup>(LOR)</sup>

[www.marathon-metz.fr](http://www.marathon-metz.fr)

#### **Spinning Marathon** <sup>(LUX)</sup>

Jährlich organisierter Spinning-Marathon anlässlich des Welttags der Organspenden. [www.luxtransplant.lu](http://www.luxtransplant.lu)

#### **Trail transfrontalier des 2 Monts** <sup>(LOR)</sup>

Trail, Feinschmeckerlauf, Kinderlauf. [www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature](http://www.meuse.fr/le-departement/agit-pour-vous/sport/meuse-terre-dechappees-par-nature)

#### **Trail des 2 Monts**

Wandern, Trail und Klettern zwischen Frankreich und Belgien

#### **Broschkriibslaf** <sup>(LUX)</sup>

Laufveranstaltung für alle als Zeichen der Solidarität im Kampf gegen Brustkrebs  
[www.broschkriibslaf.lu](http://www.broschkriibslaf.lu)

#### **Spinning Marathon** <sup>(LUX)</sup>

„Indoor Cycling“ für alle anlässlich des Weltorganspendetags  
[www.luxtransplant.lu](http://www.luxtransplant.lu)

## **November**

#### **Trail Uewersauer** <sup>(LUX)</sup>

Läufe, Nordic Walking für Anfänger und Trail-Liebhaber  
[www.trail-uwesauer.lu](http://www.trail-uwesauer.lu)

#### **ATP Moselle Open in Metz** <sup>(LOR)</sup>

Tennis-Hallenturnier  
[www.moselle-open.com](http://www.moselle-open.com)

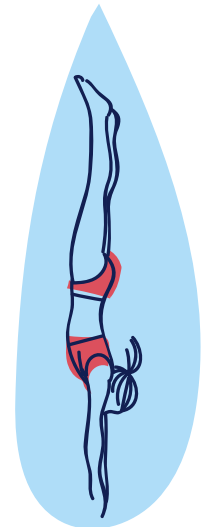
## **Dezember**

#### **Sylvesterlaf Rammerech** <sup>(LUX)</sup>

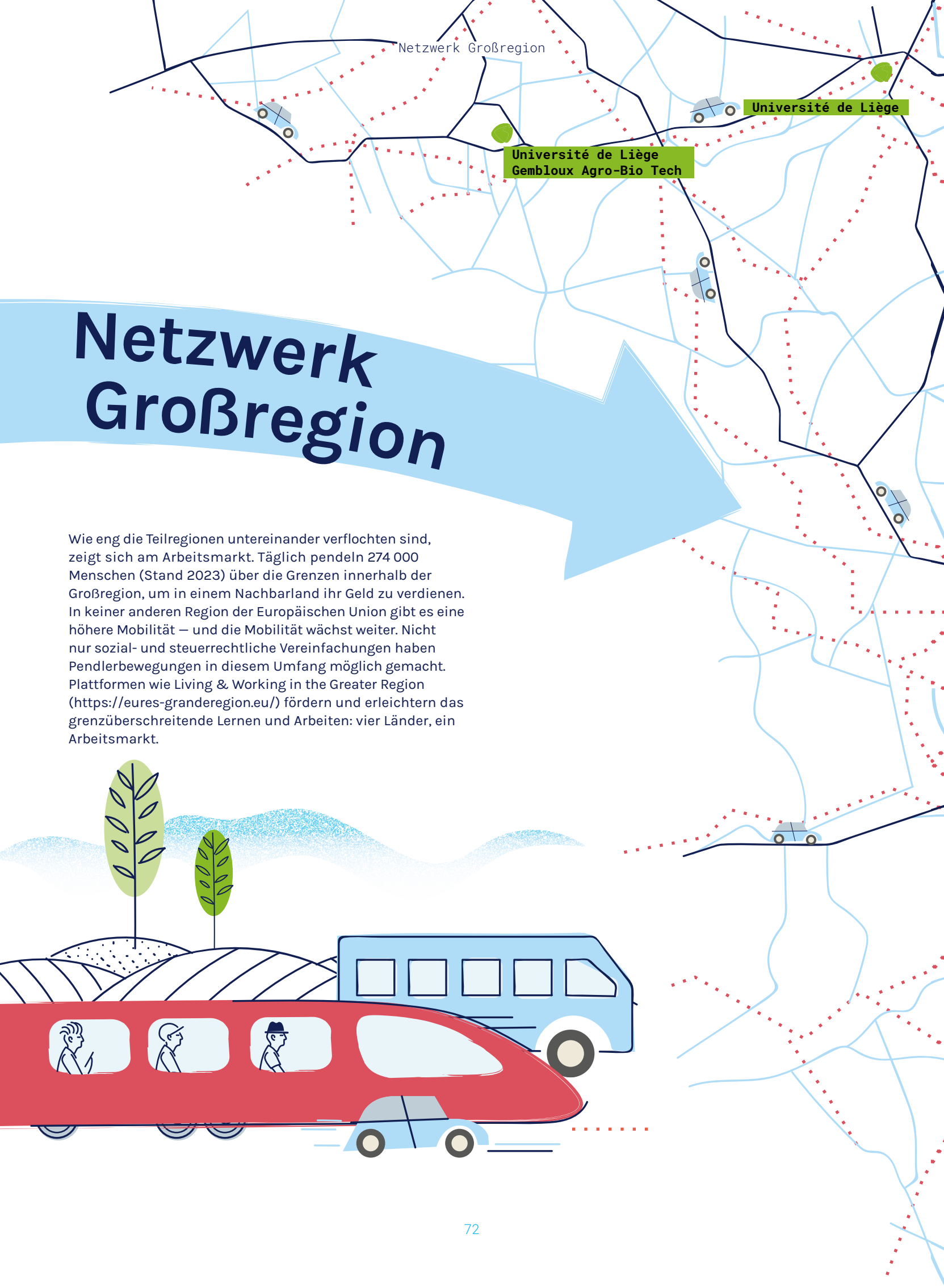
Das Jahr „sportlich“ beim Sylvesterlauf in Rambrouch beenden  
[www.sylvesterlaf.lu](http://www.sylvesterlaf.lu)

#### **Internationaler Sparkassen-Cup in Merzig** <sup>(SL)</sup>

Internationales Jugendhandballturnier der Nationen. [www.merzig.de/tourismus-kultur/sport-stadt-merzig/merziger-sportevents/sparkassen-cup/](http://www.merzig.de/tourismus-kultur/sport-stadt-merzig/merziger-sportevents/sparkassen-cup/)







Netzwerk Großregion

Université de Liège

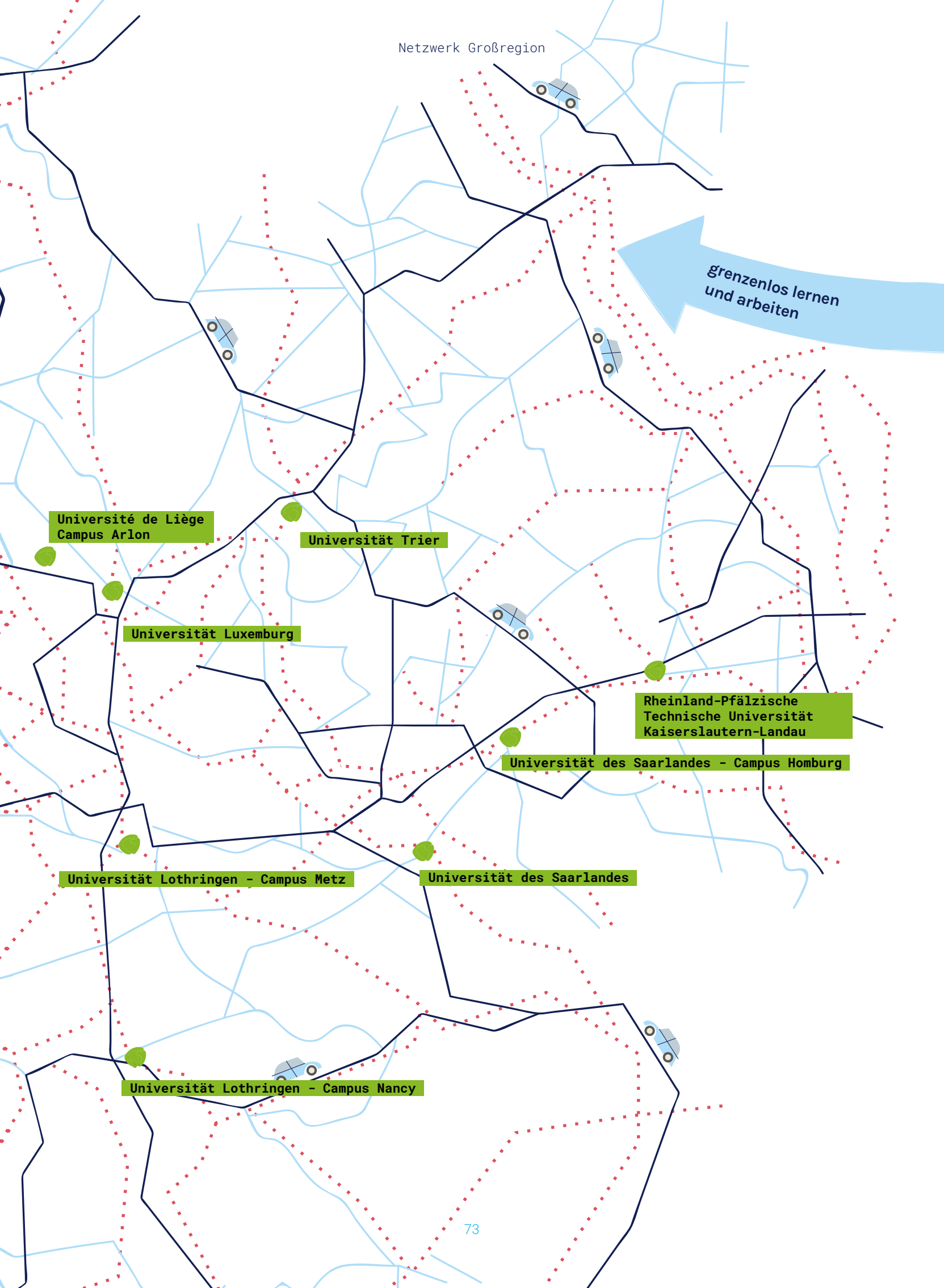
Université de Liège  
Gembloux Agro-Bio Tech

# Netzwerk Großregion

Wie eng die Teilregionen untereinander verflochten sind, zeigt sich am Arbeitsmarkt. Täglich pendeln 274 000 Menschen (Stand 2023) über die Grenzen innerhalb der Großregion, um in einem Nachbarland ihr Geld zu verdienen. In keiner anderen Region der Europäischen Union gibt es eine höhere Mobilität – und die Mobilität wächst weiter. Nicht nur sozial- und steuerrechtliche Vereinfachungen haben Pendlerbewegungen in diesem Umfang möglich gemacht. Plattformen wie Living & Working in the Greater Region (<https://eures-granderegion.eu/>) fördern und erleichtern das grenzüberschreitende Lernen und Arbeiten: vier Länder, ein Arbeitsmarkt.







grenzenlos lernen  
und arbeiten

Université de Liège  
Campus Arlon

Universität Trier

Universität Luxemburg

Rheinland-Pfälzische  
Technische Universität  
Kaiserslautern-Landau

Universität des Saarlandes - Campus Homburg

Universität Lothringen - Campus Metz

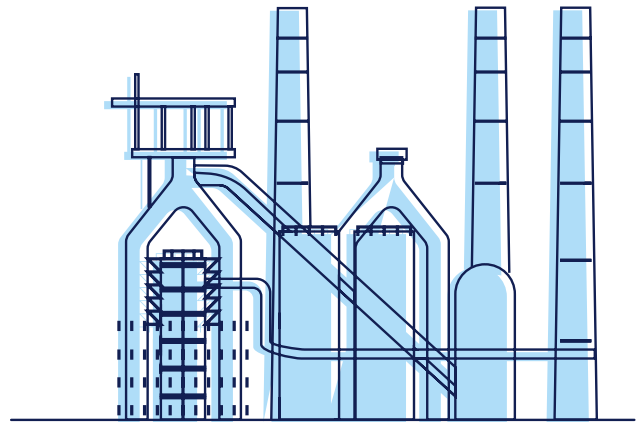
Universität des Saarlandes

Universität Lothringen - Campus Nancy

## Grenzüberschreitende Siedlungsprojekte

Im Herzen der Großregion findet die Geschichte des Wirtschaftsstandorts Großregion ihren Ausdruck in der Entwicklung eines neuen, grenzüberschreitenden Siedlungsgebiets: **Belval** im Süden Luxemburgs und **Alzette-Belval** auf der französischen Seite. Gemeinsam ist den beiden Bauprojekten, dass sie auf den Flächen ehemaliger Erzminen und Stahlhöfen entstehen, bzw. entstanden sind und hohen Ansprüchen wie nachhaltigem Wohnen und Arbeiten genügen müssen.

**Belval** ist ein pulsierendes Wohnviertel, in dem Anwohner, Forscher und Berufstätige zusammenkommen. Jeden Tag nutzen Tausende von Reisenden die zahlreichen Züge, die in Belval halten. Das Viertel hat sich zu einem Wissenszentrum entwickelt und in Zusammenarbeit mit der Universität Luxemburg wurde hier der Campus aufgebaut. Der Campus Belval ist der Hauptstandort der Universität Luxemburg. In der Nähe von Esch-sur-Alzette, der zweitgrößten Stadt des Landes, ist Belval ein Forschungs- und Bildungsstandort, der städtisches Leben mit Freizeitaktivitäten verbindet. Einst das größte Stahlwerk des Großherzogtums, beherbergt das Gelände heute Forschungs- und Bildungsstätten, eine Bibliothek und das Lernzentrum der Universität sowie Studentenwohnungen. Der Campus liegt inmitten eines urbanen Viertels mit guter Anbindung an den öffentlichen Personennahverkehr. Er ist auch ein Vorzeigort für Start-ups und die datenbasierte Wirtschaft. Inmitten dieses modernen Viertels erinnern die beiden alten Hochöfen, die unter nationalem Denkmalschutz stehen, an das goldene Zeitalter der Stahlindustrie, die zum Wohlstand der Region beigetragen hat. Die ehemaligen Schmelzbecken wurden in einen belebten öffentlichen Platz umgewandelt. In Belval stehen Vergangenheit und Gegenwart in einem stetigen Austausch. Belval verfügt über eine moderne Verkehrsinfrastruktur und ist bekannt für seine Grünflächen und kulturellen Einrichtungen, wie die Rockhal, eine der beliebtesten Konzerthallen in Luxemburg und der Großregion.



**Wenige Kilometer entfernt entsteht auf französischer Seite derzeit ein ähnliches Projekt.** Auf dem Gebiet der ehemaligen Erzgrube und Stahlhütte **Micheville** werden sowohl neue Siedlungen gebaut als auch bestehende Stadtviertel aufgewertet. Ziel ist die Schaffung eines ökologisch, sozial und wirtschaftlich nachhaltigen Wohn- und Arbeitsraums mit guter Anbindung an die nahegelegenen Ballungsräume in Frankreich, Luxemburg und Belgien.

Um die beiden Siedlungsgebiete noch besser miteinander zu verbinden und den Verkehr zu entlasten sind zudem neue Straßen im Bau und in der Planung.

Weitere grenzüberschreitende Projekte sind der Gewerbepark **WarndtPark** in Creutzwald<sup>(LOR)</sup> und der Gewerbepark **Porte des 2 Luxembourg** in Gouvy<sup>(WAL)</sup> und das internationale Sport-, Kultur- und Freizeitzentrum **Ralingen - Rosport-Mombach** an der deutsch-luxemburgischen Grenze.

## Netzwerke

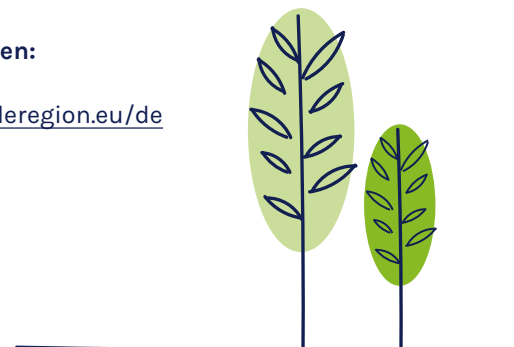
**EURES Großregion** bietet Hilfestellungen für Grenzgänger, Arbeitssuchende und Jugendliche, die in der Großregion studieren oder ein Praktikum machen möchten.

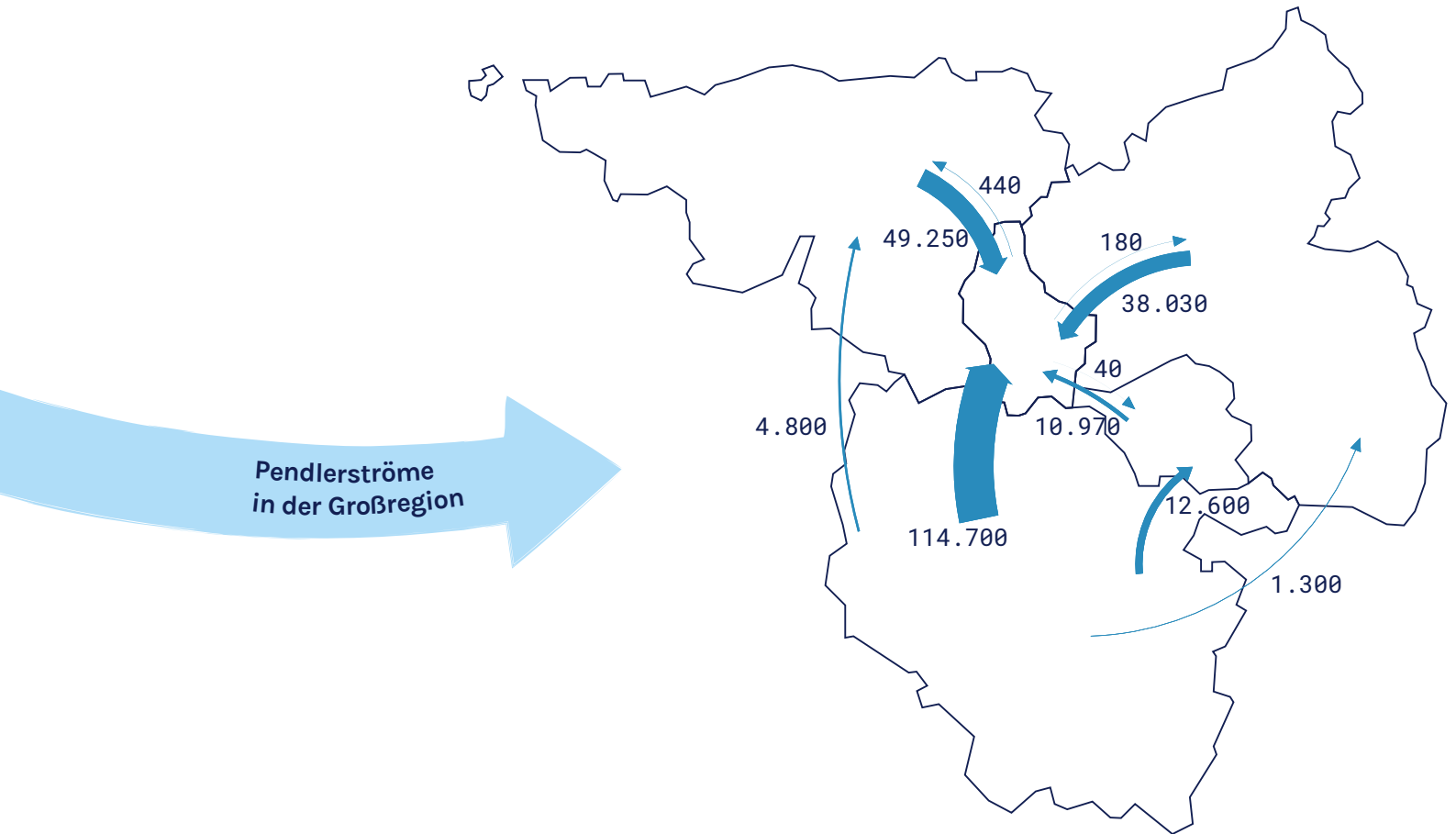
Der Universitätsverbund **UniGR** ist ein Netzwerk zwischen Hochschulen, die im Sinne der Ausbildung und Forschung intensiv zusammenarbeiten und auf vielen Ebenen kooperieren. Sie wollen so nicht nur ihre eigene Arbeit stärken, sondern auch ihre Studierenden für den internationalen Arbeitsmarkt fit machen.

### Wichtige Adressen:

[www.uni-gr.eu](http://www.uni-gr.eu)

[www.eures-granderegion.eu/de](http://www.eures-granderegion.eu/de)





Luxemburg ist das Zentrum des großregionalen Arbeitsmarktes. Täglich pendeln rund 222.380 Menschen in das Großherzogtum (Stand 2023).

## Großregionaler Arbeitsmarkt

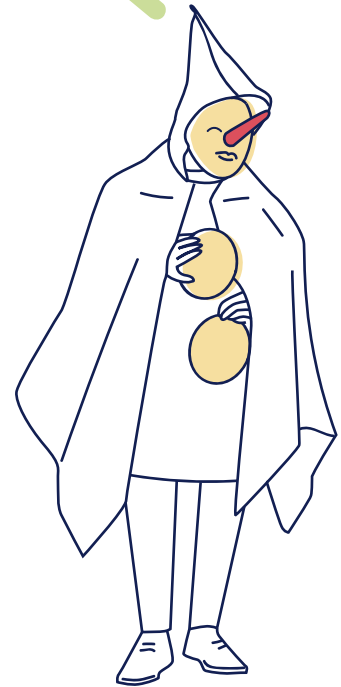
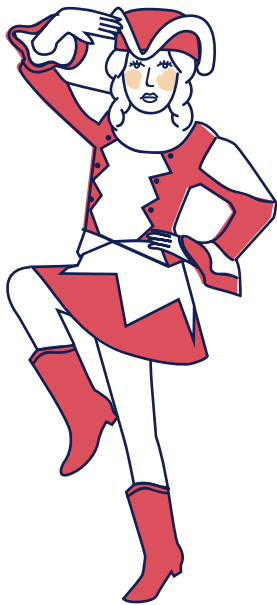
Die engen Arbeitsmarktverflechtungen stärken Unternehmen und erleichtern nicht nur jungen Menschen die Suche nach einem geeigneten Arbeitsplatz.

Frankreich ist als Wohnort für Pendler aus dem Saarland, Rheinland-Pfalz und Luxemburg beliebt: 4.078 Saarländer, 668 Rheinland-Pfälzer und 4.850 Luxemburger (2023) wohnen in Frankreich und arbeiten in ihrem Heimatland.



# Brauchtum leben – Feste feiern

... das wird in der gesamten Großregion großgeschrieben. Karneval, Ostern, 1. Mai und Weihnachten werden ebenso intensiv gefeiert wie die zahlreichen Wein- oder Volksfeste. Aber obwohl überall fleißig gefeiert wird, gibt es in jeder Gegend eigene Traditionen, die sich von den anderen Regionen unterscheiden und bis heute hoch gehalten werden.



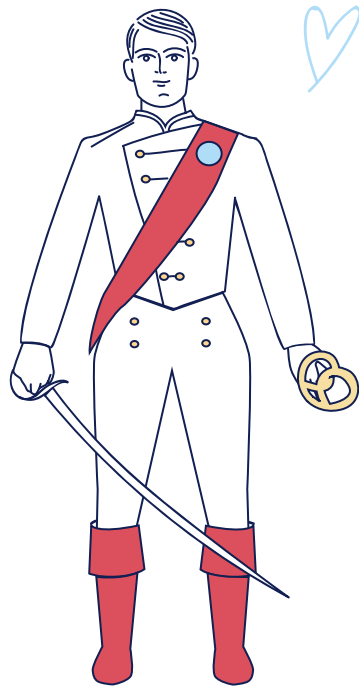
## Rheinland-Pfalz und Saarland

Eine alte Tradition ist es, sich über die Herrschenden lustig zu machen. Im 19. Jh. waren dies die französischen Besatzer, daher sind die Kostüme den französischen Uniformen nachempfunden.

## Wallonie

In der Wallonie dominieren an Karneval lokaltypische Figuren. In Binche ist es der Gille mit seinem riesigen Hut aus Straußenfedern und dem Kostüm in Nationalfarben. Er tanzt und verteilt

Apfelsinen, um die Winterkälte zu vertreiben. In Stavelot ziehen am vierten Fastensonntag die Blancs Moussis durch die Straßen, Mönchen nachempfunden, deren Abt es ihnen verbot, an den Mittfasten-Belustigungen teilzunehmen.



# Karneval in der Großregion

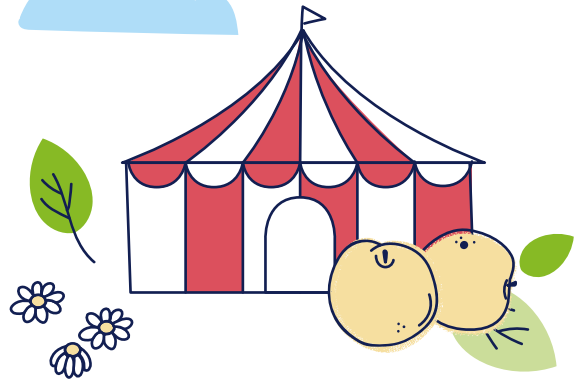
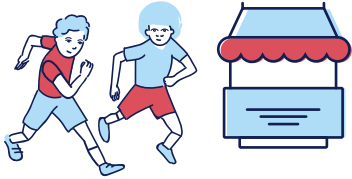


## Luxemburg

In Luxemburg feiert man Karneval auch in der Fastenzeit, einschließlich Maskenbälle, Paraden und Kavalkaden, von denen die berühmtesten in Diekirch, Schiffflange, Esch-sur-Alzette, Remich, Wasserbillig und Pétingen stattfinden.

## Lothringen

In Longwy, Verdun und Remiremont wird traditionell venezianischer Karneval gefeiert. Verkleidete zeigen ihre prunkvollen Kostüme und aufwändigen Masken bei Umzügen und auf Tanzbällen. In Saargemünd nehmen 60 Gruppen und Wagen aus der gesamten Großregion und der Schweiz am Umzug teil.



## Rund ums Jahr feiern Traditionen und Feste

**6. Januar Dreikönigstag:** Kinder ziehen, als die heiligen drei Könige verkleidet, von Haus zu Haus, singen und bekommen Süßigkeiten <sup>(RLP)(SL)(LOR)</sup>.

**Dreikönigskuchen/Galette des Rois:** Kuchen, in dem eine Bohne, eine Mandel oder ein Porzellanfigürchen versteckt ist. Wer es findet ist König/in für einen Tag <sup>(LUX)(LOR)(WAL)</sup>.

**2. Februar Liichtmëssdag:** Kinder gehen liichten, sie ziehen mit Kerzen oder Laternen von Haus zu Haus, singen „Léiwer Herrgottsblieschen, gitt ons Speck an Ierbessen ...“ und bitten damit um Süßigkeiten oder Geld <sup>(LUX)</sup>. In Frankreich gibt es Crepes (Mariä Lichtmess) <sup>(LOR)(WAL)</sup>.

**1. Fastensonntag Buergsonndeg:** Abbrennen von riesigen Kreuzen aus Stroh und Reisig, um den Winter zu vertreiben <sup>(LUX)</sup>.

**3. Fastensonntag Bretzelsonndeg:** Männer überreichen ihrer Auserwählten eine Zuckerbrezel und hoffen, im Gegenzug zu Ostern ein Ei zu erhalten <sup>(LUX)</sup>.

**1. April:** mit Aprilscherzen in den April schicken. In allen Regionen werden an diesem Tag Leute durch erfundene Geschichten „auf den Arm genommen“. In Lothringen bekommen Ahnungslose zudem einen Fisch an den Rücken gepinnt <sup>(ALLE)</sup>.

**Ostern:** Der Legende nach fliegen an Gründonnerstag alle Glocken nach Rom. Bis Ostersonntag läuten daher keine Kirchenglocken, stattdessen ziehen Kinder dreimal täglich mit Ratschen durch die Straßen <sup>(LUX)</sup>.

**Ostersonntag:** In der Nacht auf Ostersonntag Osterfeuer <sup>(RLP)(SL)</sup>, tagsüber Eier suchen <sup>(ALLE)</sup>.

**Ostermontag:** Die Émaischen sind Töpfermärkte an denen kleine Tonvögel verkauft werden <sup>(LUX)</sup>.

**30. April:** Junggesellen ziehen aus und bringen der Auserwählten ein Ständchen, das „Lu Nut du May“ <sup>(WAL)</sup>. Aufstellen von Maibäumchen am Haus der Auserwählten und Tanz in den Mai <sup>(RLP)(SL)</sup>.

In der Walpurgisnacht werden Hexenfeuer abgebrannt, Streiche gespielt und es wird in den Mai getanzt <sup>(SL)</sup>.

**1. Mai:** Ein typischer Wandertag in Deutschland <sup>(RLP)(SL)</sup>. Maifeiern und Maiglöckchen <sup>(LOR)(WAL)</sup>.

Maikränze werden an den Häusern aufgehängt, um die warme Jahreszeit willkommen zu heißen <sup>(LUX)</sup>.

**Pfingsten:** Am Pfingstdienstag findet die Springprozession zu Ehren des Hl. Willibrord in Echternach statt <sup>(LUX)</sup>.

**21. Juni:** Fête de la musique  
**24. Juni:** Johannisfeuer

**Anfang August:** Saar-Spektakel; Festivität rund um die Themen Wasser und Wassersport <sup>(SL)</sup>.  
[www.saarspektakel.de](http://www.saarspektakel.de)

**2. WE im August:** Rhein in Flammen; Spektakel mit Feuerwerken und Musik entlang des Rheins <sup>(RLP)</sup>.  
[www.rhein-in-flammen.com](http://www.rhein-in-flammen.com)

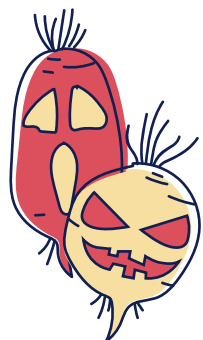
**15. August:** Riesenomelett-Fest in Malmedy, an dem ein Omelett aus 10 000 Eiern zubereitet wird. Begleitet wird die Veranstaltung von einem Umzug, Konzerten und anderen Darbietungen. In Lüttich werden die „Fêtes du 15 août“ gefeiert, mit Umzügen, Prozessionen, Feuerwerk, Musik und urwallonischen Traditionen <sup>(WAL)</sup>.

Léiffrawëschdag à Greiveldange: Ein einzigartiges Erntefest in Greiveldange <sup>(LUX)</sup>.  
[www.luxembourg.public.lu/de/gesellschaft-und-kultur/feste-und-traditionen/leiffraweschdag.html](http://www.luxembourg.public.lu/de/gesellschaft-und-kultur/feste-und-traditionen/leiffraweschdag.html)

**Ende August:** Schueberfouer; dreiwöchiges Volksfest in der luxemburgischen Hauptstadt <sup>(LUX)</sup>. [www.fouer.lu/de](http://www.fouer.lu/de)

**Ende August:** Fête de la Mirabelle (Mirabellenfest) in Metz mit Genussmarkt und Mirabellenkönigin <sup>(LOR)</sup>.  
[www.jds.fr/metz/manifestations-et-animations/fetes-traditionnelles/fetes-de-la-mirabelle-a-metz-116148\\_A](http://www.jds.fr/metz/manifestations-et-animations/fetes-traditionnelles/fetes-de-la-mirabelle-a-metz-116148_A)





Das **Traulichtbrennen** ist ein Brauch aus Luxemburg, für den Laternen aus Futterrüben geschnitzt werden. Ähnelt dem Ursprung des irischen Halloween.



**Anfang September:** In Bad Dürkheim wird mit dem „Wurstmarkt“ das größte Weinfest der Welt gefeiert <sup>(RLP)</sup>.  
[www.duerkheimer-wurstmarkt.de](http://www.duerkheimer-wurstmarkt.de)

**3. November:** Vor allem in Lüttich und in den Ardennen wird der Hl. Hubertus, Schutzpatron der Jäger, mit Messen gefeiert, zu denen auch Tiere willkommen sind <sup>(WAL)</sup>.

**11. November:** Laternenumzüge mit Martinsfeuer zu Ehren des Hl. Martin, traditionell auch die Zeit des Gänseessens <sup>(RLP)(SL)</sup>.



**6. Dezember:** Nikolaustag; Am Abend vorher stellen Kinder ihre Stiefel vor die Tür und hoffen, dass diese vom Nikolaus mit Äpfeln, Nüssen und Plätzchen und Lebkuchen gefüllt werden. In Belgien und in Luxemburg können sich die Kinder sogar auf Geschenke freuen. Der gefürchtete Begleiter des Hl. Nikolaus heißt in Deutschland „Knecht Ruprecht“, in Luxemburg „Houseker“, in Lothringen und der Wallonie „Père Fouettard“ und in Ostbelgien „Schwarzer Piet“. Er verteilt Ruten, Zweige oder Stöcke an die „unartigen“ Kinder. In Lothringen ist der Hl. Nikolaus der Schutzpatron der Region und Hauptfigur der Adventszeit. In der Kirche St Nicolas de Port befindet sich auch eine Reliquie des Heiligen.



Hl. Nikolaus

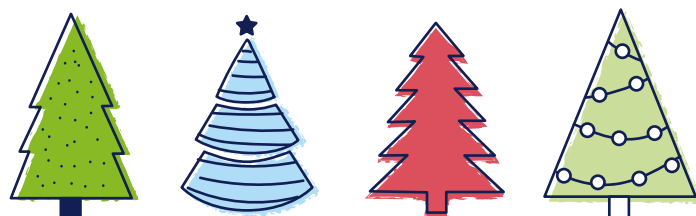
## Weihnachten

**Luxemburg:** Der 24. Dezember wird mit einem Festessen in der Familie und gegebenenfalls auch mit einem gemeinsamen Besuch der Christmette begangen. Ein typisches Gericht ist Blutwurst mit Kartoffelstampf und Apfelsoße, oder ein Raclette bzw. ein Fondue. In Luxemburg bekommen die Kinder ihre Geschenke am 6. Dezember vom heiligen Nikolaus, während die Erwachsenen sich an Weihnachten beschenken. Den 25. verbringt man bei Verwandten.

**Lothringen:** Am 24. Dezember trifft sich die Familie zu einem opulenten Festmahl, dem „réveillon“. Zum Nachtisch wird traditionell „Bûche de Noël“ serviert, eine Bisquitrolle, die aussieht wie ein Holzklotz, der früher zur Wintersonnenwende im Kamin verbrannt wurde und dessen Asche, auf dem Feld verstreut, Glück und eine gute Ernte bringen sollte. In der Nacht zum 25. rutscht der Weihnachtsmann durch den Schornstein und bringt die Geschenke.

**Wallonie:** Weihnachten steht ganz im Zeichen der Familie. Am 24. gehen viele Familien auswärts essen und besuchen anschließend die Christmette. Am 25. trifft man sich zu Hause und genießt ein ausgiebiges Essen mit traditionellen Weihnachtsgerichten, wie Truthahn, Hase oder Rehrücken und „Bûche de Noël“. Der Weihnachtsmann bringt zwar auch nochmal Geschenke, allerdings nicht so viele wie der Nikolaus.

**Deutschland:** Die Weihnachtszeit beginnt in Deutschland mit dem 1. Advent. Mit Adventskranz und -kalender versucht man die Zeit bis zum Heiligen Abend zu verkürzen. Am 24. Dezember wird der Heilige Abend mit einem Essen und Geschenken gefeiert, die vom Christkind, heute mehr und mehr auch vom Weihnachtsmann, gebracht werden. Viele Familien besuchen an diesem Tag die Kirche.



# 4 Länder, 5 Regionen, eine Sprache: *Musik*



Musikalisch geht es in der Großregion hoch her. Hier wurde das Saxophon erfunden, hier steigen große Musikfestivals und hier kann man klassische Musik mal ganz anders erleben. Die großregionale Zusammengehörigkeit kann man einmal im Jahr durch das „Junge Orchester der Großregion“ erfahren. Die begabtesten Musiker der Musikhochschulen Lothringens, Luxemburgs, der Wallonie und des Saarlandes treffen zusammen und studieren ein Konzertprogramm ein, das sie in einer einwöchigen Tournee durch unsere Großregion zum Besten geben.  
[www.cmgr.eu](http://www.cmgr.eu)



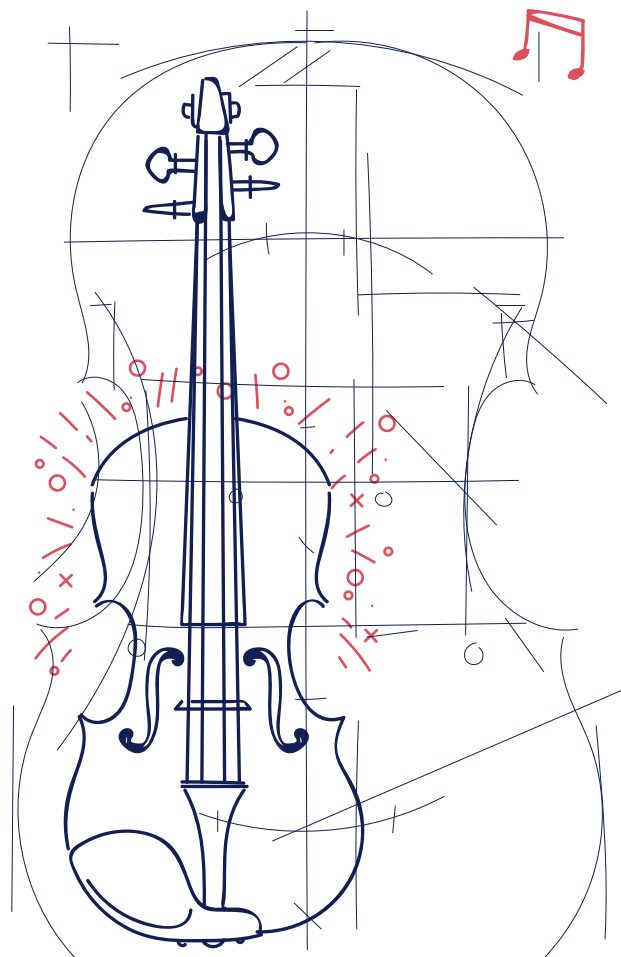
Was wäre aus dem Jazz ohne die Erfindung von Adolphe Sax geworden? Wir wissen es nicht. Klar ist aber, dass das Saxophon von dem aus der Wallonie stammenden Instrumentenbauer 1846 entwickelt wurde und 1853 im Zuge der Weltausstellung nach Amerika gekommen ist. Dort hat das Holzblasinstrument durch die Jazzbewegung einen unglaublichen Siegeszug gefeiert und ist heute moderner denn je. Aufgrund seines beeindruckenden Klangs ist das Saxophon zudem eines der wichtigsten Soloinstrumente in den unterschiedlichsten Musikgenres.

Auch Orgel- und Geigenbau sind fest in der Großregion verankert und haben eine lange, handwerkliche Tradition. Zwischen 1722 und 1906 baute die Familie Stumm aus dem Hunsrück in sieben Generationen 370 Orgeln. Von den etwa 140 noch erhaltenen Stumm-Orgeln stehen viele bis heute in der Großregion, darunter eine in der evangelischen Kirche in Luxemburg-Stadt und eine weitere in der Welschnonnenkirche in Trier.



Der Geigenbau hat das kleine Örtchen Mirecourt in den lothringischen Vogesen weit über die Grenzen der Großregion hinaus bekannt gemacht. Hier entstanden ab 1732 Geigen und Bögen von feinsten Qualität, die zwischen 1850 und 1960 sogar den Weltmarkt eroberten. Heute noch steht Mirecourt für exzellente Geigenbaukunst und ist das wichtigste Ausbildungszentrum für Geigenbau in Frankreich. Im Geigen- und Bogenbaumuseum sind die Geschichte des Traditionshandwerks, seine Techniken und verschiedene Saiteninstrumente zu bestaunen.

Die Manufacture d'Orgues Luxembourgeoise Westenfelder in Lintgen ist ein Handwerksbetrieb, der sich auf die Herstellung und Wartung kompletter Orgeln sowie der vielen bei ihrem Bau verwendeten Teile spezialisiert hat.



## Musik, Musik, Musik!

### Musik für Unersättliche

#### Fête de la Musique in der Großregion

[www.fetedelamusique.culture.fr](http://www.fetedelamusique.culture.fr) <sup>(FR)</sup>

[www.fetedelamusique.be](http://www.fetedelamusique.be) <sup>(BE)</sup>

[www.fetedelamusique.lu](http://www.fetedelamusique.lu) <sup>(LUX)</sup>

[www.fetedelamusique.de](http://www.fetedelamusique.de) <sup>(DE)</sup>

#### Les Francfolies in der Großregion

Festivals mit Musik in französischer Sprache

Francfolies in Spa:

[www.francfolies.be](http://www.francfolies.be) <sup>(WAL)</sup>

Francfolies in Esch-sur-Alzette:

[www.francfolies.lu/](http://www.francfolies.lu/) <sup>(LUX)</sup>

#### Vibrations-Festival in Malmedy <sup>(WAL)</sup>

[www.festivalvibrations.be/](http://www.festivalvibrations.be/)

#### Mosel Musikfestival

6 Monate Konzerte, Soiréen und, und, und <sup>(RLP)</sup>

[www.moselmusikfestival.de](http://www.moselmusikfestival.de)

#### Musikfestspiele Saar

Internationale Künstler der klassischen Musik <sup>(SL)</sup> [www.musikfestspieleaar.de](http://www.musikfestspieleaar.de)

#### Les nuits de Longwy

Einen Monat lang Konzerte von Künstlern aus der Großregion <sup>(LOR)</sup>

[www.lorraineaucoeur.com](http://www.lorraineaucoeur.com)

#### Alm Open Air - Reden <sup>(SL)</sup>

[www.alm-events.de/almopenair](http://www.alm-events.de/almopenair)

#### Festival Musique aux Mirabelles

Konzerte von jungen Talenten der klassischen Musik im Herzen der Côtes de Meuse <sup>(LOR)</sup>

[www.musiqueauxmirabelles.fr](http://www.musiqueauxmirabelles.fr)

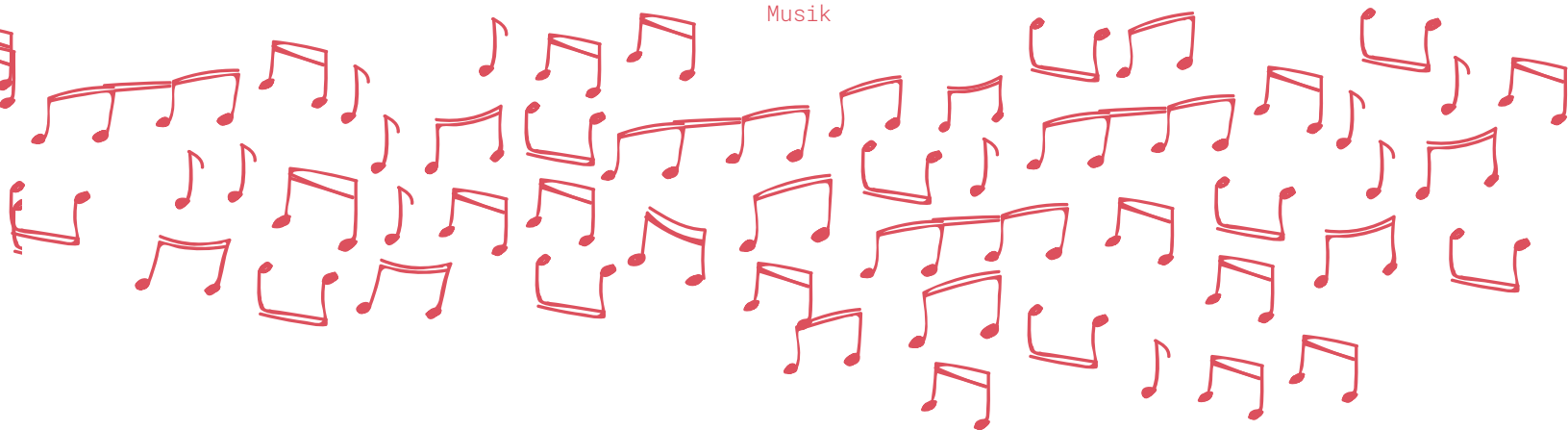
#### Festival Musiques et Terrasses

Aktuelle Musik am Ufer der Maas am Quai de Londres in Verdun <sup>(LOR)</sup>

[www.facebook.com/metfestival](http://www.facebook.com/metfestival)

#### Echterlive <sup>(LUX)</sup>

[www.echterlive.lu](http://www.echterlive.lu)



## Musik für Groovies

### Jazzfestival

In St. Wendel <sup>(SL)</sup> [www.saarjazz.de](http://www.saarjazz.de)

### Gouvy

Jazz- und Bluesfestival <sup>(WAL)</sup>  
[www.madelonne.be/](http://www.madelonne.be/)

### Nancy Jazz Pulsations

Jazzfestival in Nancy <sup>(LOR)</sup>  
[www.nancyjazzpulsations.com](http://www.nancyjazzpulsations.com)

### Printemps musical

Jazzfestival in Luxemburg-Stadt <sup>(LUX)</sup>  
[www.luxtimes.lu/luxembourg/what-s-happening-at-luxembourg-s-printemps-music-festival/1213161.html](http://www.luxtimes.lu/luxembourg/what-s-happening-at-luxembourg-s-printemps-music-festival/1213161.html)

### Blues'n'Jazz Rallye

Pfaffenthal, Clausen und im Grund <sup>(LUX)</sup>  
[www.vdl.lu/de/besuchen/freizeit-und-unterhaltung/feste-jahrmaerkte-und-veranstaltungen/summer-der-stad/bluesn-jazz-rallye](http://www.vdl.lu/de/besuchen/freizeit-und-unterhaltung/feste-jahrmaerkte-und-veranstaltungen/summer-der-stad/bluesn-jazz-rallye)

### Fête de la musique <sup>(LUX)</sup>

[www.fetedelamusique.lu/](http://www.fetedelamusique.lu/)

### Festival Vach' de Rock

in Jeandelaincourt <sup>(LOR)</sup>  
[www.vachderock.fr](http://www.vachderock.fr)

## Musik für Hartgesottene

### Rock am Ring

am Nürburgring <sup>(RLP)</sup>  
[www.rock-am-ring.com](http://www.rock-am-ring.com)

### LOA Festival <sup>(LUX)</sup>

[www.loa.lu/](http://www.loa.lu/)

### Usina Neischmelz <sup>(LUX)</sup>

[www.usina.lu/](http://www.usina.lu/)

### E-Lake-Festival

In Echternach <sup>(LUX)</sup> [www.e-lake.lu](http://www.e-lake.lu)

### Le jardin du Michel à Toul <sup>(LOR)</sup>

[www.jardin-du-michel.fr/](http://www.jardin-du-michel.fr/)

### Rocco del Schlacko Open Air <sup>(SL)</sup>

[www.rocco-del-schlacko.de](http://www.rocco-del-schlacko.de)

### Watts à bar <sup>(LOR)</sup>

in Bar-le-Duc  
[www.wattsabar.fr](http://www.wattsabar.fr)

## Musik für Sitzenbleiber

### Kammermusikfestival

In der alten Abtei in Stavelot <sup>(WAL)</sup>  
[www.festivalstavelot.be](http://www.festivalstavelot.be)

### Rock Classics @ Beaufort Castle

Internationale Rock- und Popgrößen  
mal im Sitzen genießen <sup>(LUX)</sup>  
[www.beaufortcastles.com](http://www.beaufortcastles.com)

### Klassik am See

Tolle Klassik-Atmosphäre am Stausee  
Losheim <sup>(SL)</sup> [www.musik-theater.de](http://www.musik-theater.de)

## Musik für Entdecker

### palatia Jazz Festival

An besonderen Orten und mit  
Verköstigung in der Weinpalz <sup>(RLP)</sup>  
[www.palatiajazz.de](http://www.palatiajazz.de)

### Blech im Bruch

Trotz des Namens nicht immer  
nur Blechblasmusik im Steinbruch  
Beckingen <sup>(SL)</sup> [www.beckingen.de](http://www.beckingen.de)

### Rock à l'Usine

In der Halle Verrière in Meisenthal <sup>(LOR)</sup>  
[www.halle-verriere.fr](http://www.halle-verriere.fr)

### Konzerte im Château de Lunéville <sup>(LOR)</sup>

[www.chateauluneville.meurthe-et-moselle.fr/fr](http://www.chateauluneville.meurthe-et-moselle.fr/fr)

### Festival de l'Été Mosan

Klassik-Sommerfestival mit Konzerten  
in Schlössern, Gärten und Kirchen <sup>(WAL)</sup>  
[www.etemosan.be](http://www.etemosan.be)

### MJC Contre-courant in Belleville-sur-Meuse <sup>(LOR)</sup>

Aktuelle und zeitgenössische Musik  
[www.contrecourantmjc.fr](http://www.contrecourantmjc.fr)

## Bedeutende musikalische Veranstaltungsorte in der Großregion:

- Den Atelier Luxembourg <sup>(LUX)</sup>
- Rotondes Luxembourg <sup>(LUX)</sup>
- Trifolion Echternach <sup>(LUX)</sup>
- Kulturfabrik Esch-sur-Alzette <sup>(LUX)</sup>
- Abtei Neumünster Luxembourg <sup>(LUX)</sup>
- Philharmonie Luxembourg <sup>(LUX)</sup>
- Rockhal Esch-sur-Alzette <sup>(LUX)</sup>
- Saarländisches Staatstheater  
Saarbrücken <sup>(SL)</sup>
- Freilichtbühne Loreley  
St. Goarshausen <sup>(RLP)</sup>
- Villa Musica Engers <sup>(RLP)</sup>
- Triangel Messe- und Kulturzentrum  
St. Vith <sup>(OSTBELGIEN)</sup>
- Opéra Royal de Wallonie Lüttich <sup>(WAL)</sup>
- Opéra National de Lorraine Nancy <sup>(LOR)</sup>
- Arsenal Metz <sup>(LOR)</sup>
- Zénith Nancy <sup>(LOR)</sup>
- Arènes de Metz <sup>(LOR)</sup>
- Galaxy Amnéville <sup>(LOR)</sup>

Wichtige Adressen: [www.echo.lu](http://www.echo.lu)



# Kunst am Bau – *Architektonische Meisterwerke*

Große Baumeister haben in der Großregion gelebt und sie durch ihre Werke geprägt. Der berühmteste unter ihnen war Vauban, der sich durch seine Bauten in jeder Teilregion verewigt hat. Doch nicht nur bekannte Baumeister waren in der Großregion am Werk. In jeder Epoche entstanden architektonische Meisterwerke, die uns auch heute noch beeindrucken.

**Römer** –  
Porta Nigra, Trier (RLP)

**Gotik** – Stiftskirche  
Sainte-Waudru, Mons (WAL)

**Renaissance** – Großherzoglicher Palast,  
insbesondere das Alte Rathaus  
Luxemburg-Stadt (LUX)

**Romanik** – Kathedrale  
Notre-Dame, Tournai (WAL)

**Barock** – Ludwigskirche,  
Saarbrücken (SL)

**Spätgotik** – Kathedrale  
Notre-Dame, Luxemburg-Stadt  
(LUX)

Mittelalter

Neuzeit



### Jugendstil in der Großregion

Eine besondere Bedeutung kommt in der Großregion der Stilrichtung „Art Nouveau“ oder auf deutsch, dem Jugendstil zu. Sie entwickelte sich Ende des 19. Jh. im Zuge der Industrialisierung. Die Verwendung von Eisen und Gusseisen sowie Glas als Werkstoffe erlaubten in der Architektur, dem Möbelbau und in der Kunst die Bildung der charakteristischen Elemente des Jugendstils: geschwungene Linien, dekorative Ornamente und florale Motive. In Nancy, einem der Zentren des „Art Nouveau“, bildete sich mit der École de Nancy eine Künstlergemeinschaft, die es sich zum Ziel gesetzt hatte, die Verbindung zwischen Kunsthandwerk und Metallindustrie zu intensivieren. Zu dieser Zeit entstanden in Nancy zahlreiche Häuser im Jugendstil, die noch heute das Stadtbild prägen.

**Klassizismus** – Schloss  
Lunéville (LOR)



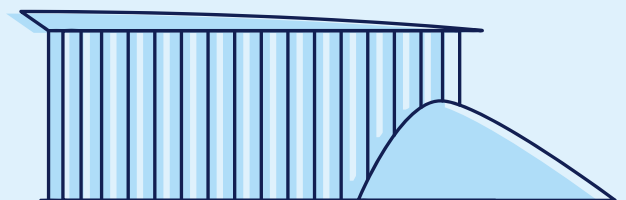
**Moderne** – Villa Majorelle,  
Nancy (LOR), Jugendstil



**Modern** – Quartier Impérial,  
Metz (LOR), Belle Epoque



**Historismus** – Grand Hornu,  
nähe Mons (WAL), Neoklassizismus



**Moderne** – Philharmonie,  
Luxemburg-Stadt (LUX)

19. Jh.

20. Jh.

# Sagenhafte Großregion

Es waren einmal zwei gute Freunde. Der eine nannte sich Tchantchès. Er wurde in Lüttich zwischen zwei Pflastersteinen geboren und liebte von klein auf den heimischen Wacholderschnaps „peket“. Der andere wurde Schinderhannes gerufen, lebte in den Wäldern des Hunsrücks und war seines Zeichens ein wahrhaft mutiger Räuberhauptmann, der schon aus mancher Gefangenschaft entfliehen konnte. Gemeinsam zogen sie durch die Lande der Großregion, um für Gerechtigkeit zu kämpfen.

**Melusina**  
Die Sage der schönen  
Nixe aus -----

**Schinderhannes**  
der Räuber aus  
-----

**Tchantchès**  
Folkloreheld  
aus -----

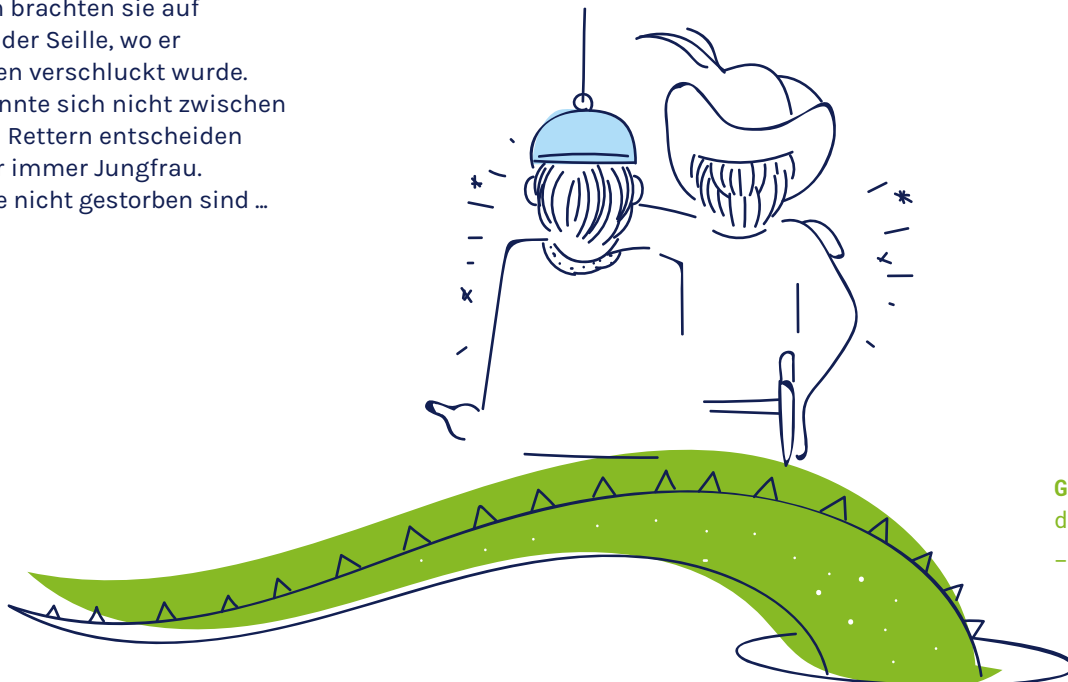
Im Saarland trafen die beiden Kameraden auf den geizigen Bäcker. Dieser war so geizig, dass er nicht einmal Müttern mit kleinen, hungrigen Kinderchen einen Krümel überließ. Sie stahlen ihm seine ganze Habe und verteilten sie unter der armen Bevölkerung. Heute noch kann man die Fratze des Bäckers an der Schlossmauer bestaunen.

Ein anderes mal zogen Tchantchès und der Schinderhannes durch die dichten Wälder im Herzen der Großregion, als sie von einem herzerreißenden Gesang angelockt wurden. Sie kamen an einen Felsen, auf dem eine wunderschöne, blond gelockte Jungfrau saß. Diese klagte ihnen ihr Leid. Ihr Name war Melusina und sie wurde von einem gar fürchterlichen Untier, einem Drachen mit riesigem Kopf, ungeheuerlichen Augen und einem gewaltigen Maul mit spitzen Zähnen gefangen gehalten. Die beiden Freunde nahmen all ihren Mut und ihre Kraft beisammen, um den Drachen Graouilly zu besiegen und Melusina aus seinen Fängen zu befreien.

Den Drachen brachten sie auf eine Insel in der Seille, wo er vom Erdboden verschluckt wurde. Melusina konnte sich nicht zwischen ihren beiden Rettern entscheiden und blieb für immer Jungfrau. Und wenn sie nicht gestorben sind ...



Der geizige Bäcker  
aus \_\_\_\_\_



Graouilly  
der Drache aus  
\_\_\_\_\_

Graouilly: Lothringen  
Der geizige Bäcker: Saarland

Melusina: Luxemburg  
Tchantchès: Wallonie  
Schinderhannes: Rheinland-Pfalz



Aus welcher Region stammen die Figuren der hier vermischten Sagen?

# Museen – für jeden etwas



## Thematische Museen

**Nationalmuseum für Naturgeschichte**<sup>(LUX)</sup>  
[www.mnhn.lu](http://www.mnhn.lu)

**Deutsches Zeitungsmuseum**<sup>(SL)</sup>  
[www.deutsches-zeitungsmuseum.de](http://www.deutsches-zeitungsmuseum.de)

**Hunsrücker Holzmuseum**<sup>(RLP)</sup>  
[www.hunsruecker-holzmuseum.de](http://www.hunsruecker-holzmuseum.de)

**Mechanischer Musiksalon Weiskirchen**<sup>(SL)</sup>  
[www.mechanischer-musiksalon.de](http://www.mechanischer-musiksalon.de)

**Nibelungenmuseum Worms**<sup>(RLP)</sup>  
[www.nibelungenmuseum.de](http://www.nibelungenmuseum.de)

**Ardenner Cultur Boulevard**<sup>(WAL)</sup> Krippenkunst,  
 Puppen, Modelleisenbahnen [www.a-c-b.eu](http://www.a-c-b.eu)

**Weinmuseum Speyer**<sup>(RLP)</sup> [www.museum.speyer.de](http://www.museum.speyer.de)

**Musée du Vin**<sup>(LUX)</sup> [www.entente-moselle.lu](http://www.entente-moselle.lu)

**Europäisches Biermuseum in Stenay**<sup>(LOR)</sup>  
[www.museedelabiere.com](http://www.museedelabiere.com)

**Museum der Abtei Echternach**<sup>(LUX)</sup>  
[www.museedelabbaye.lu/de](http://www.museedelabbaye.lu/de)

**Europa Museum Schengen**<sup>(LUX)</sup>  
[www.visitschengen.lu](http://www.visitschengen.lu)

**Moselmuseum**<sup>(LUX)</sup> [www.visitmoselle.lu/de/mosel-erleben/kultur-kunst](http://www.visitmoselle.lu/de/mosel-erleben/kultur-kunst)

**Schiefermuseum**<sup>(LUX)</sup> [www.ardoise.lu](http://www.ardoise.lu)

**Nationales Bergbaumuseum**<sup>(LUX)</sup> [www.mnm.lu](http://www.mnm.lu)

**Dokumentationszentrum für menschliche Migrationen**<sup>(LUX)</sup> [www.cdmh.lu](http://www.cdmh.lu)

**Hôpital Notre-Dame à la Rose**<sup>(WAL)</sup>  
[www.notredamealarose.be/](http://www.notredamealarose.be/)

**Musée de la photographie**<sup>(WAL)</sup>  
[www.museephoto.be/](http://www.museephoto.be/)

**Musée du verre**<sup>(WAL)</sup>  
[www.charleroi-museum.be/musee-du-verre/](http://www.charleroi-museum.be/musee-du-verre/)

**Königliches Musuem Mariemont**<sup>(WAL)</sup>  
[www.musee-mariemont.be/](http://www.musee-mariemont.be/)

**Museum A Possen**<sup>(LUX)</sup> [www.musee-possen.lu](http://www.musee-possen.lu)

**Französisches Brauereimuseum**<sup>(LOR)</sup>  
[www.passionbrasserie.com](http://www.passionbrasserie.com)



## Kunst

**MUDAM Luxembourg**<sup>(LUX)</sup> [www.mudam.com/de/](http://www.mudam.com/de/)

**Casino Luxembourg**<sup>(LUX)</sup>  
[www.casino-luxembourg.lu](http://www.casino-luxembourg.lu)

**Centre Pompidou Metz**<sup>(LOR)</sup>

[www.centrepompidou-metz.fr/de](http://www.centrepompidou-metz.fr/de)

**Musée Georges de La Tour à Vic-sur-Seille**<sup>(LOR)</sup>

[www.mosellepassion.fr/index.php/les-sites-moselle-passion/musee-georges-de-la-tour](http://www.mosellepassion.fr/index.php/les-sites-moselle-passion/musee-georges-de-la-tour)

**Moderne Galerie Saarlandmuseum**<sup>(SL)</sup>

[www.modernegalerie.org](http://www.modernegalerie.org)

**Family of Man im Schloss Clervaux**<sup>(LUX)</sup>

<https://steichencollections.lu/de>

**Villa Vauban - Kunstmuseum von Luxemburg**

**Stadt**<sup>(LUX)</sup> <https://villavauban.lu/>

**Le Musée en Plein Air du Sart-Tilman Lüttich**

<sup>(WAL)</sup> [www.museepla.uliege.be/de/accueil-de/](http://www.museepla.uliege.be/de/accueil-de/)

**Grand Curtius Lüttich**<sup>(WAL)</sup>

[www.grandcurtiusliege.be](http://www.grandcurtiusliege.be)

**FRAC Fonds régional d'art contemporain**

**de Lorraine**<sup>(LOR)</sup> [www.fracloorraine.org](http://www.fracloorraine.org)

**Musée Félicien Rops**<sup>(WAL)</sup> [www.museerops.be/](http://www.museerops.be/)



## Handwerk

**Historische Salzhäuser Sulzbach**<sup>(SL)</sup>

[www.stadt-sulzbach.de/Veranstaltungen/Historische-Salzhäuser/?&LA=1](http://www.stadt-sulzbach.de/Veranstaltungen/Historische-Salzhäuser/?&LA=1)

**Musée de la Faïence in Sarreguemines**<sup>(LOR)</sup>

[www.sarreguemines-museum.fr/fr/decouvrir/musee-de-la-faience](http://www.sarreguemines-museum.fr/fr/decouvrir/musee-de-la-faience)

**Geigenbau-Museum Mirecourt**<sup>(LOR)</sup>

[www.musee-mirecourt.fr/](http://www.musee-mirecourt.fr/)

**Musée du Cinéma et de la Photographie**

**St-Nicolas-de-Port**<sup>(LOR)</sup>

[www.museecinemaphoto.com](http://www.museecinemaphoto.com)

**Rechter Schieferstollen**<sup>(WAL)</sup>

[www.schieferstollen-recht.be](http://www.schieferstollen-recht.be)

**Site verrier de Meisenthal**<sup>(LOR)</sup>

[www.site-verrier-meisenthal.fr/](http://www.site-verrier-meisenthal.fr/)

**Les vieux métiers d'Azannes**<sup>(LOR)</sup>

[www.vieuxmetiers.fr](http://www.vieuxmetiers.fr)

**Kristallmanufaktur Saint-Louis**<sup>(LOR)</sup>

[www.saint-louis.com](http://www.saint-louis.com)

**Museum Handwerkerhof Ottweiler**<sup>(SL)</sup>

[www.museen.de/handwerkerhof-ottweiler.html](http://www.museen.de/handwerkerhof-ottweiler.html)

**Heimatmuseum Hemmersdorf**<sup>(SL)</sup>

[www.museum-hemmersdorf.de](http://www.museum-hemmersdorf.de)

**Musée luxembourgeois de l'imprimerie et de**

**la carte à jouer**<sup>(LUX)</sup> [www.kulturhuf.lu](http://www.kulturhuf.lu)

**Museum A Possen**<sup>(LUX)</sup> [www.musee-possen.lu](http://www.musee-possen.lu)

**Woll- und Modezentrum**<sup>(WAL)</sup> [www.aqualaine.be/](http://www.aqualaine.be/)

[le-centre-touristique-laine-et-mode/](http://le-centre-touristique-laine-et-mode/)



## Geschichte

**Nationalmuseum für Geschichte und Kunst**<sup>(LUX)</sup>

<https://www.nationalmusee.lu/de/>

**Kulturzentrum Edward Steichen**<sup>(LUX)</sup>

<https://steichencollections.lu/>

**Nationales Museum für Militärgeschichte**

<sup>(LUX)</sup> [www.mnhm.net](http://www.mnhm.net)

**Musée Dräi Eechelen - Festung, Geschichte, Identitäten**<sup>(LUX)</sup>

[www.m3e.public.lu/fr.html](http://www.m3e.public.lu/fr.html)

**Freilichtmuseum Robbesscheier**<sup>(LUX)</sup>

<https://www.robbesscheier.lu/de>

**Ferme Musée de La Soyotte**<sup>(LOR)</sup>

[www.soyotte.fr](http://www.soyotte.fr)

**Musée de la Vie wallonne**<sup>(WAL)</sup>

[www.provincedeliege.be/de/viewwallonne](http://www.provincedeliege.be/de/viewwallonne)

**Gutenberg-Museum in Mainz**<sup>(RLP)</sup>

[www.mainz.de/microsite/gutenberg-museum/index.php](http://www.mainz.de/microsite/gutenberg-museum/index.php)

**Limes-Erlebnis-Zentrum Rheinbrohl**<sup>(RLP)</sup>

[www.roemer-welt.de](http://www.roemer-welt.de)

**Bastogne War Museum**<sup>(WAL)</sup>

[www.bastognewarmuseum.be/de/home-de/](http://www.bastognewarmuseum.be/de/home-de/)

**Musée de la Cour d'Or à Metz**<sup>(LOR)</sup>

[www.musee.eurometropolemetz.eu/](http://www.musee.eurometropolemetz.eu/)

**Mémorial de Verdun**<sup>(LOR)</sup>

[www.memorial-verdun.fr/](http://www.memorial-verdun.fr/)

**Musée lorrain à Nancy**<sup>(LOR)</sup>

[www.musee-lorrain.nancy.fr/accueil](http://www.musee-lorrain.nancy.fr/accueil)

**Ossuaire de Douaumont**<sup>(LOR)</sup>

[www.verdun-douaumont.com/de/](http://www.verdun-douaumont.com/de/)

**Citadelle de Verdun**<sup>(LOR)</sup>

[www.citadelle-souterraine-verdun.fr](http://www.citadelle-souterraine-verdun.fr)

**Stadtmuseum Wadern**<sup>(SL)</sup>

[www.stadtmuseum-wadern.de](http://www.stadtmuseum-wadern.de)

**Historisches Museum Wallerfangen**<sup>(SL)</sup>

[www.verein-fuer-heimatforschung-wallerfangen.de](http://www.verein-fuer-heimatforschung-wallerfangen.de)

**Historisches Museum Saar mit unterirdischer Buranlage**<sup>(SL)</sup>

[www.historisches-museum.org](http://www.historisches-museum.org)

**Saarländisches Schulmuseum**<sup>(SL)</sup>

[www.schulmuseum-ottweiler.net](http://www.schulmuseum-ottweiler.net)

**Museum Raymond Poincaré in Sampigny und**

**Musée de la fortification in der Citadelle**

**de Montmédy**<sup>(LOR)</sup>

[www.musees-meuse.fr/](http://www.musees-meuse.fr/)

**Nationales Museum für Widerstand und**

**Menschenrechte**<sup>(LUX)</sup>

[www.mnr.lu/](http://www.mnr.lu/)

**Bibliothèque bénédictine de l'abbaye**

**Saint-Michel**<sup>(LOR)</sup>

[www.abbaye-saint-mihiel.jimdoeb.com](http://www.abbaye-saint-mihiel.jimdoeb.com)



## Archäologie

**Europäischer Kulturpark Bliesbruck-**

**Reinheim**<sup>(SL-LOR)</sup>

[www.europaeischer-kulturpark.de](http://www.europaeischer-kulturpark.de)

**Keltenmuseum Libramont**<sup>(WAL)</sup>

[www.museedesceltes.be](http://www.museedesceltes.be)

**Gallo-Römisches Theater Dalheim**<sup>(LUX)</sup>

[www.strassen-der-roemer.eu](http://www.strassen-der-roemer.eu)

**Musée Archéologique Arlon**<sup>(WAL)</sup>

[www.ial.be](http://www.ial.be)

**Museum für Vor- und Frühgeschichte**

**Saarbrücken**<sup>(SL)</sup>

[www.kulturbesitz.de](http://www.kulturbesitz.de)

**Rheinisches Landesmuseum Trier**<sup>(RLP)</sup>

[www.landmuseum-trier.de](http://www.landmuseum-trier.de)

**Archäologiepark Römische Villa Borg**<sup>(SL)</sup>

[www.villa-borg.de](http://www.villa-borg.de)

**Titelberg, Goebblange**<sup>(LUX)</sup>

**Raschpétzer, Steinsel**<sup>(LUX)</sup>

**Römische Villa, Nennig**<sup>(SL)</sup>

[www.kulturbesitz.de](http://www.kulturbesitz.de)

**Römermuseum Homburg-Schwarzenacker**<sup>(SL)</sup>

[www.roemermuseum-schwarzenacker.de](http://www.roemermuseum-schwarzenacker.de)

**Le préhistomuseum**<sup>(WAL)</sup>

[www.prehisto.museum/](http://www.prehisto.museum/)

**Musée du Malgré-Tout. Parc de la**

**Préhistoire**<sup>(WAL)</sup>

[www.museedumalgretout.be/](http://www.museedumalgretout.be/)



## Technologie und Wissenschaft

**Technik Museum Speyer**<sup>(RLP)</sup>

[www.speyer.technik-museum.de/de/](http://www.speyer.technik-museum.de/de/)

**Luxemburgisches Luftfahrtmuseum**<sup>(LUX)</sup>

[www.mondorf.lu/de](http://www.mondorf.lu/de)

**Aéromusée Pilâtre de Rozier Hagéville**<sup>(LOR)</sup>

[www.pilatire-de-rozier.com](http://www.pilatire-de-rozier.com)

**Gondwana – Das Praehistorium**<sup>(SL)</sup>

[www.gondwana-das-praehistorium.de/](http://www.gondwana-das-praehistorium.de/)

**Dynamikum Pirmasens**<sup>(RLP)</sup>

[www.dynamikum.de](http://www.dynamikum.de)

**Vulkanhaus Strohn**<sup>(RLP)</sup>

[www.vulkanhaus-strohn.de](http://www.vulkanhaus-strohn.de)

**Science Center**<sup>(LUX)</sup>

[www.science-center.lu/de](http://www.science-center.lu/de)

**Musée Tudor**<sup>(LUX)</sup>

[www.musee-tudor.lu](http://www.musee-tudor.lu)

**Völklinger Hütte**<sup>(SL)</sup>

[www.voelklinger-huette.org](http://www.voelklinger-huette.org)

**Nationales Bergbaumuseum**<sup>(LUX)</sup>

[www.mnm.lu/](http://www.mnm.lu/)

**Minett Park Fond-de-Gras**<sup>(LUX)</sup>

[www.minettpark.lu/en/](http://www.minettpark.lu/en/)

**Dampflokom - Chemin de fer à vapeur des 3**

**vallées**<sup>(WAL)</sup>



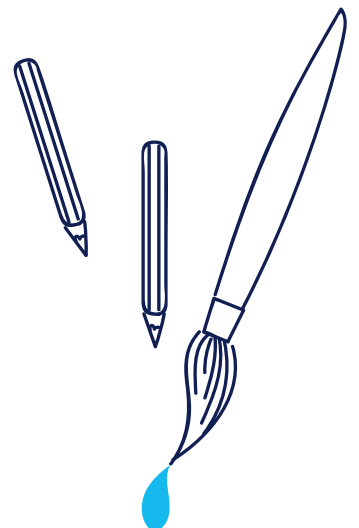
### An die Stifte!

Gib dem Gemälde von Robert Delanaudy, *Entrée du Hall des réseaux*, 4. Bild, 1937, Centre Pompidou de Metz, seine Farben zurück. Orientiere dich an den Zahlen, sie geben Dir die Farben vor:

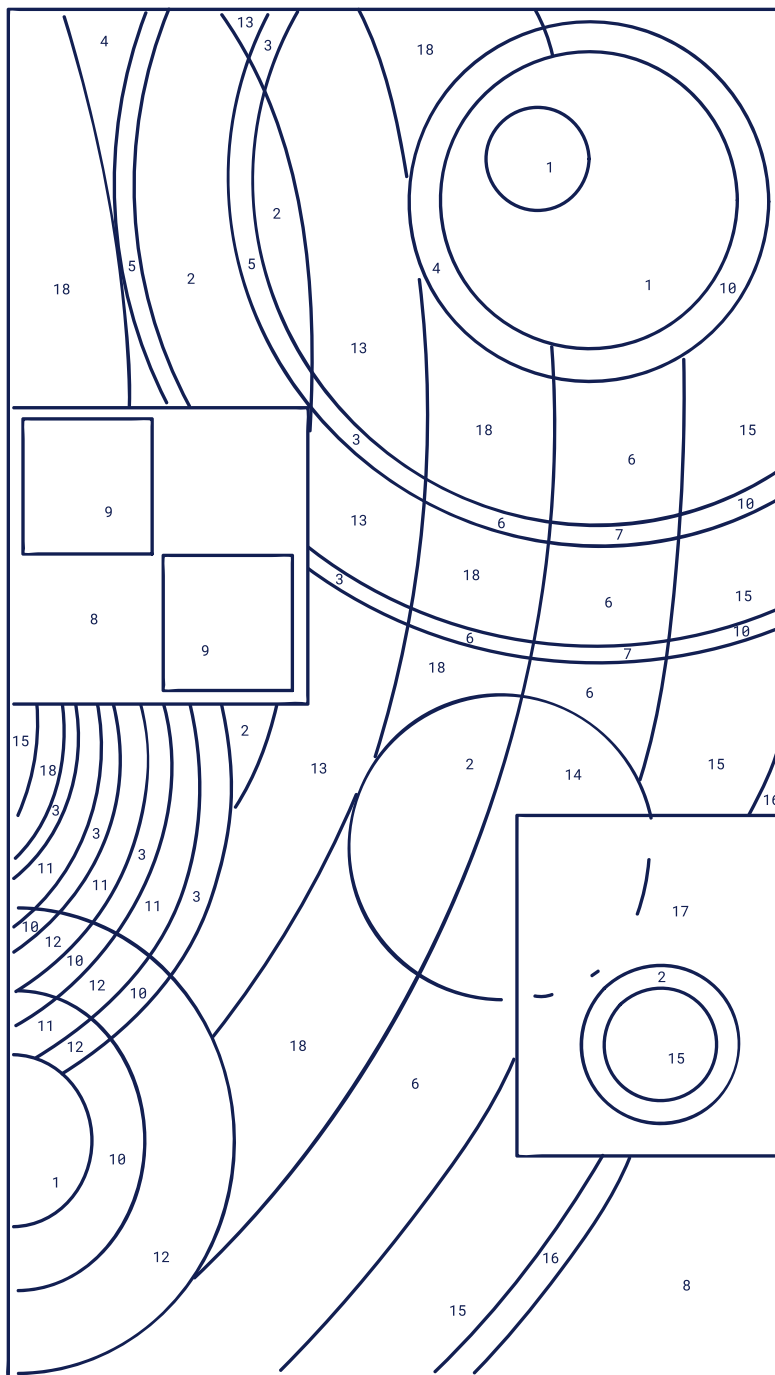
orange <sup>1</sup>  
hellblau <sup>2</sup>  
blau <sup>3</sup>  
dunkelblau <sup>4</sup>  
helltürkis <sup>5</sup>  
türkis <sup>6</sup>

dunkeltürkis <sup>7</sup>  
rot <sup>8</sup>  
weiß <sup>9</sup>  
hellgrau <sup>10</sup>  
grau <sup>11</sup>  
dunkelgrau <sup>12</sup>

rosa <sup>13</sup>  
hellbraun <sup>14</sup>  
zitronengelb <sup>15</sup>  
grün <sup>16</sup>  
violett <sup>17</sup>  
sonnengelb <sup>18</sup>









## Impressum

### **Willkommen in der Großregion**

Unsere Gemeinsamkeiten und der Reichtum unserer Unterschiede

### Schriftenreihe der Großregion

Tome / Band 22

2025, 5. Auflage

ISSN 2535-8472

### Schriftleitung

Gipfelsekretariat der Großregion

11, bd. J.F. Kennedy

L-4170 Esch-sur-Alzette

[secretariat.sommet@granderegion.net](mailto:secretariat.sommet@granderegion.net)

[www.grossregion.net](http://www.grossregion.net)

### Text

Human Made, hum.lu

### Layout & Illustration

Human Made, hum.lu

### Druck

Imprimerie Centrale

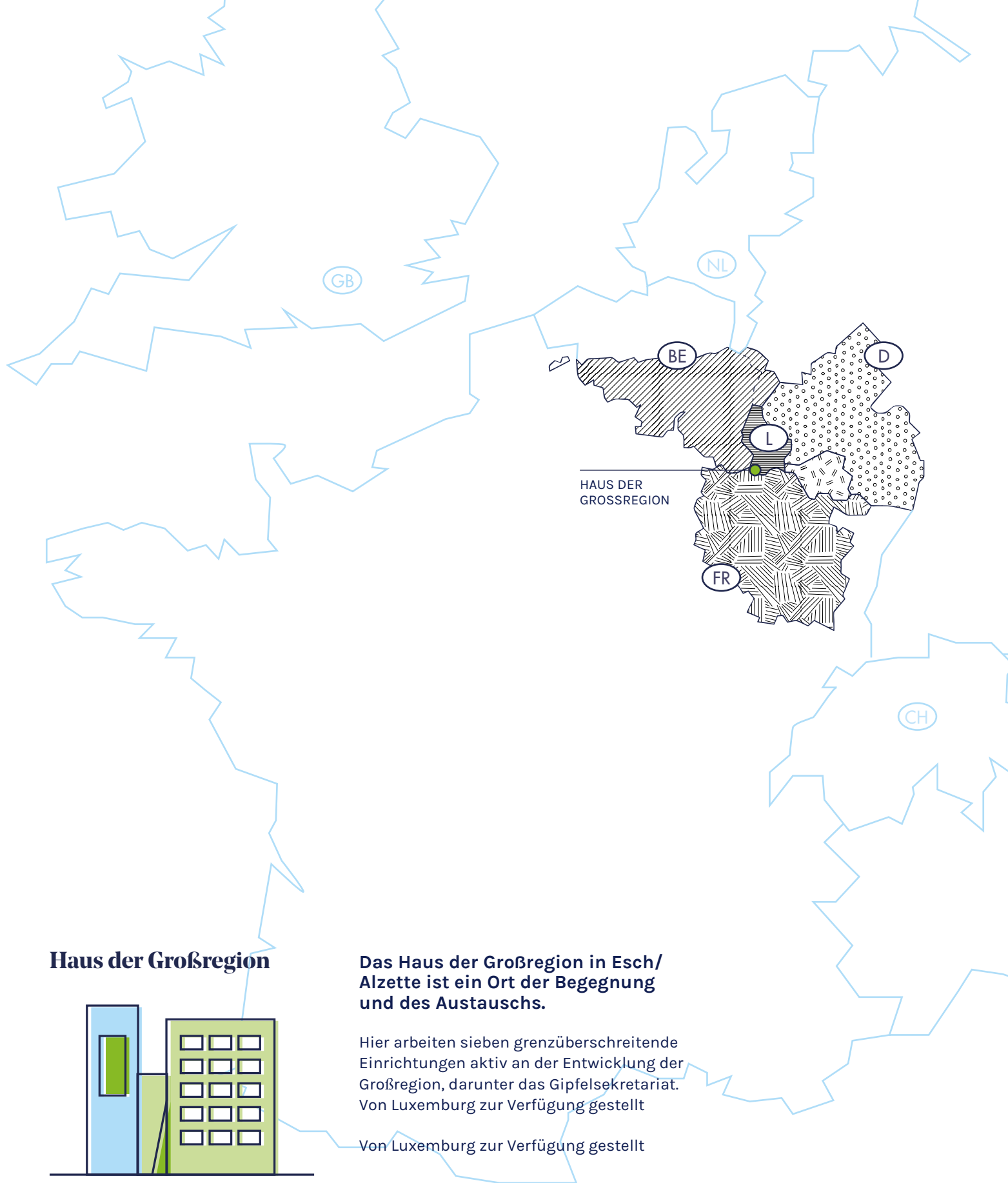
Alle Rechte, insbesondere die der Vervielfältigung, des Nachdrucks und der Übersetzung sind vorbehalten.

Dieses Magazin wurde der Umwelt zuliebe auf 100 % Recyclingpapier gedruckt.

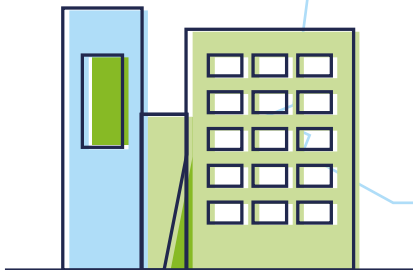
Jede nicht rein private Nutzung des vorliegenden Werks muss schriftlich genehmigt werden. Nutzungsanfragen können an **[secretariat.sommet@grossregion.net](mailto:secretariat.sommet@grossregion.net)** gerichtet werden.

Die Informationen des Magazins dürfen weder von Parteien, noch von Wahlwerbern oder Wahlhelfern zum Zwecke der Wahlwerbung verwendet werden. Dies gilt für alle Wahlen in der Großregion. Missbräuchlich ist insbesondere die Verteilung auf Wahlveranstaltungen, an Wahlkampfständen der Parteien sowie das Einlegen, Aufdrucken und Aufkleben parteipolitischer Informationen oder Werbemittel. Untersagt ist gleichfalls die Weitergabe an Dritte zum Zwecke der Wahlwerbung. In einem Zeitraum von fünf Monaten vor einer Wahl ist Parteien die Nutzung dieser Schrift bzw. Informationen vollständig, das heißt auch zu anderen Zwecken als zur Wahlwerbung, untersagt.





## Haus der Großregion



**Das Haus der Großregion in Esch/Alzette ist ein Ort der Begegnung und des Austauschs.**

Hier arbeiten sieben grenzüberschreitende Einrichtungen aktiv an der Entwicklung der Großregion, darunter das Gipfelsekretariat. Von Luxemburg zur Verfügung gestellt

Von Luxemburg zur Verfügung gestellt

11, boulevard J.F. Kennedy  
L-4170 Esch-sur-Alzette



